



J. E. PAVEL GOJDIČ ČSVV
JEPIŠKOP PRJAŠEVSKIJ

K JEHO DVADCATROČNOMU JUBILEJU
SO DŇA JEP. POSVJAŠČENIJA
(1927 – 1947)

P R J A Š E V 1 9 4 7

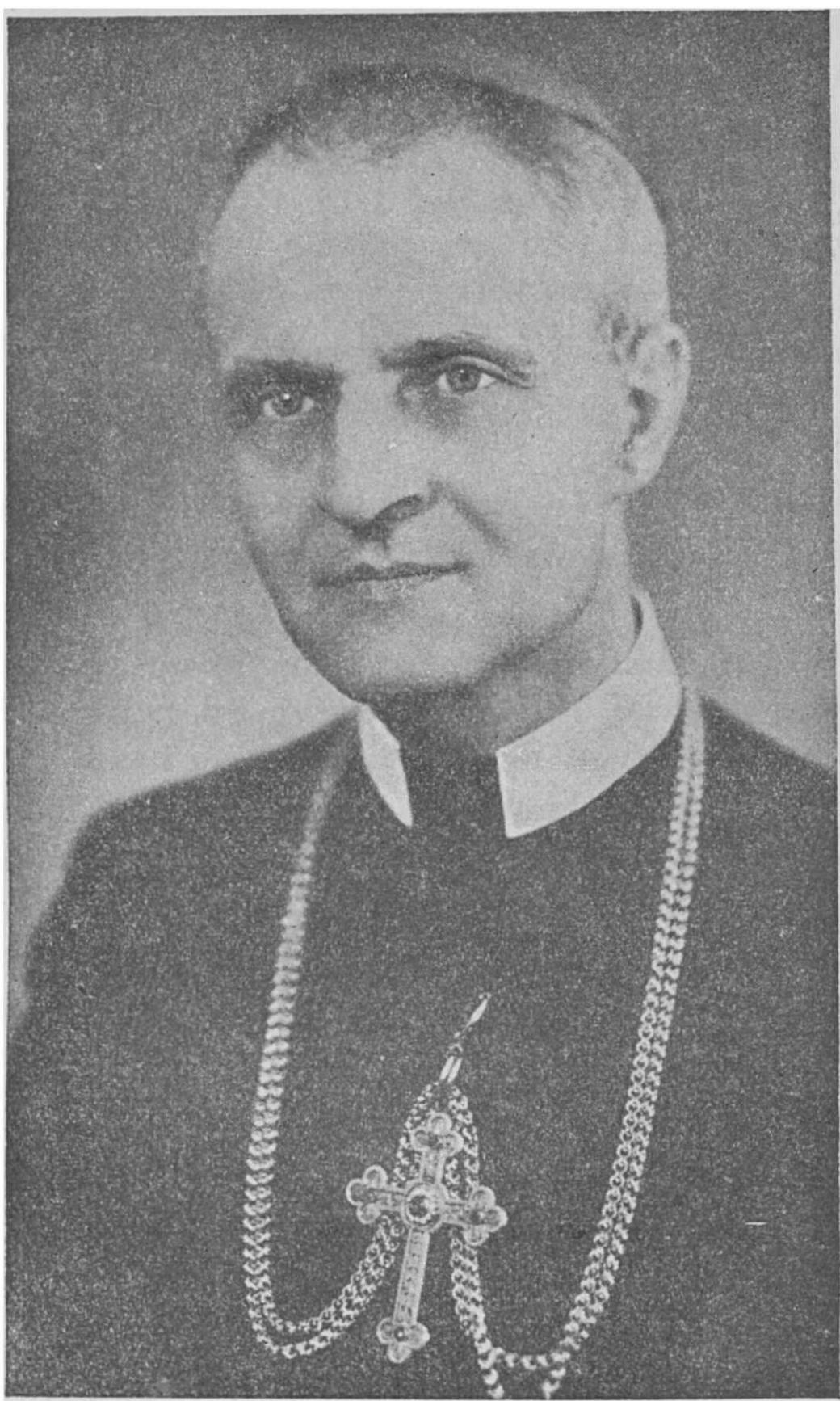
J. Ě. Pavel Gojdič čSvV

JEPIŠKOP PRJAŠEVSKIJ

K JEHO DVADCAŘROČNOMU JUBILEJU
SO DŇA JEP. POSVJAŠČENIJA
(1927–1947)

P R J A Š E V

1 9 4 7



Jeho Excellencia Pavel Gojdič ČSVV

PREDISLOVIE

Seho hoda 25-ho marta, ispolňajetsja 20 lit so dňa konsekracii Jeho Excellencii Preosvjaščennoho Vladyki Pavla Gojdiča ČSVV.

Pered dvadcať rokami byl vozvyšennyj v jepiskopskij san naš lubitelyj Vladyka Pavel v chrami sv. Klimenta v Rimi.

Sej milyj slučaj dvadcaťročnoho jubileja, dal nam povod k tomu, čtoby my vydali knihu o žizni i dijateľnosti Vladyki. Takim sposobom my chočeme javno provážiti svoju radosť nad 20 ročným jubileom lubitelyho Vladyki. Chočeme zapisati v našu istoriju jeho otcovsku zábotu o našej Jeparchii, jeho trudy, čtoby ne lenko u teperenich, no i u budúčich pokolinij ostala živa pamiatka na blahoslovennoje upravlenije našej jeparchii Jeho Preosvjaščenstvom Vladykoj Pavlom.

My sobrali vesj dostupnyj material i staralisja narisovati realnyj obraz tich ťažkych, burlivych časov, v jekich prišlosja upravľati našej jeparchijej Vladyki Pavlu. Jeho dila, jeho slova v pastyrskich poslanijach, kotorije my v knihu privodime, hovorjat jak najlučše i najjasnijše o zábotlivoj, žertvennoj i horjačo lubjašcej svoje stado, duši našeho Vladyki.

Na sem misti vyražajeme blahodarnosť v pervuju očerď Vpr. Duchovenstvu našej jeparchii, kotoroje izdalo na-

stojaču knihu, potom v osobennosti vpr. o. direktoru ep. kanc. J. Kokinčaku, vpr. o. dekanu Ireneju Mankoviču, vpr. o. dekanu Velemiru Gerberij, vpr. o. tit. kanoniku Alexeju Kellő, h-nu inspektoru Ladislavu Tkačik, prep. M. Agneti ČSVV, prep. S. Mitrofaní, vpr. OO. Vasilianam, i vsim tim, kotoryje svoimi trudami prispili k izdaniju tej jubilejnej knihy.

Pust' sija kniha poslužit znakom našej predannosti i synovskoj lубvi k J. E. Vladysi Pavlu, dvadcaťročnej jubilej, kotoroho ispolnil vsich nas iskrennoj radosťu. Da budet sija kniha vyraženiem našeho priznania k rabi, žertvennosti doroohoho pastyrja našeho, kotoromu i na sem misti prosim u dobrotlivaho Boha mnoho, mnoho lask i sil dľa ďalnijšoho, uspišnoho vedenia našej jeparchiji.

Na mnohaja lita Vladysko!

I.

Misto roždenija i roditeli Vladyki

Ot Prjaševa na juh vedet prekrasna doroha v Russki Pekľany. V tom malom seli, filialki parochii Ľubovec i se-hodňa stoit staryj prichodskij dom, pereminennyj teper v narodnu školu, v kotorom narodilsja dňa 17. julia 1888 hoda naš Preosvjaščennyj Vladyka Kyr Pavel Gojdič ČSVV. Otec jeho za niskoľko lit dijstvoval tut jako prichodnik. Materska cerkov v to vremja byla v Russkich Pekľanach a Ľubovec byl liš filialkoju. Pozdnijše stalasja pekľanska cerkov filialkoju, a Ľubovecka materskoj.

Predki Preosvjaščennoho proischoďat ot bidnoj seľskoj semji Gojdičov iz Velikich Bukovec ili Vyravy, hde i teper ješče zivut seľane Gojdiči. Otec i did Preosvjaščennoho byli svjaščennikami.

Štefan Gojdič, otec Vladyki byl skromnyj, dobroser-dečnyj i vsimi obľublennyj svjaščennik. Iz Russkich Pekľan v Cigelku perešel v 1890 h. i dijstvoval tam za 39 lit. Oto-šenije jeho k virníkam bylo otcovskoje. Interesovalsja o ich i najmeňsich dilach, daval im dobru poradu i hde lem moh, pomáhal im. Napr. neraz stalosja, čto pro dolhy sekvestro-vanny zemli svoich virníkov na licitacii sam otkupil, no lem zato, čtoby vozvratil sekvestrovannomu v nadeždi, čto etot v Ameriki, ili inde zarobit i potom vernet jemu hroši.

Mati Preosvjaščennoho *Anna Gerberij*, byla duže po-božna i usilovna žena, ktoru Preosvjaščennyj duže ľubil.

V rodinnom kruhu

U Preosvjaščennoho byli ješce dva bratja i odna sestra. Najstaršij brat Kornelij rodilsja v hodu 1885. On ženilsja vo svjašč. familii i razom byl vysvjaščenyj s Vladykoju.



O. Stefan Gojdič otec Vladysi

Nažal on uže ne žijet. Posli 30 litnoho svjaščenstva 6. VI. 1941 pomer jak paroch-assessor v Kurovi. Mladšíj ot Kornelija jest Stefan, rodivšijsja dňa 9. I. 1887. Tože stu-doval bohoslovije, dostih stepeni doktora teologii, byl profesorom bohoslovija, posemu v učiteľskoj seminarii, hde

uže 35 lit učit, i teper javlajetsja obščeľubin:ym direktorom russkoj deržavnoj učiteľskoj akademii. Literaturnyj truženik, kotoryj mnogimi cinnymi diłami podnes našu literaturu, osobenno znanijem podkarpatorusskoj literatúry. Po sem slidoval Vladyka. Najmolodše diťa byla Elena,



Anna Gerberij mamka Vladyki.

kotora jest supruhoju svjaščennika o. Alekija Kellija, tit. kanonika.

Malyj Petro (imja Pavel priňal v monastyri) uže ot rannej molodosti projavil znak hlubokoj religioznosti. Pedantnyj byl na to, čtoby bez izjatija každyj (i sluhi) sluchal služ-

tu Božu i nikto ne ostal doma. Byl živym chlopcom, no níkohda ne lhal (ne ciganil). V teploj rodinnoj atmosferi rozvíleja i to čuvstvo familiarnosti, kotoroje natol'ko chàrakterizujet Preosvjaščennoho: na každoho svjaščennika i virnika smotrit tak, jak na člena svojej velikoj duchovnoj rodiny. Na vzaimnu l'ubov semejnu ssylajetsja i sehodňa, kohda sprosjatsja jeho, počemu ne suspendujet toho, ili inoho svjaščennika, to on tak otvičajet: Jesli v odnoj familii syn pravinitija, či otec jeho sejčas proženet, uničtožit? Prežde poprobujet jeho inym sposobom privesti na dobru dorohu.

V školi

Preosvjaščennyj 3 klassa nar. školy posíščal v Cigelki, 4 klassa nar. školy v Prjaševi, hde jeho učil izvistnyj i obľublennyj staryj učiteľ stryčko Bakajsia.

Potom posíščal gymnaziju v Prjaševi. Srazu pokazalsja primirnym, usilovnym učenikom, kotoroj s naprjaženijem všich sil stremilsja zapričiniti radosť svoim roditelem i s tim, čto prineset otličnoje sviditeľstvo.

Byl krotkoj duši, skromnyj, tak čto každyj jeho l'ubil, no i malyj Petro, každoho l'ubil. Interesno, čto uže jak maij učenik svojeju krotostiju znał povlijati na svoich naremnych soklasnikov tak, čto dost bylo jemu posmotriti na svojego rozhnivannoja prijateľa, a prijateľ spustil oči, zahaňbilsja, ješče niskoľko slova skazanny k prijateľu i on sovsim uspokojenno, to dilajet, čto malyj Petro za dobre uznajet. Jesli prijateli jeho meždu soboju, čto-to namirjali sdilati, vse rišilisja v tom, čto oprosjet mniniye Petra, čto skažet on na to. Uže jako student l'ubil molitisja, i svojeju pobožnoju molitvoju byl primirom i dľa druhich studentov. Pomahal svoim znanijem menšim chlopcam, i tišilsja, jesli vidil uspich u druhich. Jeho odin druh o . Ir. Mankovič to



Preosvjaščennyj jak maturant v kruhu semji

napisal: „Smijem to tverditi, čto jemu možem blahodariti za to, čto učeniki našeho klassa až do VIII-oho klassa gymnazii v najbolšoj l'ubvi, sohlasii žili. Tože vši iz toho klassa

byli priližny, čestny, moralny. Byl dobrým tovarišom, ľubil nevinny vesely šutki, i chोfa čuvstvoval, čto jeho druhi uvažajut jeho, on ne chotil nikohda v ničom bolšim byti ot



Absolvent gymnazii

nich. Chorošim byl v gymnastiki. Polučil i niskoľko medailovnov, pre vyhrany pervy miesta.

Imil vsehda sočuvstvije k prijateľam. Totže odin iz jeho druzej spominajet, jak on polučil nezasluženno ot prefekta nakazanie, jak jeho to bolilo, i toľko Petro byl, kótorýj jeho uspokoil svoimi sočuvstvitelnymi slovami.

Maturu složil s otličijem v 1907 h. Čerez vše vremja

svoich gymnazialnych studij vospitalsja v internati Sv. Jo-anna Krestiteľa. Voobšče uže v to vremja projavľal osnovny čerty svojeho charaktera: moralnosť, pobožnosť, usilovnosť, cíkrovennosť, blahorodnoje serdce, kotoroje vse bolše predčuvstvovalo vyššu cil žizni: Ad maiora natus sum. (Dľa bolšoho roždennýj). Po mniniju odnoho jeho soklassnika, Petrova zasluha, čto bolša časť iz klasy pošla na bohoslovskije studii.

Molodyj bohoslov

Potomu, čto dva staršije braťa vstupili v duchovnu seminariju, roditeli chotili, čtoby tretij syn ich stalsja civilom, no Petro otvitol: „Počemu jakraz ja musil by stati-sja civilom? I ja choču byti svjaščennikom“. I on tože vstu-pil v duch. seminariju. Pervyj hod teologii končil v Prja-ševi. Iz jeho žizni v prjaševskoj seminarii udalosja nam doznatisja sledujuščeje: Meždu professorami byl i Dr. Repak, kotorij ne očeň byl spokojnyj s uspichom učenija bo-hoslovov. Ubižden byl v tom, čto na tom kurzi sošlisja plo-chi kandidaty, kotoriy ne vladijut učitisa. Preosvjaščennyj Petr vozbuždal bohoslovov na noviciii, čtoby dokazali, čto jesli oni chofat, znajut otvičati. Pervyj byl Petro, kotoroho vyzval professor. Otlično otvičal. Professor ne rozumil, čto slučilosja, ibo tak otličnyj otvit uže davno ne slyšal. Sli-dovali další pervohodisty i vsi podobno naučilisja. Pro-fessor vstal i gratuloval im. Starši braťa s tim ne duže byli sohlasny i to skazali: „Isportili vy nam professora.“ Druhij deň otvičali starši, i oni znali, ibo haňbilisja ot molodších. I tak bohoslovov učilisja priližno pod vlijanijem I. hod. boho-slova Petra Gojdica.

Professora *Dr. Nik. Russnak, Josif Ďulaj* očeň cinili lubili jeho a osobeno nastojateli duch. seminarii vidili v nem takije duševnyje kačestva, na osnovi ktorých reko-

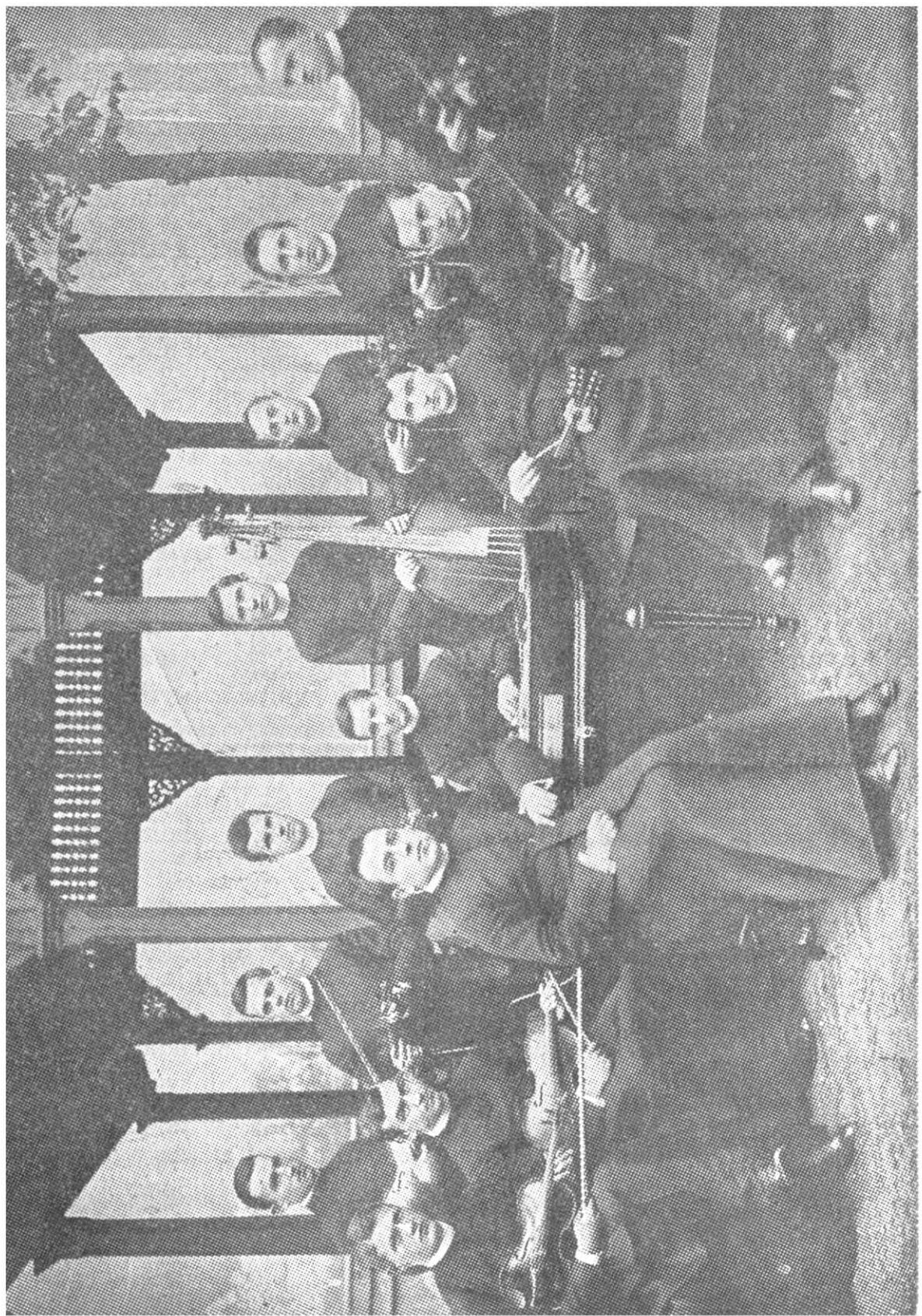
mendovali jeho Preosvjaščenstvu *Dru Joannu Vali*, čtoby molodoho bohoslova blahoizvolil na slidujušcij hod vyslati v budapešfansku seminariju, na univerzitny studiji.

Na univerziteťi

V školnom hodu 1908—9 naš Preosvjaščennyj, jak modyj levita, idet na univerzitet v Budapešt. Takij byl zvyk tohda, čto lučsich bohoslovov vysylali na vysši učilišča, najčastijše v Budapešt, hde byla central'na seminarija, kota tohda byla najlučšej seminarije. Nastojateli tej seminarii znali najti takij sposob vospitanija, čto tam vospitannyje, dijstvitel'no súť našimi najlučšimi svjaščennikami. I duchovno, i naukovo, i etiketno, slovom iz každoj storony našli tam bohoslovov to, čto im nužno v žizni pri pastoracii.

Prirodno, čto v čužini lozung: „Svoj k svojemu,” ješče lučše osuščestvilsja. Naši bohoslovov „grekuši” v misti deržali, jak členy odnoj familii. V slidujušcij hod prichodit v Budapešt, davnyj chorošij priateľ Preosvjaščennoho *Vele-mir Gerberij*, s kotorym oni i v gymnazii v misti v odnoj skamejki sidili. Jak on sam pišet: „Ja byl silnijšij tilesno, Petro byl silnijšij duševno, i tak my druh druha dopolňali. I teper v seminarii v odnoj skamejki do konca, poka byli v budapešťanskoj seminarii, v misti sidili. Podľa sviditeľstva spomjanutoho priateľa Preosvjaščennyj Pavel, jak bohoslov v budapešťanskoj seminarii byl očeň obľublennyj, a to pro svoju smirennosť i skromnosť. Vsi bohoslovov ciñili jeho. Iz nastojatelej osobeno ľubili jeho *Dr. Stefan Hanauer*, spiritual, pozže jepiskop vo Vacu. Navirno ot neho naučilsja naš Preosvjaščennyj tot lozung: „Braťa, žizň ne jeſť fažka, toľko očeň seriozna,” kotorij lozung často spominal, i podľa neho zarjadil i svoju žizň. Petr bchoslov byl

V muzykalnom kružku bohoslovov za cimbalami



ľubimcom spirituaľa. I to dokazujet, čto byl otličnym v askezi, ibo obyčajno taki súť ľubimcami duchovnych otcov bohoslovov. Petr dijstviteľno byl pobožnym bohoslovom, vši nastavlenija duch. otca s radostiju priňal, i podľa nich zarjadil svoju žizň. Doznaliſja my, čto Preosvjaščennyj prinadležali k najbolšim asketam.

Vsehda točno poderžal dnevnyj porjadok, svobodnoje vremja často ispoľzoval v časovni pered najholovnijším Professorom, Spiritualom, pered Eucharističnym Isusom, ktorýj najbolše vospital buduščaho jepiskopa.

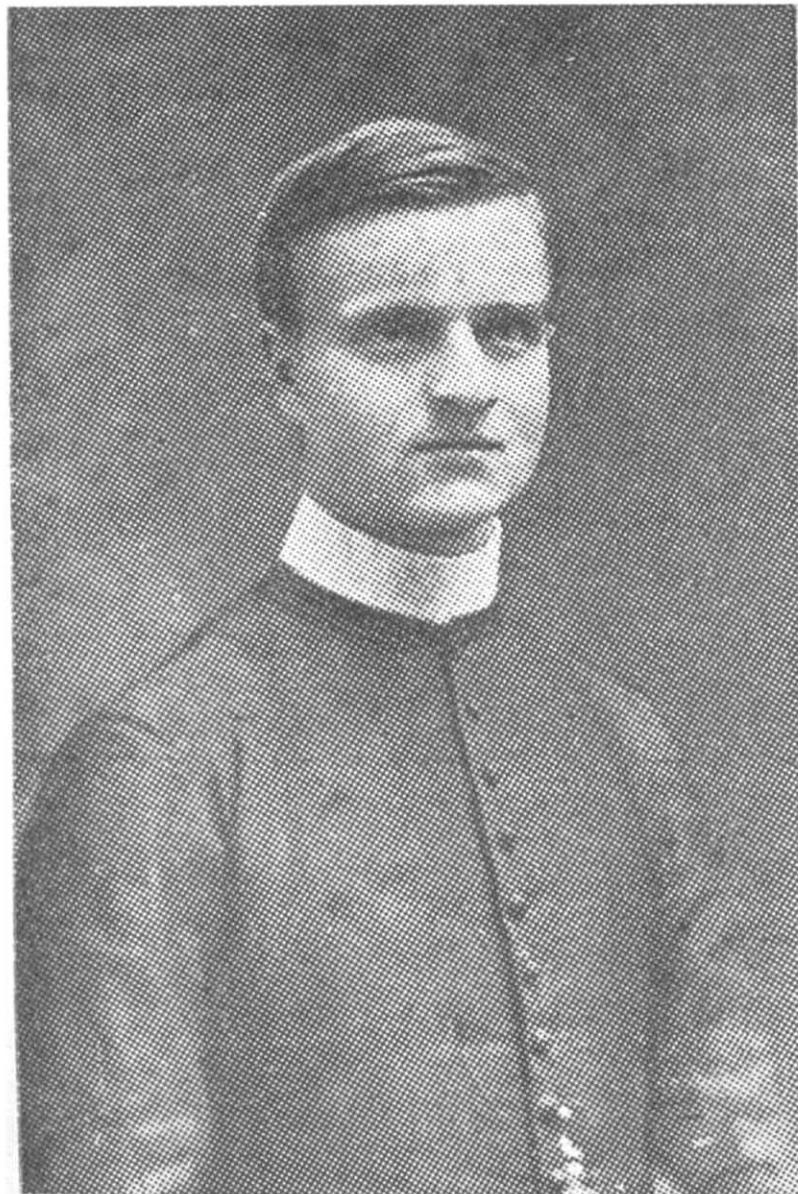
V samoobrazovateľnom kružku uspišno rabil, svoimi menšími zadačami boľšeraz polučil pochvalnyju kritiku.

Soklasníki ľubili jeho i pro jeho vižlivosť v obraščenii. ktororoje osobeno ukazalosja vo vremja prohulok. Vsich soklasníkov, na tom hodu, na kotorom byl Preosvjaščennyj, bylo 19.

Interesno spomnuti tich, ktorýje iz našich svjaščenníkov byli tohda v budapešťanskoj seminarii: Iz Prjaševa: Pavel Rokickij, Dr. Ernest Homičkov, Velemir Gerberij. Iz užhorodskich: Evgenij Petrik, Nikolaj Barna, Svišča Ignatij, Emilijan Bokšaj. Vsi eti gr. katoličeskije bohoslovov imili osobuju komnatu, v ktoroj učil ich obrjad Vspr. O. Stefan Seman, katecheta, sotrudnik Vpr. o. Emiliana Melleša, budapešťanskoho gr. kat. parocha.

Nacionaľno vsehda vystupali jak syny podkarpatoruskoho naroda, za to ne haňbilisja, to ne zatajevali. I čto tam ne otčužilisja, no jak to zvyklo byti v čužini ješće lučše poľubili svoje, vidno iz toho, čto vši, ktorý tam končili, ostali chorošimi synami podkarpatoruskoho naroda.

Preosvjaščennyj Pavel s otličijem končil svoi studii. Iz professorov ľubil našeho Preosvjaščennoho Dr. Joann Dudek, ktorýj i skazal molodomu levitovi eti važny proročeskije slova: „*Tot bude prjaševskim jepiskopom,*“ ktorýje slova ispolnilisja dňa 25. III. 1927.



Jak absolvent teologii

Doma na feriach

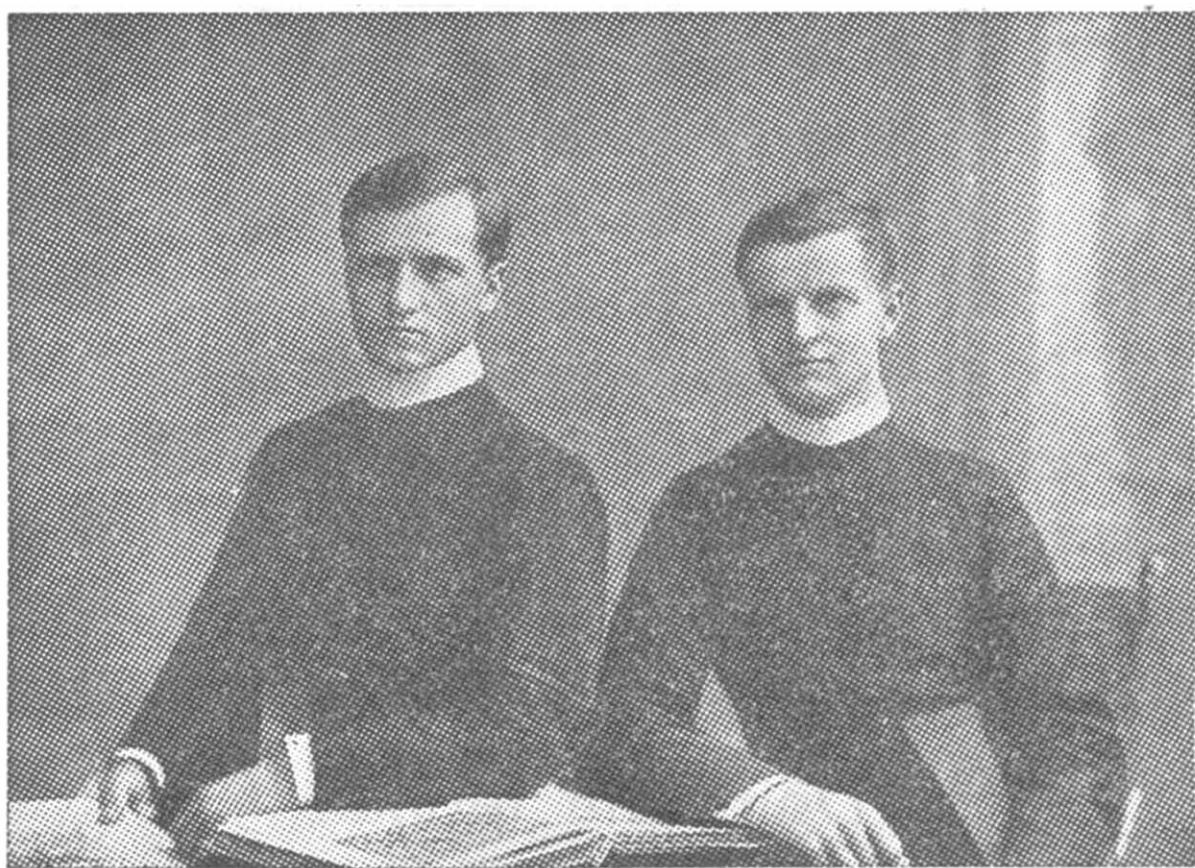
Vo feriach jako gymnazist i jako theolog sovistlivo ispolňal svoi duševny dolžnosti. Čítał, obrazovalsja, no jesli bylo potrebno i pomahal v hospodarství. Napr. slučilosja odnaždy, čto v noči prišla burja. Otec raně smutnysja, čto jeho sino na poli smoklo. No kto by znal opisati jeho radosť, kohda doznalsja, čto jeho sino ne smoklo, bo synovja jeho v noči vstali, skoro zaprjahli koni i sino zvezli. Ne raz pochvalilsja otec s tim pered svoimi prijateľami.

II.

SVJAŠČENNIK-MONACH

Rukopolahanie. Perva sv. Liturgija

Preosvjaščennyj po svojemu principu, čto žizň ne faže-la, toľko očeň seriozna, seriozno smotril na žizň, na svoj svjaščenničeskij stav. Chotil svojemu zvaniju peredatisja so vsemi silami i poetomu rišilsja, čto protiv voli svoich



S bratom Kornelijem posli ordinacii (27. aug. 1911)

roditelej jako celebs rukopolahajetsja. Tut uže projavil novu čertu svojeho charaktera: kriposť, ibo dobrí zaskipil sebi slcva Isusa. „Carstvije Božije nuditsja“. Kohda jeho otec dla najstaršoho syna svojeho Kornelija pisemno prosil ot čekana ko rukopolahaniju potrebnoje sviditel'stvo, tretij

syn, jedva končivšij theologiu, napisal v prošenije i svoje imja, čtoby i dľa neho poslali sviditeľstvo.

Roditel snačala ne chotili viriti, čtoby ich najmlodšíj syn Petro jako celebs — dal rukopolahatisja a to tak skoro, odnovremенно s najstaršim ženatym synom ich. No kohda najstaršíj syn stavajet včas rano k pojizdu, čtoby otpravitisja v Prjašev dľa rukopolahanija, s udivleniem viďať, čto i najmlodšíj syn ich stavajet i prihotovlajetsja k otjizdu. Kohda vidili, čto on užе něpokolebimo rišil rukopolahatisja v celibati (neženato), ochotno dali jemu svoje sohlašenie i roditeľskoje blahoslovenije.

Rupolahanije priňal iz ruk pok. jepiskopa *Dr. Joanna Valij*, dňa 27. VIII. 1911. i sejčas na druhij deň v prazdnik Uspenijá Pr. Bohor. poderžal v Cigelki svoju pervu sv. liturgiju v najsckromnijšich ramkach. Ne chvatalo vremeni prizvati hostej, lem najbližši lica prisutstvovali, dva sosidny svjaščenniki iz kotorych odin byl manuduktorom a druhij propovidal.

Posli rukopolahanija za odin hod jako kaplan ostal pri svoich roditeľach, administroval Pitrovu. Ochotno propovedoval, spovedal i svojemu otcu pomahal vo všich dušpastyrských funkciach.

V Prjaševi VOSPITATEĽ MOLODEŽI

V Prjašev byl prizvan Preosvjaščennyj jak molodyj svjaščenník za prefekta v alumnej. Tut preukazal svoju ľubov k molodeži. V školach zanimalsja s katechizacijeju ot 1912 — 17. On ne toľko o to staralsja, čtoby učilisja, ale prežde vseho vospital ich. Staralsja o ich duši, čtoby dobri byli vospitany. Napominal, a osobeno sam daval dobrý primir.

Meždu pročimi v alumnei tak, jak to vidil v seminarii, deržal kurz iz etiketa. Učil chlopcov jak treba pri stoli siditi, jak jisti, jak hovoriti.

JAK KATECHETA V HRAŽDANKI V PRJAŠEVI

Ot 1912 hoda byl o. Petro Gojdič katechetom v gr. kat. hraždanki.

V to vremja rimo-kat. diti ne imili osobnoho katechetu, chofa byli vo velikom čisli, (ibo tohda v Prjaševi inoj hraždanki ne bylo), i proto posiščali vyučevanje gr. kat. religii. O. Petro obstaralsja o katoličeskoje vospitanije jak najidealnijše. Žertvovalsja sovsim svoim diľam bez razdilu obrjada. Čtoby duchovnaja žizň uhlubilasja, organizoval v školi „Eucharističnoje Obščestvo“, v kotorom učeniki podľa točno sostavlennoj programmy rabotali, i duchovno tak žili, čto podobnje ne bylo vidno na druhich školach. Predmet religii ne byl toľko „otučenyj“, no svoim primirom, primirnoj religioznoj žiznej, tak dijstvoval na učenikov, čto učeniki stali podražati jemu. Po nedíľam a svjatam deržal „exhorty“, kotory byli najsovistnijše prihotovleny, tak, čto radosť bylo ich posluchati. Ne robil nijaki raznicy pro obrjad, jednakо lubil každoho. K učenikam byl laskavyj, ale podľa nuždy i strohij duchovnyj otec.

Pri katechizacii mal ješče i iny zaňatija, a to ot 1914 hoda byl vyimenovan za protokolistu v jepiskopskuju kancelariju. V kancelarii preukazai svoju sovistlivosť, točnosť, pedantnosť. Pri tom vsem žil duševno, i po ulicam kohda pojavilsja, svoim istinno svjaščenničeskim povedenijem primirom byl.

Pisatel' tich strok poznakomilsja s Preosvjaščennym jak spovidatelem molodeži. Očeň pamjačlivy nam vsim subboty posli obida. Pri večerňach, kto spovidal, tot spovidal, no o. Petro Gojdič vše spovidal. (Davno po subbotam pri

večerňach vše spovidali s diti). Dalšie zamitol i to, čto vše kol'j jeho spovedalnicy osobeno taki stojali, ktoríje chotili dobrí vyspovedať.

Poznal ja o. Petra tože iz druhoj storony: krasivo liturgizoval. I proto ja rad chodil na jeho liturgii. A jesli ne mal prislúžaščaho, rad ja prislúžival, i tak mal také šťastja, čto dolhoje vremja byl jeho ministrantom. Ľubili mu diti ministrovati, ibo očeň vnitrateľnyj byl k ministrantom. Vpročem i tak na ulici, ili hde nibud' kohda zamitol molodoho „horožana“ školy to sejčas zastavil sa pri nem i po priateľski pohovoril s timi „občanami“. Znal on zastavitisja i pri ihrach, jesli diti ihralisja, neznaju, či inohda i ne poihral s nimi.

SABINOVSKIY KAPLAN

Ot hoda 1917 byl povrennyj upravlenijem sabinovskich virnikov, v kačestvi sabinovskoho kaplana. Jezdil, buď po jízdom, inohda na byciglu do Sabinova na každu nedelu i svjato. Sabinov očeň milo spominajet svojeho davnoho kaplana. Za čas svojeho dijstvovanija v Sabinovi, molodyj kaplan vzjal na seba tak velikij trud, jako vymalevanie sabinovskoho chrama. Očeň chudožestvenno byla vymalevana cerkov, mařarom Kurтом, Iordanom i Kochom. Tože molodyj kaplan 'obstaral zvony v sabinovskuju cerkov.

DIREKTOR KANCELARII

V hodu 1919 vyimennovannyj za direktora jepiskopskoj kancelarii. Jak takij byl ne toľko direktorom kancelarii, no i domašním panom ciloj rezidencii, kota v tom časi byla obsažena divičeskim internatom. Internat v eto vremja ješće ne byl v rukach sester, no provadili jeho členki Sojuza Russkich Žen (Hospoža Kriškova) a Vladika byl ich duchovnym otcom, i jak takij denno liturgizal v internati.

APOSTOLSKA RABOTA

Vo vremja Prjaševskoho perebyvanija molodyj o. Petro staralsja i o apostolstvovanije meždu dušami. Jeho možem nazvati pervym apostolom razširenija kultu Najsv. Serca Isusa. Ješče v hodu 1911 zaprovadil eto O-vo v Cigelki, a posemu tože v Prjaševi. Dohovorilisja s Vpr. o. Ďulaim, tohdašním spiritualom, professorom bohoslovija i pošli na sela missii deržati. Tak byli v Novom Meste nad Salancem, v Čemernom, v Orlovi.

Kohda byl direktorom kancelarii, vse bolše i bolše napolnilasja duša molodoho svjaščennika ľuboviju k Bohu, i vse bolše zanimalsja o. Petro s dumkoju, vstupiti v monastyrj. Konečno i rišilsja. Ostavil svit i vstupil v monastyrj v 1922 hodu, na noviciat v Mukačevskij monastyrj Čina Sv. Vasiliya Velikoho.

Počemu vstupil v monastyrj?

Byť možet, čto i vnišni obstojateľstva vlijali na molodoho svjaščenníka, byť možet, čto i nikotoryje lica ne porozumili jeho idealizmu, no hоловна причина byla: Usoveršiť svoju žizň, lučše ľubiti Isusa.

Otchod molodoho svjaščenníka v monastyrj s udivleniem napolnil cílu Prjaševskuju jeparchiju.

Svoje namirenije vstupiti v monastyrj, otkryl on toľko otcu a mamke svojej, kotoraja jeho tak horjačo ľubila, ne hovoril snačala ničeho. On znal, čto jej ľažko budet otprosatisja ot neho. Tohda oni i ne podozrivali, čto za ich žertvu voznahorodit Hospod' Boh ich velikoju laskoju. On priňal ich žertvu i v skorom časi vozrastil im ich syna s velikim dostoinstvom.

Snamkoi, bratjami i sestroj



Dľa uspokojenia svoich rodičov Preosvjaščenýj nužnym deržal iz monastyrja zaslati im pismo, v kotorom napišal to: „Čuvstvuja zvanije k monašeskoj žizni, rišil ja ostaviti svit i vstupiti v monastyrj, bo lem tut ispolnitsja želanie serdca mojeho i mohu čustvovatisja blažennym. Lem to bezpokojit mene, čto Vam dorohi roditeli moi, s etim krokom svoim zapričinil smutok, buďto by Vy mene utratili na všechna. No ne skazal-li Isus, čto kto ostavit otca i mater, srodňkov, tot dostanet storaz toľko, k tomu obsjahnet i život vičnyj? Dobrotlivyj Hospod' Boh svoje osobenoje blahoslovenije udilit tim rodinam, ktorých člen soveršenno posvajatitsja jemu. Ja ubižden, čto Vam, dorohi roditeli moi, Hospod' Boh udilit bolše blahoslovenija i radosti, jesli ja vstuplu v monastyrj, čím tohda, jesli ostanu v sviti. Vy užě story ľudi, lita Vašej žizni užě spočitany. Vično ne možu ostati vo Vašej blízkosti i jesli ja teperj ne ispolňu želanie serdca svojeho, kto znajet, či pozže posli Vašej smerti, podľaťt Boh blahodať monašeskoho zvanija? I tohda možno ja by čuvstvovalsja nezadovolennym i otčajannym. Bo čto možet ješče čekati na mňa vo sviti? Jepiskopskoje dostoinstvo? Na to ja nedostojnyj. Ne čujusja k tomu sposobnym. Kanonictvo? To mňa voobšče ne prifahuje. Čuvstvuju, čto jesli ostanu vo sviti, budu podobnyj k neplodnomu stromu, ktorýj užě nikomu ne polzujet.

Poetomu s istinnoj ditinskoj ľuboviju prošu Vas, solodčí roditeli moi, ochotno podati svoje sohlašenie k mojemu vstupu v monastyrj. Tohda moja radosť budet nevyskazaná, jesli uslyšu ot Vas: Idi, synu, tam, hde ťa Boh zovet i hde ťa tvoje serdce ťahnet, s radostiju podajem ti svoje blahoslovenije . . .“ Rozumijetsja, čto roditeli porozumili iskrenny slova syna svojeho i uspokoili sa vo voli Božiej, čto syn ich ostaví svit i idet v monastyrj.

Za monastyrskimi vorotami

NOVICIAT

20-ho juľja 1922 h. zholosilsja do Vasilijanskoho noviciata v monastyri na Černečoj Hori v Mukačevi svjaščennik o. Petro Gojdič, direktor jepiskopskoj kancellarii v Prjaševi Za dorohoju iz stancii do monastyrja pervyj jeho vopros byl „či budu mati v monastyri dost zaňatija?“ Mal strachu, čto hude bez rohoto.

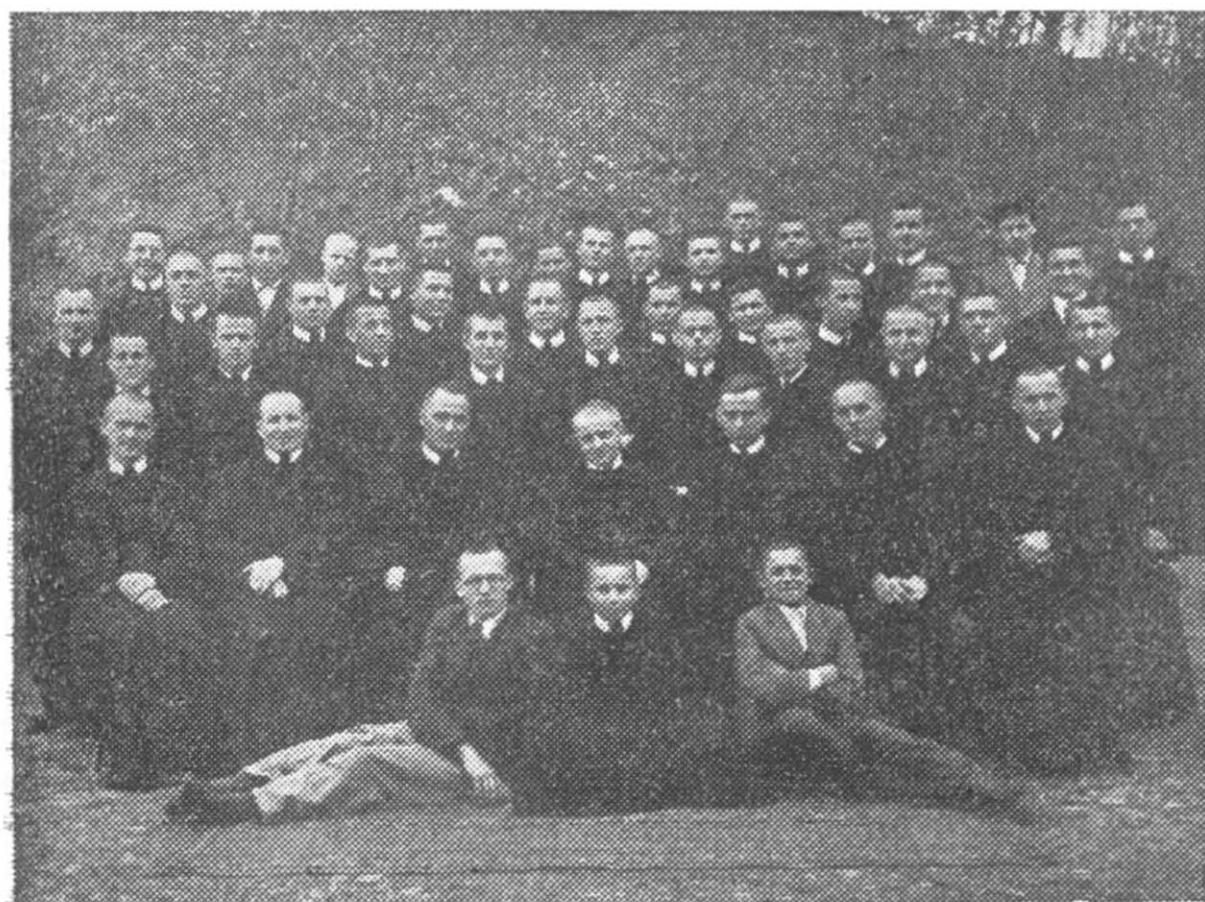


*Meždu monachami ČSVV na Černičoj Hori pri Mukačevi
(1. V. 1934)*

No skoro peresvidčilsja, čto vasilijanski noviki po vzoru i predpisam sv. Otca Vasilija V. ot rana do noči postojano zaňaty, a to molitvoju, meditacijeju, bohosluženijem, konferencijami, naukoju, i fyzičnoju robotoju. Noviki razom stajut, razom moľatsja, razom idut do rohoto na pole, ili

v sad, ili idut v lis na prohulku, razom lihajut spati, na vse zvonitsja, na vse treba prositi dozvolenije, ani v kelii, ani na koridori ne svobodno hovoriti, vsjudi molčanje, rabota, molitva najže cilyj deň. Značit noviki tak zaňaty, čto i pismo roditeljam možut napisati tolko urivkami, i pišut honeraz 4—5 dnej.

Na to skazal pozdnejše o. Petro, novik „Ja ani ne dumal, čto v noviciati tak skoro minajet čas“.



*Na odpočinku meždu svojimi bratmi Vasilianami
na Černečoj Hori*

Po pervych šest misjacev noviciatskoj probi, po najfažšich 6 misjačnych probach, byl o. Petro pripuščenyj podla pravil čina do monašich oblečiň, značit, polučil monašij habit, a to dňa 27. I. 1923., i svoje doteperišne imja peremjinil iz Petra na Pavla.

Sožiteli noviki o. Pávla udivlalisa nad novym novíkom. Byli to sami mołody 15—17 litny chlopcy. O mnoho staršíj vikom o. Pavel otnositsja k nim tak jak do rovných, po bratski, smirenno i uslužno. Pokorno kłaknul pered nimi každu subbotu i po vasilijskomu obyczaju prosil ot nich „duchovnu milostyňu“, to jest, čtoby skazali jemu jeho cšibki, chyby, jaki zamitili na nem. Choſa staršim svjaščeníkam, kotory vstupujut v monastyrj na noviciat dajutsja zvyčajno dejaki dispenzy ot porjadka, no o. Pavel ne prijal nijaki isklučenija. I tak sebi uporjadkoval keliju, sam zamital, komnatu očuchał, nosil sebi dreva i vodu. Razom s druhimi novikami pomahal v jidałni i kuchni porjadkovati stoly i umyvat kuchyński posudiny. Kohda noviki išli v predpisannom časi do fyzičnoj roboty, na pole, ili v sad o. Pavel išol razom s nimi s motykoju, lopatoju, ili hrabľami v rukach i sovistnym zachovanijem noviciatskoho porjadku i svojeju revnostiju ta sobrannostiju ducha byl krasivym primirom dla vsich.

Perši monaši obity zložil o. Pavel 10. III 1924.

UŽHOROD

Posli obitov Nastojateli vyslali o. Pavla v Užhorod, hde v monastyrji byla drukarňa i internat dla chlopcov. Tut imenovanyj vikarijem domu (namistník igumena). Meždu tím tože byl povirenyj do porjadku prinesti monastyrj v Berezni, tak, čto, on byl pervym reformovannym ihumenom v Berezni.

V Užhorodi byl tože spiritualom internata. V monastyrji byl šum, jak v uliju. 96 veselych chlopcov učenikov žilo tut, i bihalo, kričalo po velikich internatskich salach, koridorach i schodach, i hučala drukarska mašina. Tut ne bylo toj tišiny, jaku on poľubil v monastyrji. No o. Pavel skoro vžilsja i do novoj situacii. Chlopcy rano stavali, no o. Pavel

ješče raňše, ibo budil ich sam. Večer poslidnyj išol spati, ibo napered peresmotril či vsi v porjadku splat, či porjadno zakryty. Byl ich sluhoju, priatelem i otcem. Denno služil im službu, i sedmično skazal propovid', jaka vychodila iz apostolskoj duši i zachopľovala molody serdca. Lubili chlopci svojeho dobrotnivoho, ale i strohoho spirituala. Davny jeho učeniki i do nyni spominajut jeho, i hornutsja k nemu, jak maly diti. Vsehda byl otcovski laskavyj, starostlivyj. Uže tohda možno bylo zamititi v nem osoblivijšoje vlijanije Duha Sv. Pri monastyri byla nevelika cerkovka, posvjašcenna Najs. Serdcu Isusa. Ot kohda začal v nej spovidati o. Pavel, cerkovka stala jak magnetom, kotoru přitahovala do sebe najkrasivši duši Užhoroda, osobeno intelligencii. Znal ličiti, potišati i zaochotiti. I tut zaprovdil Obščestvo Najs. Serdca Isusa, kotoroje izza jeho revnoho ap. dijstvovanija imilo uže 1000 členov.

V hodu 1924 OO. Vasilijane mali pervu missiju v ČSR. v Lipniku, i tam vidime i molodoho missionara o. Pavla. I do nyni spominajut „missionara“.

IMENOVANNYJ APOST. ADMINISTRATOROM

V sentjabru 1926 hoda prišlo imencvanije za apost. administratora v Prjašev. Vist skoro rozneslasja po internati i po cilom Užhorodu. Monachi zasmutilisja, ibo ješče zamalo bylo zreformovanych monachov, i proto dľa čina to byla boľučaja utrata. Chlopci i virniki tišilisja, bo byli hordy na svojeho otca duchovnoho. Sam o. Pavel rospakalsja. Utik ot svita, jedva skrylsja na chvíľku v monastyri a tut holos Božij uže zovet jeho nazad do svita. Utik pered slavoju, dostoinstvami, a tut holos Božij zovet jeho do slavy, i na hoľovu jeho majet poklastisja zolota jepeskopska mitra. Kohda prišel jepiskopskij sekretarj Msgre. Alexander Stojka, čtoby jemu soobščiti etu radosť, darmo hľadali

o. Pavla, ne mohli jeho najti, našli konečno v časovni, molitvisja. Dijstvitelno lučše misto ne moh najti v takich svätych momentach. Čtoby moh statisja jepiskopom, dolžen byl zložiti vičny obity, kotory s razrišenijem sv. Prestola raňše zložil jak mal zložiti. Vičny obity zložil v monastyri v Krehovi dňa 28. XI. 1926.

III.

Jepiskop

Čtoby lučše poznati dijateľnosť Jepiskopa Pavla, posmotrim dokumenty jeho dijateľnosti, a timi súf urjádny visti našej jeparchii. Snačala my vmišti imili s mukačevskoj jeparchijej urjadnuju gazetu „Dušpâstyrj“, kotoruju budem najčastijše citirovati.

Preosvjaščennyj Vladyka Dionizij, tohdašnij apošt. adm. prjaševskij i jepiskop križevátskij urjadno holosit virnikam, čto prjaševskaja jeparchija majet novoho apostolskoho administratora.

To čitajem v urjadnej gazeti v „Dušpâstyrju“ iz hoda 1936 v 8 čísli v časti „Prjaševskaja jeparchija.“ (pod číslom 153/26 Pr.).

„Otče Svjatyj sobludi ich vo imja Tvoje... da budut jedino, jakože i my; da vsi jedino budut... Taka byla poslidňa molitva Christa Hospoda, kohda pered smertiju svojeju proščalsja so svoimi apostolami i učenikami. Ci možet byti inakša molitva jepiskopa, kotoryj so svoimi virnikami majet proščatisja.

Po okončanju večerni v česť sv. Augustina, polučil ja pismo ot Apostolskoj Nunciatury v Prazi, pod č. 13.187 ot 7. senčabrya 1926, v kotorom stoit, čto Kongregacia dla Vostočnoj Cerkvi vyimenovala Pr. o. Pavla Petra Gojdica ČSVV v monastyri užhorodskom, apostolskim administrato-

rom jeparchii prjaševskoj, i čerez to mene uvolnila ot dal'-šaho vedenija toj jeparchii. Sv. Kongregacia opredil'ajet' dal'se, čto ja maju ostati v Prjaševi, poka novoimenovannyj ot mene ne pereberet provaždenije jeparchii."

A potom v poslanii prekrasnymi, horjačimi slovami davajet Vladyka Dionizij svoi poslidni napominanija virníkam.

V 1927 rоčniku v pervom čisli soobšcajet „Dušpastyrj“ fotografiju molodoho apost. administratora, tak vysmatrivajet na fotografii, jak molodyj novik iz čina.

PERVOJE URJADNOJE DIJSTVOVANIJE

Dumajem, ne ošibajemsja, jesli to tverdim, čto per-voje jeho urjadnoje vystuplenije bylo *podpisaniye Pastyrskoho poslanija*, slučajem 1100 litnoho juvileja so dňa rož-denija sv. Kirilla, kotoroje poslanije podpisano bylo jepiskopom Petrom Gebejom, Dionizijem Naradij i tam čitajem uže i podpis: o. Pavel Gojdič ČSVV ap. administrator. Da-tum na Sv. Nikolaja v 1926 h. I tak začinajet svoju dijateľ-nosť v *duchu sv. Slavjanskich Apostolov, Sv. Kyrilla i Met-todija*. To i charakterizujet Preosvjaščennoho čerez ciluju žizň. Byl vsehda virnym k Rimu, tak jak Sv. Slavjanskije Apostoly, byl slavjanom, i lubitelem svojeho vostočnaho obrjada, tak jak i eti apostoly.

Daľše vidim iz urjadnoj gazety, čto jeparchiju ješče provadit Preosv. Dionizij, ibo rasporjaženija on podpisoval. No ne dovhó. V misjacu fevrali 1927 h. v „Dušpastyrju“ ur-jadna časť uže podpisana imenem Preosv. Pavla, uže ne toľko jako apost. administratora, no tam uže i titul jepiskop-skij.

PRIŠESTVIJE V PRJAŠEV

Se slučilosja dňa 19. II. 1927, o čem tak pišet Duš-pastyrj: Prjašev toržestvoval 19 fevraľa iz ščiroho serdca pribytije o. Pavla Gojdiča ČSVV, apostolskaho administra-

tora. Installacija otbylasja 20. II. pri iskrenom izjavleniju ūubvi i otdnosti tak samaho horoda Prjašev, jak i ciļoj prjaševskoj jeparchii. 22-ho fevrala prišlo urjadovoje po-vidomlenije ot pražskoj Nunciatury, čto Svjatijsij Otec Pij XI blahoizvolil laskavo naznačiti o. ap. administratora Gojdiča za tit. jepiskopa Horpazskoho."



Tak privitstvoval Prjašev svojeho novoho Vladyku

Polučil Vladyka bullu naznačenija, kotoruju tut soobščajem:

„Pius Episcopus Servus Servorum Dei, dilecto Filio Paulo Gojdič Ordinis S. Basili Magni, Dioecesis Prešovien-sis Ruthenorum Administratori Apostolico, electo Episcopo titulari Harpasensi, salutem et Apostolicam benedictionem. Commissum humilitati Nostrae ab aeterno Pastorum Prin-cipe officium regendi pascendi et gubernandi universalem Ecclesiam Nos impellit ut curemus, ne memoria pereat illa-rum Ecclesiarum, quae virtutum splendore et religionis pro-speritate floruerunt, etsi modo temporum vicissitudine et

Ispovidanije viry pereš konsekracijei



iniuria pristinam amiserint fulgentem gloriam. Cum itaque titularis Ecclesia Episcopalis Harpasensis, sub Archiepiscopo Staurolitano cuius titulum Venerabilis Frater Josephus Pfluger Episcopus gerebat, per ipsius ad titularem Ecclesiam Archiepiscopalem Mecrense promotionem in praesens vacans existat, Nos, volentes Te Dioecesis Prešoviensis Ruthenorum Administratorem Apostolicum ad nutum S. Sedis nuper a Nobis deputatum, episcopali charactere ac dignitate decorare, quo melius ac fructuosius tuum possis ministerium explere, ad praefatam Harpasensem Ecclesiam, de Venerabilium Fratrum Nostrorum S. R. E. Cardinalium cconsilio, apostolica auctoritate eligimus, eiusque Tibi titulum conferimus cum omnibus iuribus, privilegiis et oneribus sublimi huic dignitato inherentibus". (Slidujet obyčajnyj konec, predpisanije prisjahi, ispovidanija viry i t. d.). *Dotum Romae apus S. Petrus anno Domini millesimo nonagesimo vigesimo septimo, die septima mensis Martii, pontificatus Nostri Anno sexto. Podpisannyj Octavius Card. Cagiano S. R. E. cancellarius. Josephus Wilpert, decanus protonot. apost. i ješće 3 urjadniki.*

Tot samyj deň kohda prišla bulla, Jeho Preosv. Dr. Dionizij Āradaj proščalsja s prjaševskoj jeparchijeju.

Pisatel' sich strok byl očitym sviditelem etich toržestv, vidil na licach ľudej pri triunfalnych vorotach na Hlavnej ulici, jak radujetsja každyj, čto polučim jepiskopa, kotorij jest našim čelovikom, kotorij poznajet nas, znajet našu mentalitu, naši dobry i zly storonky. V katedralnom chrami bylo velikoje toržestvo instalacii. Na troni stojali dva Vladiki, odin proščalsja, druhij zavital do nas.

PERVAJA PROPOVIĐ

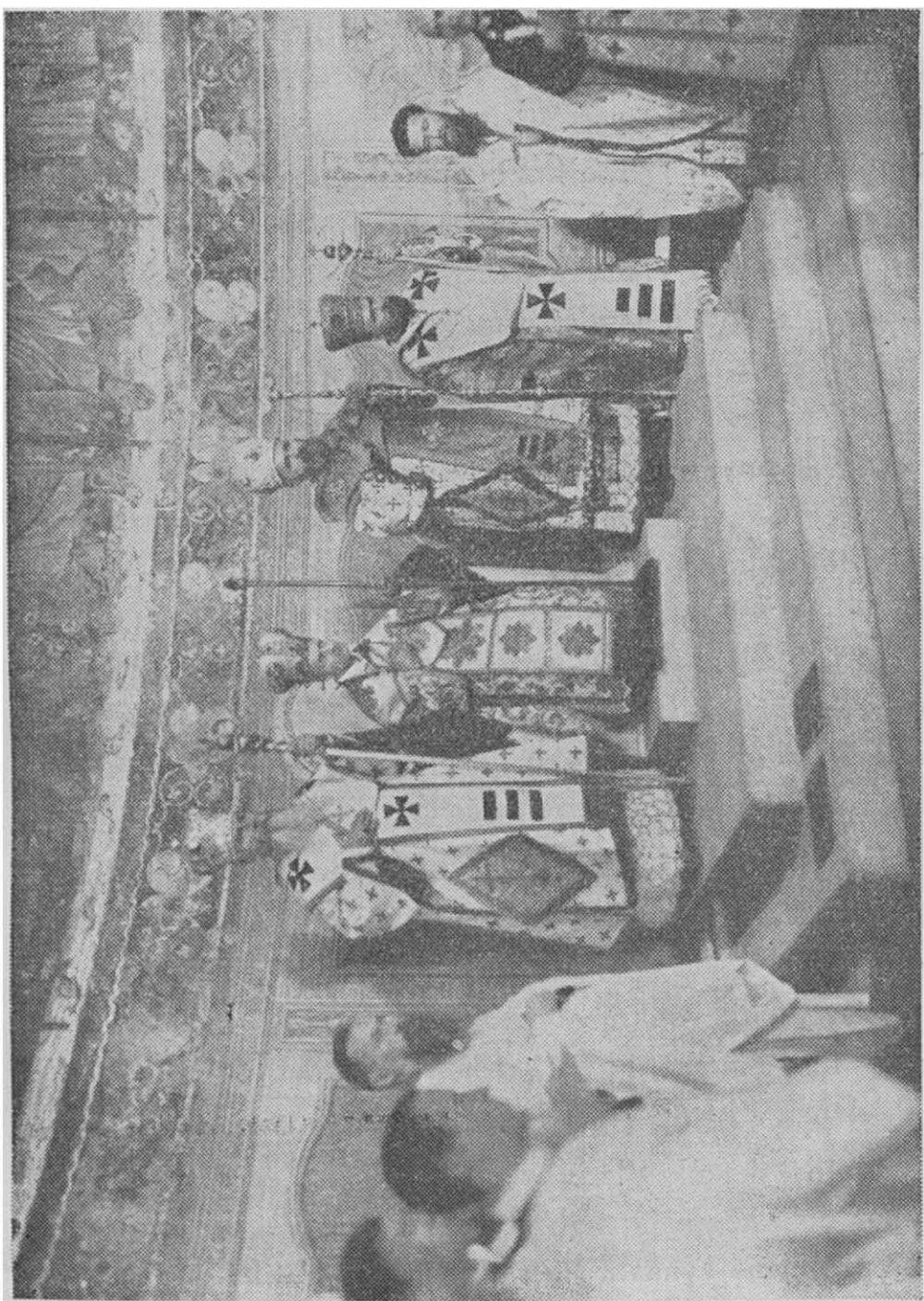
Pamjataju chorošo na vstupnuju propovid' preosvjaščennoho Pavla, osobeno na slidujuščii predloženija:

„Blahovistiti niščim posla mja Hospod̄, isciliti sokrušennyja serdcem, propovidati plinennym otpuščenije...“ (Luk. 4, 18) „Choču“ jako sv Pavel „radovatisja s radujuščimi-sja, i plakati s plačuščimi“ (Riml. 12, 15) choču „vsim vsja byti da vsjako nikia spasu“ (I. Kor. 9, 22) ... Prichožu samoperše k vám, býný chudobni ľude, ne liš zato, bo vy jeste v najbolšom čisli, no i za to, ibo vy jeste osoblivijšimi sposobom ťubimci Hospoda Isusa ... ne upadajte duchom... ubožestvo pomoščník spasenija ... Sv. Pismo blažennymi nazývajet niščich duchom, jako tich jest carstviye nebesno-je ... Isus tože ubohim byl „lisy jazviny imut; pticy nebesnyja hnizda: Syn že čelovičeskij ne imat hdi hlavy nadklo-niti“ (Maft. 8, 20). Može v palatach bohačov najdem Bohu služači pobožny duši? V cerkvach na službach Božich, okolo propovidačnicy i spovidalačnicy, okolo Trapezy, može veli-kich, hordych bohačev vidíme? O nit! Hordy palaty, pa-radny, bohaty kamenicy, duže malo duš vychovali dľa Hos-poda Boha“! — Jak vše aktualny dumki, jak nužno nam ciniti naš narod, našich ubohich virnikov, oni súť kripostiju Cerkvi!

Jepiskop ďalše prodolžal ... „*Prichožu k vam, kotorym Hospod̄ Boh tak ščedro vydilil iz svitskich blah ...* Hrom-kim holosom chotil by zakričati do vas, čtoby ne zaminili ste sredstvo s cileju. Vaš majetok dannyj vam ne na to, čtoby ste mali iz čeho roskošovati, pro neho zhorditi, bližňaho prezriti, na Boha, na dušu, na vičnosť zabyti, ale na to, čto-by jeho po voli Božej uživati za neho Bohu slavu, blahoda-reňije otdati, iz zlišnoho ubohich pomahati i vykorystatí jeho na to, čtoby dušu svoju dobrymi učinkami zbohatiti ...“

V ďalšej časti propovidi obraščajetsja k staršim, molo-dym, k roditeľam, k ďiľam, k bohobojnym no osobенно k krišnikam, „ibó ne trebujut zdravii врача, no boľaščji“ (Mat. 9, 12). I tut plamennymi slovami vozbuždajet hrišnikov na pokajanie, poka ješče ne pozdro.

Pod čas konsekracji v chrami sv. Klimenta



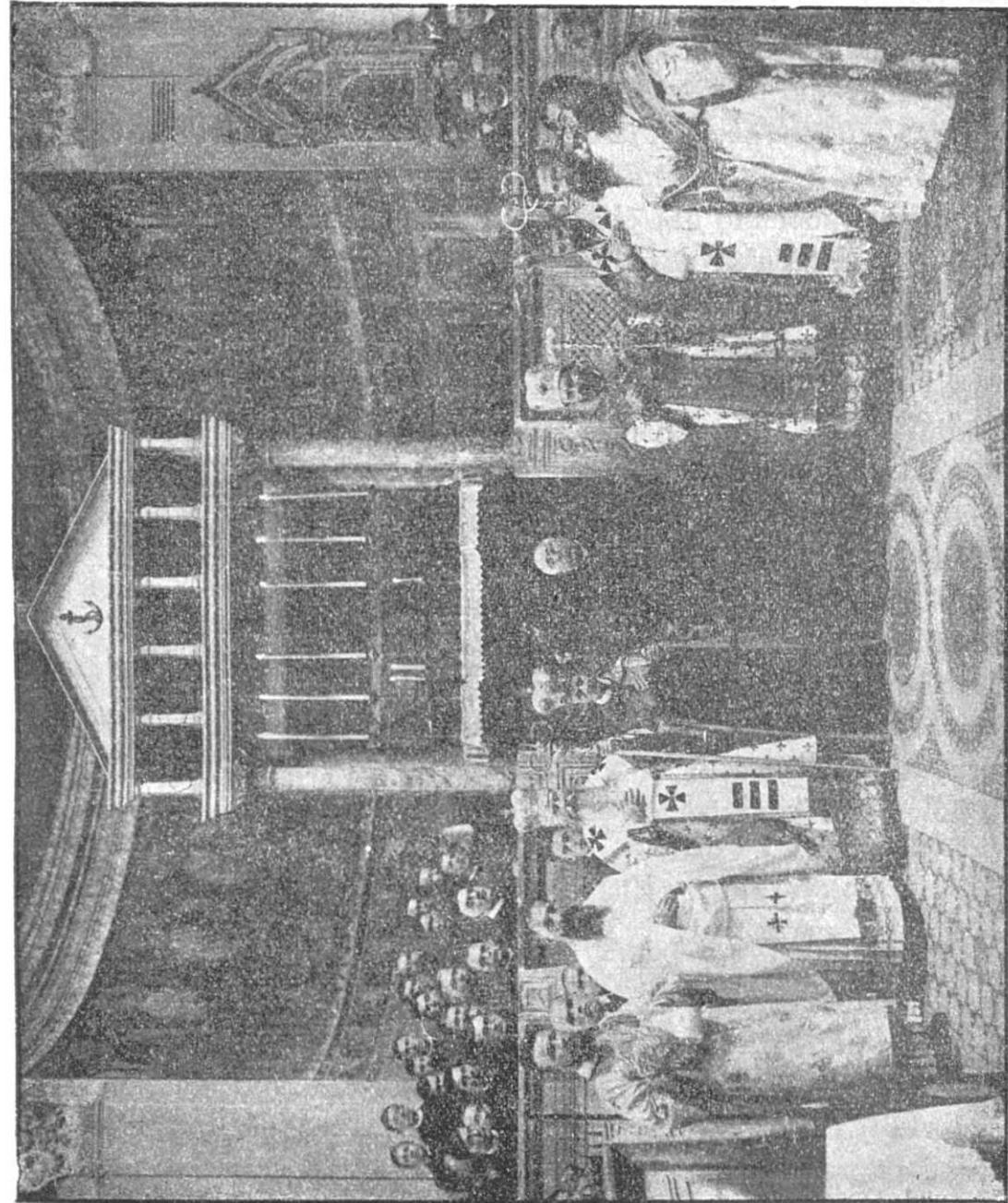
Konsekracija Vladyki

Vladyka byl pozvan na konsekracijs v Rim. Dňa 25. marta 1927 byl konserovan v chrami sv. Klimenta Papy Rimskoho. Konsekrovali Vladuku Jepiskop križevackij Vladuka Dionizij Ņaradij, Vladuka peremyšlskij Josif Kocilovskij, Vladuka Konstantin Bohačovskij, jepiskop iz Philadelpii USA. Vladuka naš vše spominal, čto veliku radosť mal z toho, čto byl v Rimi konsekrovan, i to na prazdnik Blahoviščenija. Vo Vičnom horodi poklonilsja Svätijšomu Otcu, ot kotoroho polučil v dar zolotyj jepiskopskij krest. Poklonilsja pered hrobami Sv. Verchovnych Apostolov Petra i Pavla. Pokripilsja na sv. miestach, kotory mesta byli sviditel'ami velikich mučenij christian, ale tože i velikich herojstv. Každoje mesto pripominalo Vladuki na nikuju to pamjať, na nikoje to herojstvo mučenikov, i na rabotu, terpinije Rimskich Otcov. S blahosloveniem Sv. Otca vozvratilsja Vladuka uže jako posvjaščennyj jepiskop, čtoby perebrati rabotu vo vinicach Christovych . . .

Byl molodyj, oduševlennyj, zdorovyj, jak hovoritsja, na čeli ješče vidno slidy pomazanija, posvjaščenija v jepiskopy.

Choća imil velikoje dostoinstvo, vsetaki v duchi ostal vsehda tim, čim chotil byti, skromnym, pokornym monachom o. Pavlom.

Často skazal Vladuka posli bol'sich toržestv večer „Teper dobri čujusja, koli my sami liše. Vsi eti toržestva, to ne pro mene vynašli. Najradše ja by stratilsja pered toržestvami“.



Konsekracija Jeho Excel. Episkopa Pavla dňa 25. III. 1927

v Rimi v chrami sv. Klimenta

Čto ležit najboľše na srdcu Preosvjaščennoho?

Poznajem to iz pervych rasporjaženij. Čislom 799/27 obraščajetsja k dekanam, čtoby na vizitacijach osobeno na eti voprosy dali otvita:

1. O dijatel'nosti svjaščennika, 2. O stavi chrama, 3 O stavi školy, 4. O vzaimnom otnošenii učiteľa-pivca i svjaščennika. Osobeno naj obraščajut vnimaniye na slidujuščii točki: a) Katechizujet-li porjadočno prichodnik, b) Propovidujet-li porjadočno prichodnik každu nedelu i svjato c) Nepodkopujut li schizmatičeski agitacii katoličeskoje ubiždenije virnikov, d) Ne bylo-li by sovistno preložiti prichodnika na druhoe mesto.

S tím začinajet Vladyka. A posmotrite rasporjaženija iz každoho hoda, i ne najdete ročnika, hde by podobny dumki ne byli vyskazany, osobeno že o katichizacii. Stoľko napominanij, skoľko prošenij, krasivym i strohim tonom, lem čtoby budučnosť naša byla vospitana, lem čtoby ditej vesti k Christu! Dijstvitel'no jesli vsetaki našli by sja ješče svjaščenniki, kotory by sovistno ne katechizovali, v pervych oni otvičajut za to, vo vtorych ich dekany, kotory ne holosjat taki slučai.

ČISTOTA, VELIKOLIPIJE CHRAMA

Duže na serdzi ležit Preosvjaščennomu: chrám... čtoby dostojnym byl k žiteľu chrama, k Isusu Christu. A čto to tak, vidim tože iz toho, čto sejčas starajetsja dati do porjadku kaftedralnyj chram. Vsjo, to čto skorbilo nas, kotory vidili i čuži chramy i sravnivali s našim, on to zamínil i napravil.

Novijsie Preosvjaščennyj vzjal na programu i reformu spiva, i starajetsja o tom, čtoby v kaftedralnom chra-

mi ne toľko vo vremja školnoho hoda, no i čerez cilyj hod byl choraľnyj spiv, a jesli takij budet, to chor znajet posemu porjadno zaspivati i prostopinije, kotoroje osobenno Ľubitsja Vladyki . . . Prišel Vladyka i na to, čto jesli jesť chor, jesť i porjadnoje prostopinije, no jesli nit chora, nit ani dostojnado prostopinija. Dal by Hospod' Boh, čtoby ješče i pinije sreformovalosja, tohda možem spokojno skazati, čto postaranou jest o blaholipije domu Hospoda . . .

SVJAŠČENNIČESKIJE KONFERENCII

K podneseniju ducha svjaščennikov Preosvjaščennyj obstaralsja i o tom, čtoby svjaščenniki častijše schodilisja na konferencii. Na dekanskom soviščanij 4. V. 1932 odnoholosno s oduševlenijem rišeno, čtoby po smyslu Can. 131 deržalisja choťa po krajnoj miri četyri raza v roku, konferenci: Čtoby tam, kromi razbiranija različnych aktualnych voprosov moralnych, pravných, litugičnych itd., i duchovno pokripilisja čerez sv. spovid' i konferenciju prepodavajemuju nikotorym monachom. Cila jerarchija razdiľajetsja na 4 rekollekций distrikty a to: 1. Prjaševskij, Košickij, Sabinovskij, Niž. i Viš. Spišskij, Levocskij, Poradskij iz Lomňanskoho Ďurdoš, Kobulnica, Maťaška, Remeniny. (Pozže eti dekanaty kotory blizko k St. Ľubovni byli priklučeny k Staroj Ľubovni).

2. Bardijevskij rekol. distrikt, do kotoraho zadileny dekanaty: Bardijevskij i Makovickij.

3. Stropkovskij distrikt, do kotoraho zadileny dekanaty: Stropkovskij, Bukovskij, Svidnickij iz Lomňanskoho: Olšavo, Valko i Lomna.

4. Humeňanskij distrikt, do kotoraho zadileny dekanaty: Humeňanskij, Laboreckij, Vilažskij, Krajinanskij i Vranovskij.

Pozdnijše i Apostolska Administratura opredilila sebi centr konferencij a to v Michálovcach.

Eti svjašč. konferencii do nyni dijstvujut, i neotminno prinosjat svoi dobry ovoči. Novijše Preosvjaščennyj namirjajut ješče praktičnijšym sposobom ustraivati eti konferencii. Povirili dvoch moderatorov a to Vpr. o. Sebastiana Sabola protoihumena ČSVV. i Vpr. o. Josifa Faila, redemptoristu, čtoby oni rozdilivše meždu soboju eti distrikty clesoobrazno poučali svjaščenstvo na konferenciach.

DUCHOVNY UPRAŽNENIJA SVJAŠČENNIKOV

Preosvjaščennyj zaprovadili i duchovny upražnenija dla svjaščennikov. Každy tri hoda dolžen každyj odin svjaščennik otkončiti duch. upražnenije. Različnymi sposobami proboval Preosvjaščennyj i v monastyrju Michalovskom, Stropkovskom, v seminarii v Prjaševi, daže i tak, čto osobny upražnenija byli dla našeho svjaščenstva v Ružomberku. Odno toľko pobužдало Preosvjaščennoho a to čtoby svjaščenniki duševno vozroditisja, ibo oni dolžny duševno vozroždati druhich.

Ličnosť Vladysi DNEVNYJ PORJADOK

Perosvjaščennyj deržitsja podľa možnosti takoho dnevnoho porjadka, kotoryj umožňajet jemu duchovnuju žizň. Vstajet ježednevno v 5 časov, posli čeho idet v časovňu i prihotovlajetsja k sv. Liturgii. Posli Liturgii dolho ješče ostajetsja v časovni.

Posli zavtraka srazu pristupajet k urjadnym dílam. Potom obyčajno prnimajet avdiencii. Svobodnyje minuty Preosvjaščennyj rado provodit v časovni na posiščeniach.

Posliobídnoje vremja posvjaščajet čteniu i studijam. Pod večer zvyk choditi na prohulki. Najčastijše posiščajet bidnych, chvorych. Najobľublennijšim místom prohulok izbral sebi Taborisko.

Pered Roždestvom, Preosvjaščennyj zvyk iti do tak zvannoj Argentiny, hde on idet do každoho gr.-katoličeskoho doma i tam hovorit s našimi bidnymi virnikami. V takich slučajach on v každom domi ostavljajet dar.

Posli večeri soveršajet obščij rožanec i večerny molitvy.

V misjaci marti v časovni Preosvjaščennoho soveršajutsja molebny k sv. Josifu, na kotorije prjaševski virniki duže rado prichodat.

Vladyka zapolňajet čas dvoma hlavnymi dílami: molitvoju i rabotoj, nosja v svojem serdzi vsich svoich věníkov.

STARANIJE O SVOICH VIRNIKACH

Tot jepiskop jest dobryj, kotorij starajetsja o spaseñii svoich poddannych. Naš Vladyka boľačim serdcem, ale rišitelno vydal napr. takoje rasporjaženije: №. 1715/28. „Boľačim serdcem priňal ja do vedomosti smutnyj fakt, čto meždu našimi virnikami nachodatsja takije, kotorij ne zasužat imja christianina, no súť haňboju Christovoj Cerkvi, súť rospinateľami Isusa Christa, nohami broďat Jeho zakony, Jeho svjatu voľu, daže svoim hrišnym životom druhich soblazňajut.“

Do tich naležat: 1. Javny čužoložníki, kotorij i ne chotat pokajatisja, 2. Kotorij „na viru“ žijut. 3. Staly pjanicy, 4. Kotorij ne okončili, daže i ne chotat okončiti paschaľnu sv. spovid, 5. Kotorij súť členami bezbožnych protivreligioznych obščestv. Prošu Vpr. OO. Duchovnych, čtoby takich hrišníkov vozvali na pokajaniye i na popravlenije života. Jesli že ne posluchajut Vas, naj budut „jako jazyčník i mytarj“ (Mat. 18, 17), t. j. vyklučajutsja iz blahodatej i pri-

vilegij sv. Cerkvi Christovoj. Zapreščaju virnikam s takimi hrišnikami — kromi važnoj pričiny i potreby soobščatísja, ich posiščati, s nimi osoblivijšoje prijatelstvo prováditi. „S kim sja brataješ, takim sja staješ“ Stroho zapreščaju daľše priňati takich za krestnych roditelej. Ne slobodno vyslužiti im nijaki osvjaščenia, blahoslovenia (blahoslovevie doma, paschi i pr.) s izjatijem s cileju nadeždy pokajania, jesli obstojaťstva by to otporučali. Takožde zapreščajetsja takich hrišnikov po cerkovnomu pochoroniti, jesli by bez pokajania umerli. Ne dozvoľaju pripustiti ich do myrovania, cilovanija evanhelija i krestika. Samopoňatno, čto nijakij urjad cerkovnyj ne možut zapolniti. Ne možut takožde učasť brati v dobrach cerkovnych (arendovati cerk. zemli i pr.). Cileju seho rasporjaženija jest v pervom rjadi poprava hrišnika i čtoby i on, i pročije ot hrišnoj žizni nastrašilisja, i ot hricha tim lučše vozderžalisja“. Vot slova starostlivoho jepiskopa.

VLADYKA I NAJSV. EUCHARISTIA

Citirujem niskoliki dumki iz Archipastyskoho poslanija č. 3025/29 . . . „Sv. Liturgija to jest najsvjatijsje svjaščennodijstvije, kotoroje potrebujet najboľšu sovistnosť i čistotu serdca, hlubokoje počitanije, priličnyj oltarj, porjadny rizy, čistyj lention, pevnoje prirodnoje vino i dostojnýj pšeničnyj chlib . . . Isus prítomnyj i pod najmenšou krošečkoju posvjaščennoho chliba, kotorouj jako so Vsemohuščim Bohom povinny obchoditisja, a ne po illitoní rozsypati, iz diskosa lehkomyslenno s lentionom v čašu pozhartati.“

Toj kult Eucharističnyj dal dumku Preosvjaščennomu, čtoby Isusa ne vsehda skryvati v kivoti, no inohda i vyložiti Najsv. Eucharistiju na umolenije . . . Počemu by rim. katoliki mali boľše privilegij čim my vostočnyje? . . Počemu ori mohli by naslaždatisja v blahoslovenijach Eucharistič-

noho Isusa, a my vostočnyje nit? Zaprovaženy suť umolerija, osobenno na prazdnik Christa Carja, kohda v duch. seminarii i u SS. Vasilianok jest i nočnoje umolenije. Preosvjaščennyj zaprovadil obyčaj na prazdnik Najs. Eucharistii vyjti iz cerkvi na ulicu i sdilati eucharističnu procesiju, čtoby Isus vidil naši ulicy i blahoslovľal v Jeho čest sobrannyj narod.

Vo svjazi etoho obstaralsja Vladyka, čtoby naši damy sorganizovalisja v Prestolnoje Obščestvo, kotoroje majet na starosti ukrašati prestol, rizy šiti, opravlati cerkovny odeždy. Osobenno teper posli vojny majet to velikoje značenije, kohda na mnohi mista nužny vsi odeždy, ibo nemiloserdna vojna vsjo zniščila. I obščestvo pod duchovnym vedenijem spirituala prof. Dra Myrona Nik. Podhajeckoho krasivo dijstvujet.

EUCHARISTIČNY UMOLENIJA

Odin rod umolenija Najs. Eucharistii jest umilostivlenije Isusa, za naši i čuži hrichi. Pod č. 3600/32 taki dumki soobščajet Vladyka vo svojem poslanii: „Citajem, čto v St. Zaviti, jesli Izraeljane virno služili Bohu, Jeho zapovidi poderžali, vsehda dobri im velosja, ale kara Boža spustilasja na nich vsehda, skoľko raz zabyli na Boha i otvážilisja Jeho zapovidi nohami broditi. Tak i teper kromi vojny, kromi zemletrjasenij, kromi, različnych prirodných katastrof, o jakich denno čitajem v gazetach, Hospod' Boh poslal na hordyj svit bezrabočije, taki nedostatki, čto miliony ne majut každodennoho chliba, odeždy“. Spominajet Vladyka poodinoki časti svita, hde jaka bida. „Proto dolžny my, virujušcije, molitisja k Hosp. Bohu, čtoby nas ochranil o: neščastij, *dolžny my umilostiviti Hospoda Boha*. Do toj umilostiviteľnoj raboty zovet vsich nas i najvysšíj Pastyri vsich christian namistnik Isusa Christa. V svojej enciklikij

„Charitate Christi compulsi“ pokazujet sredstva, jakimi možno by vozmuščenny voľny svita utichomiriti.

„Ne hordy, bezbožny diplomaty, ne slavny, ale nevirujuščije ministry, kotory bez Boha, bez Isusa zmahajutsja



Prjaševski studenty i molodež na Eucharističnoj processii

vyličiti bisnujučij, ťažko boľnyj rođ celovičeskij, ale bohobojny virujuščije, svjaty ľudi, kotory ne po Ženevach, ne po Lozannach a ne v Parižach, svitskimi sujetnymi mudrovāniem budut zaslipovati svit, ale molitvoju i postom vyzdorovitsja bisnovatyj svit, vyblahajut ot Hospoda Boha lučšu doľu, krasivšu budučnosť.‘,

My vsi — svjaščenniki i virniki vjedno vozmemesja do roboty, čtoby pereprositi Hospoda Boha i vyprositi pomilovanije.

Počavše ot prazdnika Christa Carja, čerez cilyj rok budeme umoľati i pereprošati Eucharističnoho Isusa v ciloj jeparchii Prjaševskoj tak, čtoby každyj deň, po krajnej miri,

cdin svjaščennik čerez cílu hodinu umoľal, a každu nedíľu i prazdnik vsi virníci odnoj — odnoj parochii čerez pol dňa umoľali Isusa utajennoho v Sv. Tajnach."

I sejčas davajet Vladyka nastavlenia, v ktorých raz-díleny umolenija ot 30. X. 1932 do 20. XII. 1932.

Jak krasiva dumka, jak Bohu miloje rasporjaženie! Ne znaju jak ono v praktiki perešlo, i škoda, čto taka akcja kažetsja teper uže ne suščestvujet. Pereprošati Hospoda Boha, umoľati Isusa vsehda my dolžny i jest dostatočno pričiny, potreby, ibo vremena vše dovoľno fažki.

PREOSVJAŠČENNYJ I OBRJAD

Dolžnostiju každoho jepiskopa jest bđiti nad čistotoju obrjada. Vladyka Pavel tože ne terpit šlendrianstvo pri bohosluženijach. Napominajet každoho bez izjatija. Tut s akcentom ne spokojnyj, tut holos ne podchodaščij, tut dviženija ne dobry, „skoro klaňaješsja,” tut „kresty nerovno robiš,” pri každoj Liturgii svjaščennik, jesli Vladyka prisutstvoval, byl kontrolovan. Malu bumažku majet v rukach, zaznačit sebi ošibki i posli liturgii skažet ošibki. Ščastlivyj tot svjaščennik, kotoroho kontrolujet i kotorij jest natoľko rozumnyj i pokornyj, čto napominanija dobroho Archipastyrja prijmet.

I vozvzvanije čitajem v tom smysli: 1851/29. „Do vidonosti prineseno Praviteľstvu, čto ľiškotory svjaščenniki obrjady cerkovny daže i Službu Božu po svojemu vkusu peremiňajut, dačto dodavajut, dačto opuskajut. Najstrohše obovjujaju v sovisti Vpr. Klir, čtoby v budučnosti k predpisam služebnika najsovistnejše deržalisja i iz texta kromi otošenija na carja ničeho ne osmililisja otbrati, ničeho dodati.

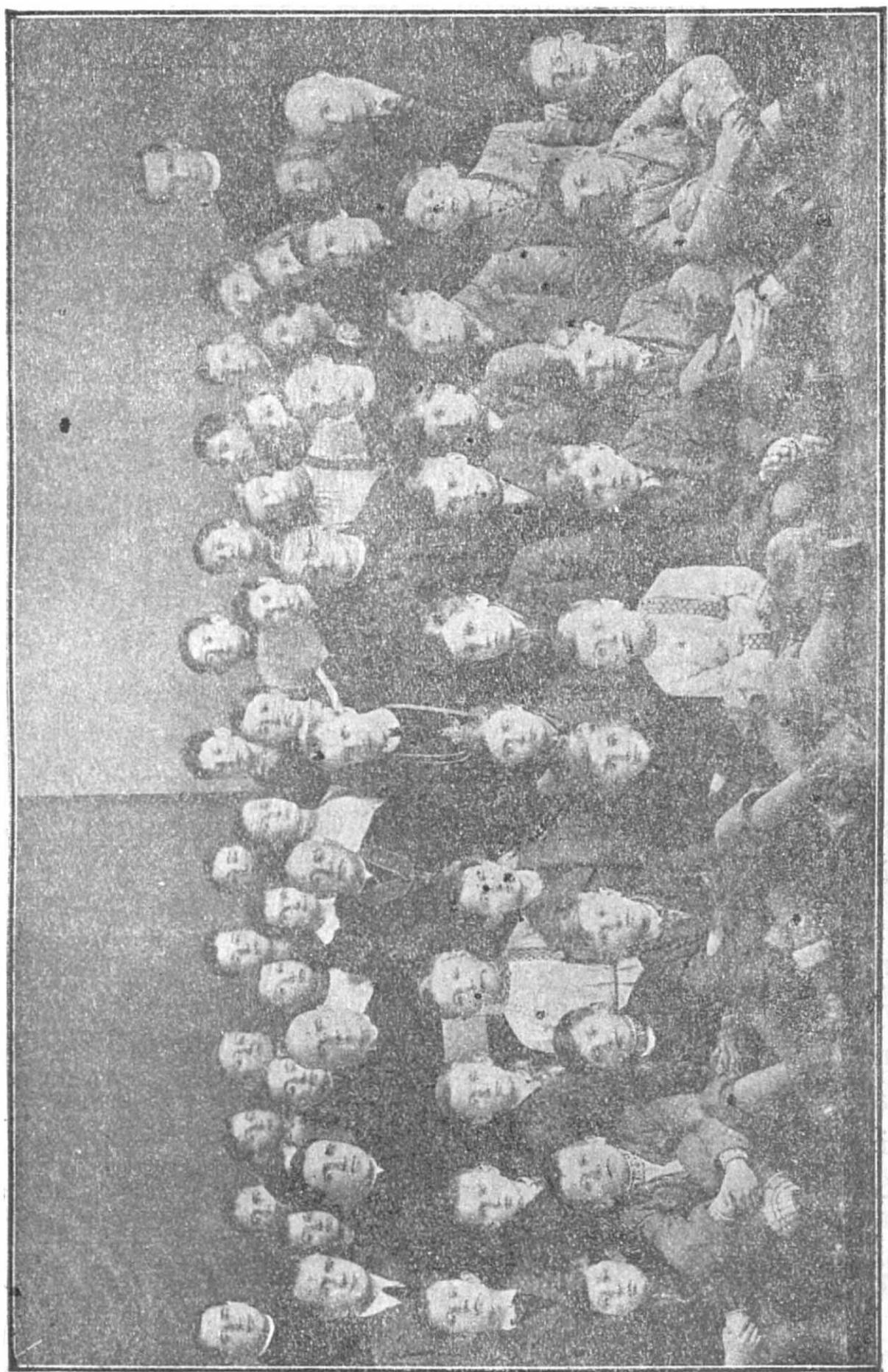
Jak poleznoje, jak praktičeskoje rasporjaženie, naša dolžnosť toľko odna: Slova Archipastyrja posluchati.

VLADYKA I MOLODEŽ

Preosvjaščennyj prinadležit k tim ľuďam, o ktorých hovorjat, čto vično molody. I kto takoho ducha majet, tot znajet porozumeti molodež, a molodež znajet tože porozumiťi takoho čelovika. Vladyka duže ľubit molodež. Hde níbúd' bylo jakoje to vystuplenije našej molodeži, kohda toľko zedorov byl, vsehda ochotno pošel na sobranie, na zasadanie, na programmu molodeži. I tak vo vremja dijstvovanija Vladyki sorganizovaný Marijski Kongregacii, a to v načali toľko v učiteľskoj seminarii, pozже v hraždanki, posemu že i v gymnazii. Rabotu začal oduševlennyj *senior Prezes Msgre. Emerik Sedlak*, rektor-krylošanin. Jeho pomočníkom byl, posemu samostojateľno provadil Marijski Kongregacii teperišnij *prezes Msgre. Michail Sabadoš*, vicerektor, katechet. Kromi nich provadat kongregacií ješče *Prof. Andrej Zima*, o. *Prof. Nikodim Kret ČSVV. i o. Marian Potaš ČSVV.* katechet. Preosvjaščennyj živo interesujetsja o rabi v konferenciach i majet veliku radosť, jesli vidit, čto raba idet. Poslidnij raz tišilsja najnovšoj kongregacii, kotoru založil Msgre E. Sedlak rektor, meždu bohoslovami.

Vladyka často posiščal naši školy v Prjaševi, i jesli byl na periferii, to posiščenije školy vsehda bylo v programmi. Mal vo programmi, čto posli každoj školnej konferencii zašel do všich internatov, prefekt preiedal otmitki každoho odnoho žiteľa internata, - tak Vladyka v prisutstvii všich perečítal otmitki i ko každomu odnomu mal svoj pochvalny, ili uprekatelny primičanija. Byli i taki slučai, čto kohda Vladyka mal priji perekontrolovať otmitki, studenty u ktorých ne byla čista sovišť, tot deň chorotu holosili, lem čtoby ne musili pereterpiti haňbu pered Vladykoju za plochi otmitki. Každoje posiščenije skončilosja naukoj dla molodeži i rozdavanijem malych obrazkov v pamjať ot Vladyki. Vladyka i na ulici, ľubit zastavitisja pri

Sredi molodeži



molodeži i s nej pohovoriti. Podobno ťubit ditej. Jesli byl duže utomlen ot raboty, to zašel do sirotinca, čtoby vidil tam nevinnych ditej, ich ihru, ich spokojny lička. Pri posičenijach na parochiach s ditmi vse osobno zanimajetsja Vladyka. I chota nikomu ne ujdetsja dajakij dar, to difam, pevno, ujdetsja. Roditeli na rukach nesli ditej k Preosvjaščennomu, čtoby Vladyka poblahoslovil ich i Vladyka milo blahoslovľal svoich najmenšich virnikov.

ARCHIJEREJSKIJA POSIŠČENIJA, JEP.-MISSIONARJ

Jepiskopy bratskoho, latinskoho obrjada majut dolžnost za pjat lit obojti cilu svoju jeparchiju slučajem udilovanija sv. Tajny Myropomazanija. U nas myropomazanje sami svjaščenniki udiľajut i tak sija dolžnost jepiskopov otpadyvajet. No naš Vladyki bez udilenija myropomazanja chodit po svojej jeparchii, podľa potreby.

Naš Vladyka Pavel ot načala svojeho dijstvovanija každyj hod chodil posičati svoi parochii. Vse tam išol, kuda zvali jeho, ili hde bida byla, buď duševna cholodnosť virnikov, ili schizmatičeski agitacii. Vse tam, hde horilo, sam jepiskop išol hasiti. Jeho prisutstvije vse dobrí vlijalo. Jeho blahi otcovski slova, jeho istinnaja ťubov k difam, k ubohim, niščim, jeho ličny razhovory i posičenija po domach u virnikov mali vsehda svoj uspich. Povsjudu s najboľšou ťuboviu ožidali pri triumfalnych vorotach svojeho jepiskopa, hde byli privitstvija i sejčas do cerkvi pošli. Tut Vladyka skazal svoju missionarskiju nauku: Jedino jest na potrebu: spasi dušu svoju. Dal duševnuju programmu, jak majut žiti... Poučil ditej, positil školu, i jesli byli ješče daľši sela, daľše išel. Jesli v seli byla služba Boža, obyčajno pered služboju spovidalosja, i s udivlenijem smotrili my bohoslový, čto sam Vladyka sidajet i spovidajet virnikov.

Vladyka zvyk posititi boľše sel odnoj okolicy. Tak

čto čerez deň byli 3 — 4 daže i bolše posiščenija. Tak znaju, čto Vladyka byl uže vo vsich svoich parochiach svojej jeparchii, a ne toľko v parochijach, no i vo vsich filialkach. Tohda ne toľko jak jepiskop vystupoval, ale i jak monach missionarj, ktorýj poderžal uže bolše missij, mal praktiku, jāk nužno s narodom hovoriti, čto nužno skazati narodu.

Pochodil Vladyka ne toľko stary prjaševski parochii, no i prikľučenny parochii jepiskopstva Mukačevskoho, tože zašel často i do Čech i do Moravii. Hde liš moh, staralsja sojtisja so svoimi virnikami i im dati duchovny, často i materialny, pôdderžki.

V BORJBI ZA PRAVA NARODA

Vo vremja prišestvija Preosv. Pavla v Prjašev, uže i u nas začalasja ta nesčastlivaja „jazykovaja borjba“, kotorá toľko vreda prinesla našim bratam za Užom. Čto bylo jemu dilati? Obi storony dokazyvali svoju pravdu. Položenie bylo duže fažkoje, tak jak ot rišenija voprosa zavisilo, nastanet li u nas konsolidacija, porjadok v školach, ili nit. Preosv. Pavel, virnyj zavitam našich predkov, buditej, sdilal to, čto v to vremja bylo najmudrijsje, najcilesoobraznijše. Blahodarja tomu u nas nikohda ne rozvilašja „jazykova borjba“ v takoj miri, čtoby to dilalo zatrudnenija našim kulturnym robotnikam.

V tom opjaf značenije Preosv. Pavla v našej literatúri.

Vremena byli takije, čto Preosv. Pavel dolžen byl mnohoraz zabitisja i o národných trebovanijach svoich virnikov i rišati o nich. Kohda nikotoryje kruhi na to jemu vozražali, čto počemu on zabitisja i o národných dilach, episkop Pavel otvičal: „Vzjal tu robotu na sebe čisto liš potomu, čto nit inoho, kto by o tom zabilisja. Druhi naro-

dy majut svoich ministrov, svoju političeskuju partiju, svoich deputatov, liš odna čast moich virnikov ne majet nikoho, kto by chranił ich nacionalny prava. Kohda moi virniki s dovirijem obraščajutsja ko mni, ja ne mohu ich prošenije zaverhnuti, ni v tom slučaji, jesli iz za toho maju mnoho nepriatnostej i mnoho škody. Ja byl by duže blahodarnyj, je liby kto-to inyj vzjal na sebe etu taželu rabetu, poetomu, jak toľko takij najdetsja, ja v tom momenti i otkažusja. (Čto Preosv. Pavel i sdilal posli organizacii Ukr. Nar. Rady.)

I eta jeho rabouta budet zapisana v istorii našeho naroda. Privedem ješče niskoľko faktov o borjbi Preosv. za prava našeho naroda:

Čto Gr.-kat. russkaja učitel'skaja akademia ne byla zaperta, možno ďakovati toľko energičnomu postupovaniju Vladysi. Prišel pripis ot MŠANO iz dňa 18. XII. 1940 pod číslom 5490/40-II/2, v kotorom byl vozzvan naš Ordinariat „aby zlikvidoval prešovsku rusínsku gr.-kat. učiteľsku akademiu.“ Vladyska ne podalsja i škola na radosť vsich nas ostala. Chofa ne byli vsi hoda (toľko každyj vtoryj hod bylo dovoleno otkryti novyj hod), no vsetaki sušestvala škola, a to za dolhoje vremja sovsim bez deržavnoj podderžki. Byli to krasivy časy, kohda každyj prines žertvu. Professora uspokoilisja minimalnym žalovanijem, studenty hotovy byli različnym titulom podderživati školu, a narod robil kollekty i posylal na svoju akademiju. A čto nužno bylo doplatiti, Vladyska, vše obstaralsja doplatiti. Tut spomnem i Sv. Vselenskaho Archijereja, Pija XII, ktoroj vsehda, skoľkoraz Vladyska pro naši obšči dila prosil ot neho podderžku, vsehda zaslal. V bidi ukažetsja priateľ. V našich tažkich vremenach Sv. Otec Pij XII očen hlboko zapisalsja do našich serdec.

Kohda deržava vidila, čto v školi raboutajetsja, konečno pristala i na to, čto davala deržavnu podderžku, za čto

(rozumijetsja) Vladyka poblahodaril — Vladyka smilo borošja, no vsehda priznal i svoju blahodarnost. Pered očami Vladyki bylo toľko odno: virniki, o ktorých malo postaran.

Kohda eto pišem, prijdet nam v um odna russkaja gazeta i jej statji, protiv jepiskopa Gojdica, jako neprijateľa russkaho naroda. Tut maješ, Vladyko, za dobroje tak otplachivajut Tebi tvoi ľudi! Ti, kotoriy tohda, kohda nužno bylo borotisja za russkost, spali a teper opravdannymi čuvstvujutsja vyholositi sebja za herojev russkosti, a jepiskopa, kotoriy postojanno rabotal za narod, vyholositi za neprijateľa, a to počemu? *Tolko potomu, čto to jepiskop gr.-kat. Cerkvi, a eta Cerkov oči kolet mnohim „pokrovovym“ ili krasivše „progressivnym ľudam“, kotoriy tože kušali kohda to chlib gr.-kat. Cerkvi.* Bolit to Vladyku, no i v tom slučaji Vladyka molitsja podobno Christu: „Bože otpusti im, ibo ne znajut, čto tvorjat.“

Slidujuščeje rasporjaženije p. č. 2914/29: „Obučenije russkoho jazyka v cerk. školach... Dla obsyahnenija jazykovoj jednoty sim objazuju vsich professorov i Učitelej našich cerkovnych škol, čtoby obučenije russkoho jazyka soveršalosja po principam grāmmatiki o. E. Sabova... Značit russkaja grammatika. No za to neprijateli gr.-kat. Cerkvi, tohda, kohda ješče hrichom bylo byti ukrajincom vopreki tomu nakydali na jepiskopa Gojdica, čto ukrainizujet... Počemu? Ibo zlyj duch to šeptal. Nič to za to, objektivna istorija (jesli taka dakohda budet?) priznajet zasluby Vladyki Pavla na poli narodnosti, školstva.

PREOSVJAŠČENNYJ I RUS.-UKRAINSKIJ VOPROS

Nikohda ne byl Vladyka neprijatelen ani toj gruppy, kotoraya soznateľno nazyvajetsja ot давна ukrainskoj. Rozumijetsja, vsjaki razdory oslabľajut narod, i to bolilo

Vladyku. Bolilo Vladyku, čto odin i tojže narod, vid' doma po selam roditeli odinako hovorjat i tak zvannaho russofila, i tak zvannaho ukrajinofila syna, slovom iz odnoho hnizda proischodat, a vsetaki v žizni „na smert“ neprijateli meždu soboju.

Vladyka chotil tohda pomiriti obi nápravlenia. Sozval k sebi predstavitelej tak russkich, jako i ukrajinskich i predložil im projekt sojedinenija choſa na odin hod na probu, ibo toľko tak možut dosjahnuti uspichov i v urjadnych kruhach. Skazal im, čto jemu mily i russkije, i ukrajinskije, ibo oni vsi brata, odin narod. Vladyka obargumentoval i to, čto počemu mišajetsja do tich dil, i skazal, čto ná to prinužd jet jeho istorija Cerkvi našej, v kotoroj to čitajem, čto Vladyki byli vo vsem otcami naroda, a prinuždajet jeho i to, čto svitski urjady vsehda vykidali jemu na oči, čto nič ne možut nam dati, poka ne sojedinimsja.

I nakonec russkije i ukrajinci sojedinilisja. To slučilosjā 17. XI. 1940 hoda. Vladyka iz toho slučaja napisal peredovuju stafju do novozdavajemoj obščoj gázety. Iz stafi citirujem niskoľko dumok: „Dorohije Braťa! Blahovistvuju Vam radosť veliju, jaže budet vsim ľudem (Luk. 2, 10). Timi slovami holosil anhel Viflejemskim pastyrjam radostnu višť, čto narodilsja Spasiteľ. Podobno tomu i ja soobščaju Vam, dorohije Braťa, čto my, kotorym mila bukva velikoho Slávjanskoho Apostola sv. Kirilla, kotorý naležime do jednoj familii, posli dolhich desjatilitnych mežduosobnych borb porozumilisja, pomirilisja, sojedinilisja. Radost moja taká, jaka jesť u toho otca, kotoroho diti posli dolhovremennoj borby, nenavisti snova Ŀubľatsja, viďať v sebi ne voroha, ale rodnoho brata. I my do teper nažaľ vadilisja, razbivalisja na russkich i na ukrajincov na „joristov“ i „nejoristov“, na „fonetikarov“ i „etimologistov“ i pro iny, mnohoráz smišny, drobnički razdrobľalisja.

Soobščaju Vam radostnu višť, tomu neblahomu so-

etojaniu, Bohu slava, už konec: Zaholosili meni predstaviteľi dvuch protivnych taborov . . . čto ot teper raznicy, jaki nas bezosnovno razbivali i ničili boľše ne budut nas razdiľati, podajem sebi bratskuju ruku i vpoľni v sohlasili budem rabotati v budučnosti na religioznom kulturno-nacionálnom, i ekonomičnom podnesenii našeho naroda. Pevno, čto najdutsja nikotory zasliplenny fanatiki, ktorých interes budet daľše razbivati nas. Dajem im do vidomosti, čto my ne budeme staratisja s nimi, my pojdem neustupno svojeju vyznačennoju dorohoju, značit dorohoju sojedinenija, dorohoju ľubvi i vzaimnoho počitania. Tomu ideju ľubvi i jednosti razširjati meždu našimi virníkami budet holovnoju zadačeu „Narodnoho Slova.“ Vsi najdem v nem to, čto potrebne, polezne a mile, i dľa Russkich i dľa Ukrajincov, perečitajme i odno i druhe. Toľko na odno prošu všich, ne budme podobny k tej nevlastnej materi Solomonskoj, — kotaora tak razmyšľala v sebi, čto jesli ditina ne možet byť jej, radše naj umret. Nit ne budme tak nemiloserdny k našemu dobromu opuščennomu narodu, za ktoroj nit komu zastavitisja — ale ľubim jeho, rabotajme za neho, podnesim jeho ekonomično, i kulturno i nacionálno i budem tišitisja jeho blahodarnosti i krasivomu razcvitaniju . . . Daľše soobščajet lica, ktorý povireny vedenijem rišennoho — Vsjo to my soobščili radi istoričnej pamjati, i radi toho, čtoby videli my jake dobie serdce mal Vladyska ko všim svoim virníkom, bez izjatija narodnosti, a političeskoj prinadležnosti. On jeſť otcom všich.

PREOSVJAŠČENNYJ I SLOVACKIJE VIRNIKI

Možet byťi, nikotory obvinajut Vladysku, čto on ne staraťetsja o svoich slováckich virníkach. To obvinenie sovsim nespravedlivo. To čto Preosv. postavilisja v borjbu za prava gr.-kat. Rusinov, ne označajet, čto oni zabyli o svoich slo-

vackich virnikach. Preosvjaščennyj spišili na pomošč tam, hde na to byla najbolša potreba.

Na juhu živušcije Slovaki-gr. katoliki ne byli nastoľko vyloženy religijnym bořbam, jak Rusiny Slovaci gr. katolíci živut meždu rim. katolikami, i čerez to i v katoličeství pokripleny súť uže i obstojateľstvami žizni. Vladýka v prvom rjadi išel tam, hde horilo. A horilo vsehda v rusských selach, ibo neprijateľ vsehda eti selá naščivlal. Čto kasa-jetsja literatury, Vladýka pro slovacki gr. kátoliki spokojny byli, bo znali, čto cila rim.-kat. slovacká literatura, isklu-čenijem čisto obrjadovych dil, služit i pro potreby slov. gr. katolikov. No dľa Rusinov ničeho nebylo by, jesli by je-piskop ne obstaralsja. Ne zdorovy potrebujut врача, no boľnyje. A russkije, na žaľ, často byli boľnyje, i враč k nim obraščalsja.

Čto Vladýka jest jepiskopom i slov. gr. kat. virníkov, dokazal to očeň mnoho raz. Skoľko raz byl on na Zemplíni? A jesli prijdet k slovackomu narodu, propovidujej po slovacki i hovorit s ľudmi po slovacki.

Vladýka potverdil „Jednotu Sv. Cyrila i Metoda“ obščestvo slov. gr. katolikov. Vladýka potverdil slovacki izdanije katichisisa, liturgiki i druhich knih. Vladýka prijál na sebja protektorat palomničenstva na Velehrad, kotoroje býlo polomničestvom slov. gr. katolikov.

A jesli inohda, čto to stalosja, jakoje to nedoviríje, navirno, čto ne Vladýka byl vinovat, ale vedušcije ľudi, ktoroy snačala može ne mali ješće dosť jasny programmy. Odnym slovom, Vladýka jest otcom všich svoich virníkov.

NEPRIJATELI VLADYKI

Dobra voľa iz storony Preosvjaščennaho, čtoby v so-hiasii žiti s braťami Slovakami, čuvstvujetsja na každom kroku.

Vsetaki byli vremena, kohda na Vladkyu tak smotriili vedušcje slovackije lica, jak na svojeho neprijateľa. Byli to nedorozuminija, byli to občermenija iz stron takich osôb, kotory može tak chotili dostatisja k lučšim pozicijam. Čtoby viditi dobru voľu Preosvjaščennoho iz mnohich slučajev, toľko odin soobščim. Odna akta, kotorá dostaťasja nam k rukam, dumajem, čto sovsim jasno preukážet ličnosť Vladkyi: No: 49 (prez.) 39.

12. XI. 1939. „Vaša Excellencia, Pán Prezident! V mesiaci októbri toho roku dostal gr.-kat. biskupský ordinariát v Prešove prípis Ministerstva školstva a národnej osvety, č. 27.059/39-V, v ktorom je tunajší ordinariát obvinený, že nechce ordinovať bohoslovcov gr.-kat. obradu slovenskej národnosti.

Ordinariát v odpovedi pod číslom 274/39 zo dňa 22. okt. 1939 poukázal na to, že hore spomenuté obvinenie je nepravdivé, bez všetkého základu, zlobne obviňujúce a očerňujúce gr.-kt. duchovenstvo i jeho biskupa.

Dňa 2. XI. 1939 vdp. kanonik Dr. Körper osobne sa predo mnou sfažoval, že, vraj, sprava gr.-kat. bohoslovec-kého seminára v Prešove zabráňuje bohoslovcom v tom, aby hovorili po slovensky. Ve tejto veci ordinariát naricadil úradné vyšetrovanie a dňa 4. XI. 1939 došiel výsledok úradného vyšetrovania, podľa ktorého i toto obvinenie je bezzákladné a zlobné, lebo nikto a nikdy nezabráňoval ani nezabráňuje bohoslovcom, aby medzi sebou hovorili po slovensky. Ako doklad boli dodané tri prehlásenia: Prehlásenie rektorátu seminára, prehlásenie prof. sboru teol. akadémie a prehlásenie bohoslovcov s príslušnými podpismi.

Berúc v úvahu všetko toto, ako aj tú okolnosť, že v slovenských novinách sú mnoho ráz uverejňované necenzurované články, v ktorých je gr.-kat. duchovenstvo bezočivo

napádané, je napádaný i biskupský ordinariát, vidím v tom akúsi čiernu ruku, ktorá si vzala za úlohu vyvolať rozpor medzi gr.-kat. duchovenstvom a chce vyvolať anarchiu v gr.-kat. bohosloveckom seminári ... Biskupský ordinariát je si plne vedomý svojich povinností, a leží mu na srdci, čo možná najväčšia konsolidácia pomeru medzi gr.-kat. Rusínmi a medzi Slovákm a preto prosí nasledujúce:

1. Aby Vaša Excelencia zasiahla u podriadených svojich orgánov, aby podobné útoky na gr.-kat. duchovenstvo, na jeho ordinariát a na ruský národ vôbec viacej sa neopakovaly.

2. Podľa odstránenia anarchie a kvôli reštitúcii disciplíny v gr.-kat. bohosloveckom seminári v Prešove, Vaša Excelencia nech zariadi, aby mená falošných udavačov, ktoré bezdôvodne obvinili správu seminára, boli vydané gr.-kat. biskupskému ordinariátu, aby mohli byť potrestaní, ako i takí, ktorí nemajú knázského povolania.

V opačnom prípade podpísaný bude nútený predpokladať, že vláda Slovenskej Republiky neželá si konsolidácie, a že nechce ordinariátu pomôcť, aby mohol odstrániť anarchiu, ktorú chcú vyvolať čierni duchovia, aby sa tak vytvorila priepasť medzi gr.-kat. duchovenstvom a medzi ľudom, čo by mohlo mať nedozierne následky.“

... Tak bylo i bude, čto vsehda najdutsja ľudi, ktorí tóhda dobri čuvstvujutsja, jesli znajut Vladuku občerniti na ministerstvach, no to ne vredit Vladky, ibo Vladka vsehda otkryto hovorit, i boretsja za spravedlivoje dilo. Tak znaju, čto teperišnije veduščije lučše poznali Vladuku Pavla, i čto lučšim poznaniem mnoho díl vyjasnilosjā, i čerez to sojuz meždu Vladkoju i braťami Slovakami očeň pokripilsja.

Učreždenia, akcii RAZŠIRENIJE JEPARCHII

Posli pervoho perevorotu 1918 h. hranici našej jeparchii razšírilisja na západ. Iсторичнъ земли, Čechy, Moravia i Slezko, kótoři dawno prinadležali pod jurisdikciu mitropolity Šeptickoho v Lvovi, posli novych hranic politično ottorhlisja ot Avstrii. Sv. Stolica majet taku praktiku, čto posli izminenij političných hranic, stremitsja i jeparchialny hranici prisposobiti k političnym hranicam. I tak spomjannuty zemli na chodatajstvo cerkovnych vlastej prestali byti pod jurisdikcijej lvovskaho mitropolity a byli priklučeny k prjaševskoj jeparchii. Čerez to naša jeparchia razširjala-sja ot hranic užhorodskoj jeparchii ot vostoka, až po Aš, po hranici germanski. Nažal, byla to territorija missijna, na nej ne byli žadny parochii, tol'ko virujušci, bez svjaščen-nikov: stado bez pastyrja.

Naprotiv tomu na juhu pripali k Maďarii naši najlučši parochii čerez izminenie hranic.

Posli münchenskaho arbitraža iz juhu dal'si parochii s Košicami vmiisti pripali k Maďarii. No snova čerez oku-paciju Zakarpatskoj Ukrajiny Maďarami, parochii Mukachevskoj jeparchii, nachodaščiisja na Slovakkii pripali k na-šeji jeparchii, a to s 47 parochijami i 90 filialkami. Eta territorijā upravlajetsja Vladkyoju pod imenem „*Apostolska Administratura Mukačevskoj Jeparchii*.“

Prisovokuplenije Mukachevskoj Apostolskoj Admini-stratury slučilosja v hodu 1939, sledujuščim cerkovnym ras-porjaženijem:

Nunciatura Apostolica in Hungaria. Nr. 2213/1939. Bu-dapest, die 13. Aprilis 1939. Excellentissime ac Reverendissime Domine.

Speciale munus mihi a Sacra Congregatione pro Ecclesia Orientali comnissum explens, nomine eiusdem Sacrae Congregationis Excellentiae Tuae Rev. mae significare proprio Summum Pontificem Pium XII., feliciter regnante, Tuae administrationi commisso-donec aliter provideatur paroecias rutheni ritus ad Dioecesim Munkačensem pertinentes, quae in Slovacchia remanserunt.

Quae dum ratione mei officii Excellentiae Tuae significo, eo quo par est obsequio permaneo Excellentiae Tuae Reverendissimae addictissimus in Domino Angelus Rottani. p. Archieppus, Nuntius Apostolicus. L. S. Excellentissimo ac Reverendissimo Episcopo tit. Administratori Apostolico Domino P. Petro Gođić, dioecesis Prešovensis Ruthenorum Prešov.

Kromi personalnych dil, Preosvjaščennoho zastupuje generalnyj vikarij, Jeho Prevoschoditelstvo *Antonij Tink*.

Posli vtoroj svitovojo vojny Košice vozvratilisja s 10 parochijami, davnijše prinadležaščimi k našej jeparchii (tože i 'okruh Stakčina). Iz Mukačevskoj jeparchii prisovokupilisja k nam dal'sich 27 davno systematizovanych, a odna vo vremja mad'arskoho režimu systematizovana (Legiňa).

Iz Hajdudorožskoj jeparchii prisovokupilisja k nam 4 parochii. I tak vsi greko-katoliki, na territorii Čechoslovakckoj Respubliki nachodaščijsja prinadležat k prjaševskmu jepiskopu. O čem jest i rimskoje rasporjaženije, kotoroje tut citirujem:

No prot. 29/46. Sacra Congregatio Pro Ecclesia Orientali. Decretum. Bello mundano expleto, cum Republicae Cechoslovacae novi de facto confines contingerint, exinde evenit, ut permulti byzantini ritus fideles, in finitimiis præbellicis regionibus commorantes, a propriis Ordinariis se uncti invenirentur, quibus alii quamplurimi eiusdem ritus fideles connumerandi sunt, qui, ex rerum bellicarum adjun-

ctis coacti in Ditione cehoslovaca domicilium vel quasi-dominicilium acquirendi, spirituali iuxta proprium ritum adsentia indigent.

Quapropter, Ssmus D. N. Pius, Divina Providentia PP. XII., pro sua qua par est pastorali sollicitudine, in Audientia diei 22 mensis Decembris anno 1946, infrascripto S. Congregationis pro Ecclesia Orientali Cardinali a Secretis referente, administrationen spiritualem istorum christifidelium nunc in Ditione cehoslovaca commorantium, aut in posterum illuc advenientium, Excmo Episcopo Fragopolitano committere dignatus est ad nutum S. Sedis ac donec aliter provideatur, una cum omnibus iuribus et facultatibus huic muneri adnexis: simulque mandavit id per praenses Decretum publici iuris fieri. Contrariis quibuslibet non obstantibus. Datum Romae, ex Aedibus S. Congregationis pro Ecclesia Orientali, die 15. mensis ianuarii anno 1946. Eugenius Card. Tisserant a secretis. Ant. Arata Archiepiscopus Sard. Adsessor.

OSNOVANIJE PAROCHIJ V HORODACH

Naši predki izza različnych pričin vrahlija meždu hory. Slidstvijem toho po horodam našich virnikov malo bylo. Iz toj pričiny v horodach jedva byli naši parochii. Snačala daže i Prjašev byl filialkoju Russkoj Novoj Vsi. V Bardejovi toľko ot 1902 hoda jest parochija i cerkov. Lušče stojat v tom otnošenii v Apostolskoj Administratúri, hde zarjadom suf parochii vo vsich horodach (Michalovce, Trebišov, Sečovce).

Tečenijem vremen naši ľudi pomali začali sa iz hor fahati k horodam. Lušče situovannyj gazda ostavil hory, kupil sebi gazdovstvo v horodi i pošel v horod. Osobenno američane, privykšije k horodskoj žizni, ľubili ostati i u nas v horodach.

I naši cerkovny vlasti zamitili, čto uže i v horodach súť virniki, no bez dušpastyrja. No dilu ne pomohli. Odinoko v Sabinovi vybudovalasja cerkov.

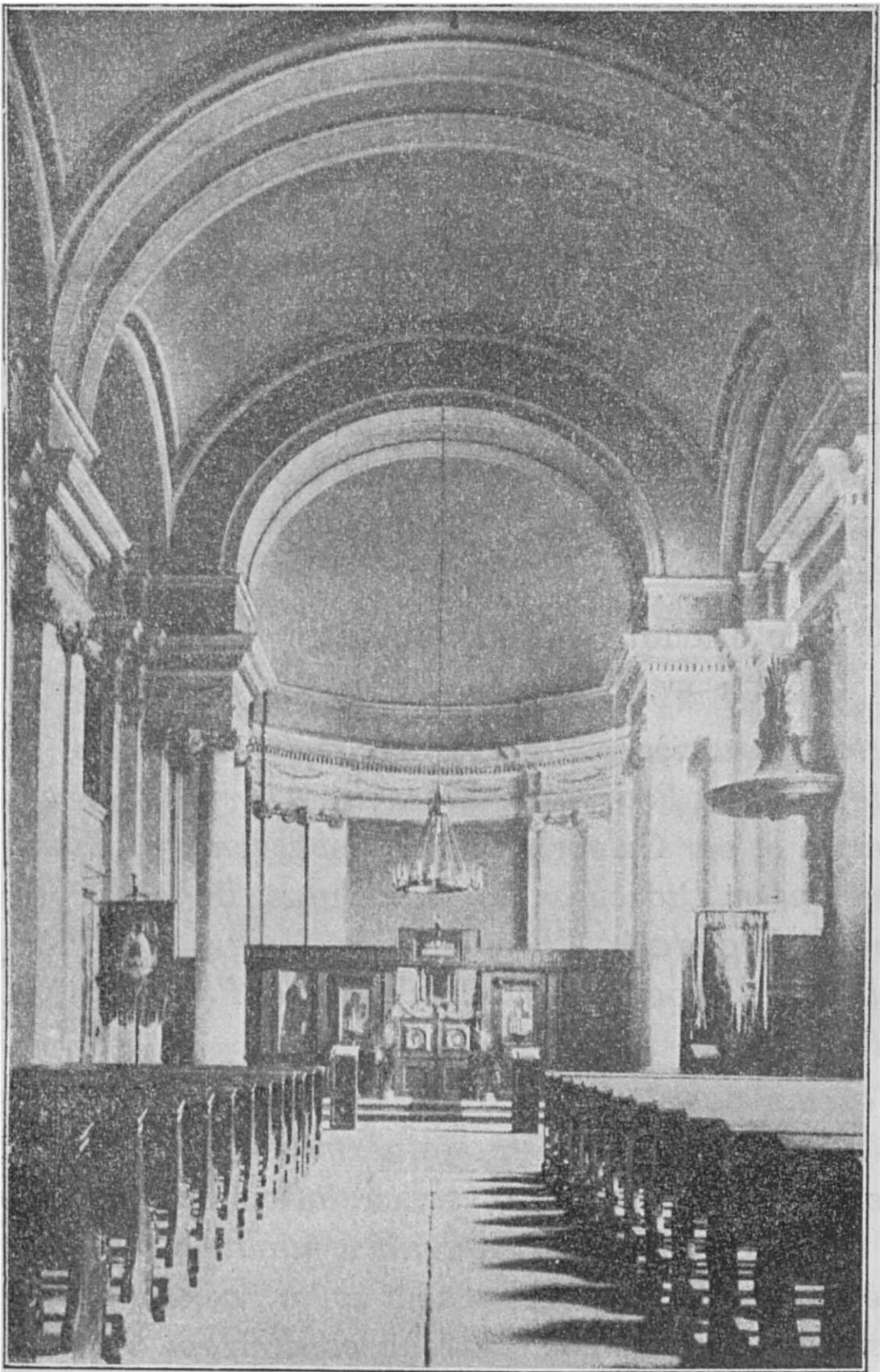
No kohda naš Vladyka perebal pravlenije, seriozno začal razmyšľati o vožmožnostiach, jak by možno založiti parochii, v pervuju očered v holovnych našich horodach, a to v Prahi, v Brni, v Bratislavi. Potom i tut na vostoku, doma.

PRAŽSKAJA PAROCHIJA

Sejčas v načali svojeho dijstvovanija Vladyka na zabyvajet na Prahu. Vozzyvajet svjaščenstvo, čtoby robilo kollekty dľa pražskoj cerkvi, kotorá tak važna pro našich studentov, soldat i rabočich.

V Prazi snačala byli vojenški svjaščenniki ukrajinskoj armady, kotorá emigrovala do ČSR. Tak spominajut o. Kuškieviča, a tože holandčana o. Bonna. Posemu Rimskij Prestol zarjadžujet tut russkuju missiu, dľa vossojedenenija russkich pravoslavnych s katoličeskoju Cerkovju. Tut dijstvoval russkij svjaščennik o. Chleb Verchovskij, jeho naslidníkom byl o. Trofim Semjackij, bilorus, posemu holandčan Dr. Strotmann, kotorýj vospitalsja v Russikumi i soveršal naši bohosluženija. Eti bohosluženija soveršali sa na Prikopech u sv. Križe, v sympatičnom chrami. Pri pomoči Nunciatury i Apostolata Sv. Kyrilla i Meftodija, dušoj kotoroho byl Prof. Dr. František Pechuška, chram zarjadženyj byl sovsim po stroho vostočnomu obrjadu.

No naskoľko iz vostoka, vse bolše rabočich i činovníkov prichodilo v Prahu, ukazalasja nuždā, čtoby pri russkoj missii byla tut missija i dľa našich karpatskich Rusinov, ibo eta russkaja missija izza neznanija mentality našoho naroda, izza neznanija našich tradicij, ukazalaš dovoľno čužoj,



Vnutrennij vid gr.-kat. cerkvi v Prahi

cholodnoj pro duši našich ludej. I postojanno prosili našeho svjaščennika.

Vladyka Pavel, viďa nuždu, poslal tam našeho svätcenníka v osobi Vpr. o. *Emilija Mydlika* iz Košic. Vpr. o. Mydlik mnoho ľažkostej dôležen byl perežiti. No vyd ržal v najťazších vremenach! .. Potom byl vyimenovan za missionara v Prahu, o. Dr. Vasilij Hopko naskoľko Vpr. o. Emilij Mydlik otkazalsja ot etoj råboto, za organizaciu parochii. Mnoho možem blahodariti *Apostolatu Sv. Kyriala i Metodija*, pokojnomu Prof. Dr. Fr. Pechuškovi, ktoroj cilu žizň žertvoval pro' nas, potom pok. *Archijepiskopu Dr. Kordaču*, ktoroj posemu perepustil nam navsehdā chram sv. Klimenta, bez kotoroho my ne mohli organizovati parochiju, naskoľko tak bylo, čto chram sv. Kresta ne byl postojannym.

Radi istoričnej pamjati, citirujem tut dokument peredanija chrama sv. Klimenta dľa našej gr.-kat. cerkvi.

„*Nos Franciscus Dei et Apostolicae Sedis Gratia Archijepiscopus Pragensis, Eiusdem Apostolicae Sedis per Bohemiam et per Celebrissimas Bambergensem, Misnensem, Ratisbonensem Dioeceses Legatus Natus, Bohemiae Primas, Utriusque Facultatis Theologiae in Universitate Pragensi Cancellarius Perpetuus, S. Theologiae et Philosophiae Doctor, etc.*

Našemu pastyřskému srdci jsou všichni katolíci, bydlići v Našem sídelním městě stejně milí a draží, ať jsou to katolíci latinského ritu, neb řeckokatolíci. Tito poslední tím spíše, že jsou to většinou studenti a mladivští dělnici, kteři zvláště potřebují v nebezpečném svém věku duchovního střediska a častého náboženského povzbuzení a posily, aby v svůdném prostředí nebezpečných lákadel velkoměsta mravně a tělesně nezahynuli. Aby těmto duchovním, náboženským a mravným potřebám řecko-katolíků v Praze bydlicích duchovní jejich správa v klidu venovati se mohla, rozhodli jsme, aby pro řecko-katolické bohoslužby v Praze byl

*trvale věnovan kostel sv. Klimenta v Praze I., Karlova ul.
a aby tento krásny a prostorný chrám stal se pak farním
kostelem řecko-katolíků, jež má byti v Praze v brzké době
zřízená. Prosíme vroucne Pána, aby na přímluvu sv. Kli-
menta pápeže a mučedníka, jenž byl v tak uzkém duchov-
ním styku se věrozvesty slovanskými sv. Cyrillem a Me-
todem žehnal vši apoštolské snaze a práci ve prospěch spá-
sy řecko-katolíků v Praze. Dáno v Naši rezidenci v Praze,
dne 12. února 1931 . . . František v. r. arcibiskup. Dr. Bohu-
mil Opatrný v. r. arcib. kancléř. No. 1698 . . . Veleduštoj-
ne duchovní správě řecko-katolické v Praze — III. Sněmov-
ní 3.“*

*Blahodarny my i Ministerstvu školstva, kotoroje pre-
pustilo kvartiru v Klementini pro parochiju. Blahodarny my
pražskoj Vpr. Konsistorii, kota vsehda s ochotoju sovi-
tovala, pomahala osobенно pok. jepiskop Dr. Ant. Podlaha,
Dr. Ottakar Švec prelat, Dr. Čihak, referent prava. Iz na-
ších ludej zasluzu majet Dr. Ivan Parkányi, min. sovitnik,
tohda urjadnik Kanc. Pres. Republiki.*

Skoľko raz intervenoval Excellencia sam v dili orga-
nizacii parochii, skoľko raz nužno bylo otkryti dveri urjadov!
Tohda vidno bylo, čto skoľko raz dolžen odin jepiskop i u-
pokoritisja, prositi.

ZNAČENIJE PRAŽSKOJ PAROCHII

Čto Preosvjaščennyj tak cinil učreždenije pražskoj pa-
rochii. i čto vše možne sdilal pro etu parochiju, to doka-
zujet važnosť parochii. Posli vojny nastala nova republika,
republika slavjanskaja, Čechoslovackaja. Orientacija vo
vsich otноšenijach napravļasja k serdcu novoj Republiki,
k Prahi. Poka raňše vsjo bylo napravleno na juh k Budapeštu,
teper napravlenije na zapad, k Prahi . . . Sjuda idut
naši studenty na vyšsi studiji. Snačala niskoľko desjatok,

no pozže užе niskoľko sto, užе i 500 gr.-kat. studentov spominali na vysokoj školi v Prahi, na vsich fakultetach. To tože bylo novoje jävlenije, ibo do sich por syny našich ľudej ne išli na vysokoju školu, viď byla im čuža. Ani do gymnazii ne duže chodili iz sel. Nyni začinajut prichoditi iz sel studenty v gymnazuju, iz gymnazii na vysokuju školu. Ne tolko maľčiki, no i divuški. V Prahu prichodať naši vojaki, naši rabočije, kotorije vmiesto Ameriki, prichodať v Prahu. Tut mnoho služanok, tut mnoho učňov, ktorých Červenyj Krest poslal v Prahu na remeslo, tut mnoho urjadnikov, kotori pomali pomiščajutsja v serdzi Respubliky. O tich nužno staratisja, osobeno potomu ibo čuža sređa, velikij horod plocho vlijajet na našich ľudej. K tomu ješče pridajem, čto gr.-kat. ukrajinskoy emigracii bylo na 15 tysjač v Čechach, na Moravii i v Silezii. V samoj Prahi vysše 2 tysjač. Eti ženilisja, prinosisili ditej do krestu, etich nužno bylo pochoroniti... Bez svjaščennika tak vysmotrivali, jak stado bez pastyrja... Nastoľko eti ukrainci cínili svoj obrjad, čto až do Litomerič, až do Brna, do Mor. Ostravy, do Olomouca, do Liberca, do Terezina i na inši mista zvali gr.-kát. svjaščennika iz Prahi, buď krestiti, ili liturgizati, paschu svjatiti itd.

K tomu dodajem i to, čto vši religii majut zastuplenie v hólovnom horodi, toľko my by ne mali? Tut nachodaťsja i narodnostny momenty... Pri cerkvi ne otčužitsja ot svojej narodnosti naš Rusin. I jesli otčužilsja, vernetsja nazad, jak to stavalosja v mnohich slučajach. I politično malo svoje značenije, jesli ľudi iz najvostočnejšej časti Respubliky v Prahi mali svoje otečestvo, svoju cerkov, to tak čuvstvovalisja, jak doma... a interes všich nas byl, čtoby my vši v našej Respubliky doma čuvstvovalisja, i naš chram byl takoju institucijeju, kotorá za najlučše privjazala nas k bratam Čecham. I proto Preosvjaščennyj veliku rádost mal, kohda konečno Ministerstvo školstva priznalo

systematizaciju parochii dňem 16. XII. 1933 pod No. 146.315/6-I. Na osnovanii toho vši grecko-katolíci živučí v Čechach, v Moravii i Slezsku, prinadležali k pražskoj parochii už ne toľko pered Cerkovju, no i pered deržavoju. A počinavše ot 1. I. 1934 pražska parochia majet pravo i matriki provaditi, kotory razom i za deržavny matriki čisľatsjá. Pervym parochom byl naznačennyj *Dr. V. Hopko*, na inštallaciu byl vyslanyj jako delegat Vladysi iz Prjaševa *Vpr. o. Joann Kokinčak*, direktor jep. kancelarii.

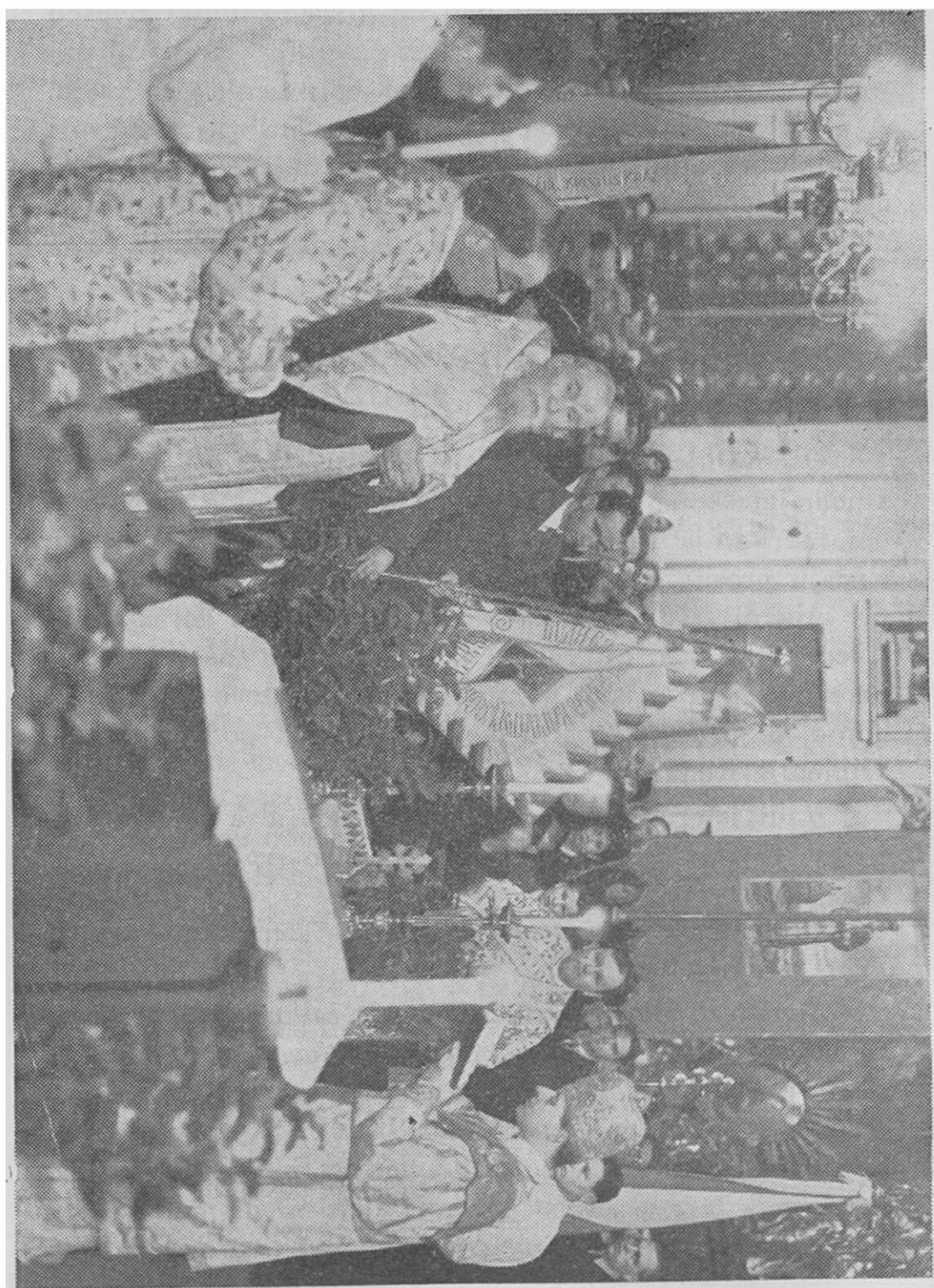
APOSTOLSKA STOLICA POTVERŽDAJET PRAŽSKU- JU GREKO-KATOLIČESKUJU PAROCHIJU

Osnovanie parochii jeť dolžnostju i pravom jeparchialnoho jepiskopa. Značit, k osnovanii parochii ne nužno prositi razrišenija Apostolskoy Stolicy. My vsetaki v nášem slučaju prosili. Išlo slovo o Zapad, o novoj territorii, hde my nijakoj tradici ne mali, i proto sovitnym deržali dilo i čerez Rim pokripiti, čtoby tak osnovanie našej parochii pered všimi forumami bylo pevnoje. Išlo slovo o holovnyj horod, 'o važnu parochiju, kotoroj važnosť podneslo i pokriplenie Rima.

Radi istoričnej pamjati soobščajem dva dokumenty. Decret iz Vostočnoj Kongregacii i pismo Apost. Nunciatury.

Decretum. *Sacra Congregatio pro Ecclesia Orientali* Prot. 498/28.

Quo efficacius spirituali bono fidelium ritus graeco-rutheni in regionibus Bohemiae Moraviae, ac Silesiae, directionis Cechoslovachiae, commorantium consuleret, SS mus D. N. PIUS XI. Div. Providentia PP XI., in Audientia diei 7. Aprilis anno 1934, referente infrascripto Cardinali a Secretis S. C. pro Eccl. Orientali, statuere dignatus est ut nova erigatur paroecia ritus graeco-rutheni in urbe Pragensi,



Posvjašćenje praporu Obštva gr.kat. studentov v Prahi

sub jurisdictione Exc-mi ac Rev. mi D. Episcopi Prešovien-sis Ruthenorum, cui omnes tribuantur ejusdem ritus fideles in ipsis regionibus commorantes, mandans insuper ut de hac re decretum confiteretur.

Praesenti igitur Decreto erigitur ac constituitur paroecia ritus graeco-rutheni in urbe Pragensi, cum omnibus conditionibus, juribus et oneribus quae supra memorantur. Contrariis quibuscumque minime obstantibus. Datum Romae ex Aedibus S. C. pro Eccl. Orientali, die 20. Decembris 1935. Aloys Card. Sincero m. p. I Cesarini adsessor.

Čerez Nunciaturu prišlo ješće i radi uspokojenija so-visti pokriplenje supružestv. Jesli by slučajno davnjše nikofory supružestva izza neiminija raňše gr.-kat. parocha byli nepevný, to vsi pokripľajutsja Sv. Prestolom: Num. 17682/36 . . . „*Eadem S. Congregatio mihi mandat, ut Te certiorem faciam Sanctam Sedem sanare omnia matrimonia a fidelibus gr. cath. Pragae celebrata iam ab anno 1919 et ob defectum jurisdictionis sacerdotis assistentis fortasse invalida.*“ Podpisanyj Xaverus Ritter Archieppus. Nuntius Aplicus.

DALŠA SUĐBA PAROCHII

No odin svjaščennik nedostatočnym ukazalsja k toľko raboti, i proto nužno bylo započati systematizaciju kaplanstva. I to slučilosja. Ministerstvo školstva pod No. 125.052 /37-6/I. iz dňa 10. apríla 1937 systematizaciju kaplanii vzjalo k svidiniju.

Kohda o. Dr. Vasiliј Hopko s kaplanom o. Myronom Podhajeckim ostavili Prahu (1936) za novaho parocha byl vyimenovanyj Vpr. o. Ioann Čisarik, kotoryj daľše provadil, usoveršal začatu rabotu. Izza izminenij političnych hranic, vedenije parochii perebral Vpr. o. Vasiliј Larj, byv. direktor ženskoy učit. seminarii v Užhorodi. K nemu byl

pridilenyj moravskij uroženec, no naš vospitannik Vpr. o. Jakub Hradil, za kaplana. Snova pro političny pričiny, vedenije parochii perešlo v ruki ťoľko kaplana o. Jakuba Hradila.

Novijše parochia peredana OO. Vasilijanam, i tak do stalaſja v dostojný ruki, ibo na taku parochiju, kotorá rasprostraňajetsja po ciloj Čechii (Morava i Slezsko prikľučeno k Brňanskoj parochii) nužno bol'se missionarov. Takimi otlično možut byti monachi. Teperešnij paroch jeſť naš prjaševčan Vpr. O. Pankratij Hučko ČSVV; jemu do pomoci stojat ješče dva monachi. Dal by Boh, čtoby mal do pomoči choťa 10 monachov, ibo i toľko by mali rabotu.

PAROCHIJA V BRATISLAVI

Systematizacija novoj greko-kat. parochii v Bratislavi slučilasja dňa 6. X. 1939.

Ministerstvo školstva a národnej osvety v Bratislave. Čj. 27, 173/39-V. V Bratislave, dňa 6. okt. 1939. Predmet: Bratislava, zriadenie samostatnej gr.-kat. farskej stanice. Odpoved' k čís. 142.894:39 zo dňa 2. VIII. 1939. Krajskému úradu v Bratislave. Ministerstvo školstva a národnej osvety so súhlasom Ministerstva financií daným pripisom zo dňa 23. septembra 1939, čís. 1472/39-II/4, podľa § 8 nariadenia vlády zo dňa 17. júla 1928, č. 124 Sb. z. a n. svoluje zriadit a berie na vedomie zriadenie novej grécko-katolickej farskej stanice so sídlom v Bratislave pre veriacich obradu staroslavianskeho v meste Bratislave a v misijnej oblasti až po Žilinu, nakol'ko je zabezpečený pre túto farskú stanicu potrebný kostol podľa pripisu apoštolskej administratúry v Trnave zo dňa 9. augusta 1933, čís. 5530/33, ako aj byt a úradné miestnosti pre miestneho duchovného podľa usnesenia bratislavskej rímsko-katolickej náboženskej obce zo dňa 30. decembra 1938, čís. 45/1278/1938. — Po-

tom slidujet napominanije, čto Jeparchija dolžna žertvovať odno systematizovane miesto, čtoby bratislavská parochia mala možnosť súščestvovania na rachunok stertohu systematizovanoho mista. Krajinský úrad ľotu aktu posemu pod číslom 233.224/6-1939 dňa 6. okt. 1939 pereslał je-piskopskomu urjadu.

Preosvjaščennyj vyimenoval tam molodoho svjaščenika *Vpr. o. Jasifa Haľko*, kotorý svojeju lov kostiju zaradil dila tak, čto v Bratislavi súf dva mista systematizovany, a to pro parocha i pro kaplana.

Bratislavská parochia polučila cerkov sv. Nikolaja na hradi. Ona stalasja centrom žizni nšich studentov i rabočich.

Pri cerkvi dijstvujet i krasivyj chór, kotorý provadit h-ža supruha o. Haľka.

Pri bombardovanii cerkov byla poškodžena. No teper choča dilo vyrišilosja cílkom jasno! Imenno: rim.-kat. pere-dali etu cerkov cílkom v sobstvennoje iminiye našej cerkvi, toľko pust opravim sebi cerkov. K cerkvi prinadležit očeň velika zahoroda i odin dom, v kotorom posli opravlenija eventualno i parochija pomistisja.

O peredavanii tich objektov, čitajem protokol, pokrip-lennyj trnavskim i našim Ordinariatom. Niskoľko predloženij iz etoho protokola: „Pán predseda, cirk. aut. samosprávy a dekan Augustin Pozdech odpovedal, že Rím.-kat. aut. samospráva peniaze nemá, a keď Gr.-kat. farnosť v Bratislave si sama na svoje trovy dá kostolík (Sv. Mikuláša) opraviť, bude jej postúpený ako vlastníctvo tak kostolík, parcel. číslom 661 pozemk. číslom 1047, ako i dom k tomu kostolu priliehajúci, Mikulášska ul. čís. 11, parc. číslom 660, a tiež priliehajúca záhrada (53.01 árov veľká) medzi kostolom a hradným múrom pozemk. číslo 1050 parc. číslom 66. (Protokol pisanyj dňa 24. I. 1946.)

Rím.-kat. sam. cirk. obec v Bratislave, pod číslom 52/46 iz dňa 4. marca 1946 to soobščajet Gr.-kat. parochialnomu urjadu v Bratislavi: „pripojene v odpise posielam najd. Ordinariátom schválené rozhodnutie ūkuratoria Rím.-kat. sam. cirk. obce, číslo' 174/52/46 cieľom ďalsieho upotrebenia.“

PAROCHIJA V BRNI

Eta najmolodša horodska parochija v našej Jeparchii byla osnovana toľko teper pôsli vtoroj vojny v 1945 hodu. Naskoľko pražsku parochiju preberali OO. Vasilijany, tamošný kaplan *Vpr. o. Jakub Hradil* ako svitskij svjaštenik ne byl im potrebnyj, proto jeho kaplanija byla prenesena na Moraviju, i pražskoje kaplanskoje misto peremieneno v prichodskoje misto Brna. O. Hradil boretsja teper s fažkostami, ibo každoje velikoje dilo, pomaly idet, i každoje načalo fažkoje. Poka ješče tľko u *minoritov* jest, i nemožet tak procvitati parochija, jak pri sobstvennom chrami i parochii. Virnikov majet dovoľno. Tam studujut tože naši studenty, kromi toho rabočije razsypany po *ciloj Moravii i Silezii*, i vsi javlňajutsja jeho vinnikami, ibo to parochija na cílu Moraviju i Sileziju.

Sistemâtizacia fary byla hološena urjadno slidujušcim sposobom:

Zemský Národní výbor v Brně. Čís. jedn. ad 15.650-IV/14-45. Věc: Zřízení řecko-kat. fary pro Zemi Moravskoslezskou v Brně.

Tit. Řecko-katolickému biskupskému ordinariátu v Prešově.

K Vašemu podání ze dne 20. září 1945 svolilo ministerstvo školství a osvěty po dohodě s ministerstvem financií výnosem z 5. prosince 1945, č. B-161.547/45-V/1 se zretelem na ustanovení § 20. zák. ze dne 7. května 1874, č. 50 ř. z. a § 8 vlád. nař. ze dne 17. července 1928, č. 124 Sb.

ke zřízení samostaně řecko-katolické fary v Brně pro zemi moravsko-slezskou se systemizovaným místem samostatného duchovního správce, s podmínkou, že současně s aktivováním této nové fary bude zrušeno systematizované místo pomocného duchovního při řecko-katolické faře v Praze-I. u sv. Klimenta. Za předsedu Žámborský v. r., člen rady Z. N. V.

Naskoľko v Čechach, na Moravě podlā starych zákonov, matriki církevní čisľatsja za deržavny matriki, nužno bylo dľa parochii eto pravo osobno vyprositi. To slučilosja aktoju, iz kotoroj citirujem sledujuščeje:

„Na podkladě zmocnění ministerstva vnitra ze dne 15. března 1946, č. j. A-6. 131-2/2-1946-VI/1, pověřil zemský národní výbor v Brně výnosem ze dne 12. dubna 1946, č. j. 9 127-IV/14-46, p. řeckokatolického faráře, ustanoveného k vedení řecko-katolické fary pro zemi Moravskoslezskou se sídlem v Brně vedením rodných, oddacích a úmrtních matrik, pro příslušníky řeckokatol. církve v zemi Moravskoslezské.

Za úřad zemsk. nár. výb. Dr. Sahánek v. r.

NOVÝ PAROCHII U NAS DOMA

Parochija v Levoči. Tože dilo J. Excellencii. Jepiskop poviril dekana okruha levočskaho *Vpr. o. Dimitrija Petrenko*, prichodnika blažovskaho, čtoby prihotov'lal dilo parochii v Levoči. Dilo už tak poslo vpered, čto sam dekan perešel iz Blažova v Levoču v 1940 hodu, hde pokupili dom pro parochiju, a v domi ustroili dovremennu časovňu. V etoj časovni schodatsja virniki, i choťa ona mala, ale svoja, i tak vši dochodki tam rosnut. Razmyšľajut budovati i cerkov, k čemu už majut i funduš ot horoda.

Levočska parochijia jesť tože potrebna, ibo kromi virnikov, tam jesť kolo 150 školnych ditej na načalnych ško-

lach, v hraždanki, v školi slípych, v gymnazii i učiteľskej akademii divčat. Kromi toho, sú tam veľki boľnicy, kuda prichodí naši virníci z našich okoličnych sel, o ktorých nužno duchovno postaratisja. Levočska parochia novijsé, jak prichodník majet boľšoje vlijanie v horodi, vše lušče pokriplajetsja i materialno.

Lubica, Gíraltovce, Gelnica. Tri malý horody na vosto-ku, v ktorých tože začala sa rada organizácia našich virníkov. Najlučšie stojí z nich Ľubica, hde tradícia užе davnija. Imijut užе veľku časovňu i sobstvennyj dom cerkovnyj. Teper užе bolše hoda imijut i svätcennika o. Tressu, ktorý na radosť všich virníkov rada rada rada i v Ľubici i v Kežmarku i v druhich svoich filialkach.

Gíraltovce, poka imijut cerkov, ktorá užе zakončena, no ne jest ješče zarjadžena. Pervoj zadačej bylo by etu cerkov čim raňše zarjaditi, čtoby naši virníci milo čuvstvovalisja v nej.

Gelnica. Naši dila zarjadili sa v nej slučajno, blahodarja evakuácie. Odin naš svätcennik (o. Župan), popavši v etot horod, začal organizovať naši dila. Majut odnu časovňu i dom, v kotorom byvajet svätcennik.

I na selach majem dvi novy parochii. *Seč. Poľanka,* ktorá ne jest ješče systematizovaná, no vši predpoklady majet k systematizácii. Tut distvujet o. Aug. Levkanič. *Vysoka,* nova systematizovaná parochia so svätcenníkom o. Josifom Knežom.

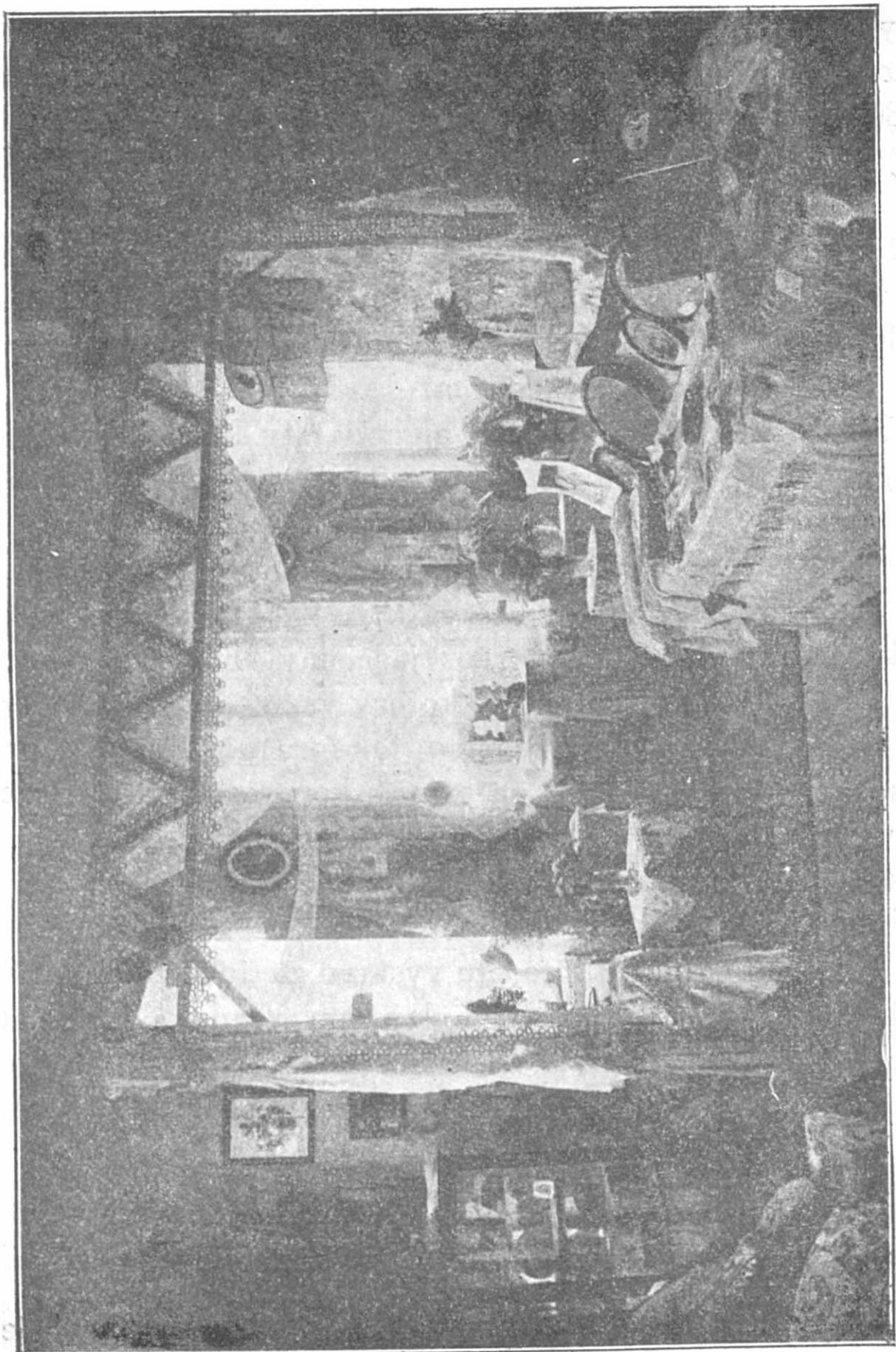
Vsi eti učreždenia javlajutsja ovočju upraveniu Je-ho Excellencii.

Kongress svätcenníkov i učitelej

PERVA NARODNA RUSSKA VÝSTAVA V PRJAŠEVI

Jak vsjaki kulturny, narodny, prosvititelny, i voobšče zdorovy načinania nikohda ne byli u nás bez sodijstvia

Narodna vystavka



jepiskopa, tak i teper perva narodna vystavka byla prjamo v samoj jepiskopoj rezidencii. Programma byla taka:

Dňa 7. VI. 1927 v časov Archijerejskaja liturgija o prizyvaniye Sv. Ducha. Tak my byli naučeny, čto k vsemu pomošč Boha prosili. Teper duže často na to zabyvajetsja. Škoda! — ne pro Boha, — ale pro nas!

V 9 časov kongress svjaščennikov Jeparchii prjaševskoj. V 3 časa kongress učitelej Jeparchii (cerkovnoje učitelstvo).

V 5 časov torž. otkrytije vystavy. V 8 časov večer predstavlenije našich učenikov učit. seminarii „Oj ne chodi Hriču,” s sobstvennym orchesterom.

Dňa 8. VI. v 8 časov torž. blahodarstv. Archijerejskaja liturgia v kaft. chrami po povodu 30 lit. juvileja dijstvovanija našej gr.-kât. ruskoj pivcoučitelskoj seminarii. V 10 časov matine v teatri, v 3 čas obščij kongress svjaščennikov i učitelej jeparchii prjaševskoj v 8 časov snova teatr. predst. Na kongressach Preosvjaščennyj byl predsidentelem, i on potverdil protokoly, kotory važny rišenija soderžali v sebi, tak pro svjaščenstvo, jak pro učitelstvo, i pro ich sožitije. Liše korotko: na svjašč. kongressi byli taki voprosy: a) Obnovlenije duch. žižni svjaščenstva. b) Dušpastyrstvo, c) Otноšenije prichodnikov k p. učiteľam, d) cerk. disciplina, e) Disciplina klera.

Dostojno primititi, čto etu vystavu za tak cinnu i važnu deržali, čto v Prjašev pribyl i sam Vladyska Petr Gebej z Užhoroda, čto v istorii prjaševskoj jeparchii to velikim dilom bylo, ibo do sich por ne znaju vital-li horod naš užhorodskaho jepiskopa.

Kružok sv. Anny

Listujući v urjadnych novinkach prichodit rasporjaženie, v kotorom Jeho Excellencia rasporjadil založenije

obščestva „Kružok sv. Anny“ dľa služanok. Sovsim novyj duch projavlajetsja v tom rasporjaženii. Jest to duch Christov, kotoryj to skazal: „Kto ľubit odnoho iz menších bratev, meňa ľubit.“ Menších uže ne znajem sebi predstaviti, jak bidnych služanok. A Preosvjaščennyj i tich ľubit, o ich dušu starajetsja. V „Sojuzi Russkich Žen“ našlisja ľudi, osobenno Hospoža *Anna Dubajova*, kotory po voli Preosvjaščennoho sobirali po nedilam služnic i ich poučovali jak majut žiti.

Duchovníkom ich stal Kryľošanin Em. Biharyj, kotorý dolhy hoda provadil sej kružok. Posli neho daľše provadil o-vo Dr. V. Hopko, spiritual. S menším bol'sim uspičhom išla rabota vmiesti pribliz. 18 hodov. Teper kohda, menše služanok, dijateľnosť na čas prestala, no želateľno bylo by, čtoby obnovilasja snova.

Jeparchialnyj sirotinec

Prichodim k dužej važnej institucii v žizni Preosvjaščennoho. Jeparchialnyj sirotinec. Pevno, čto tohda, kohdā pojávilaſja perva „lastovka“ rasporjaženie pod č. 2899/27. v kotorom prosít Vladyka žertvy na prjaševskij sirotinec, ne mal ješče pered soboju obraz tak velikoj budovy, jaku dijstvitel'no d'obudoval. Počinal skromno.

Pervoje dilo bylo najti materej, kotory by postaraliſja o sirotki. Takimi materjami sirotok možut byti toľko idealny osoby, a takimi súf monachini. Prežde čim by začati so sirotincom, pozval Vladyka do jeparchii monachiňi.

Dňa 10. IX. 1928 byli pozvany Sestry Služebnicy v Prjašev (Polnym imenem *Sestry Služebnicy Prečistoj Divy Marii Neporočnaho Začatija*). Prišli: SS Evdokima Vološin, predstavena, Theonija Bližňuk, namistnica, Mitrofana Michalecka, sestra učiteľka, Krisketija Hodovańska. Pozže prišla i teperišňa sestra provincialna S. *Filareta*. Snačajia

byli pomiščeny v seminarii, posemu v jepiskopskoj rezidencii. Na oboich mistach provadili kuchňu. No byli to toľko perechodovy mista. Ich zvanije bylo vospitatí budušcích



Sestry Služebnicy i členky Kružka sv. Anny,

monachiň i sirot. Vse u nas bylo želanie mati svoich monachiň. Až vo vrevja vikarstva Dra. Nikolaja Russnaka, byli pozvany Sestry Vasilianki k nam, kotory perebrali divičeskij internat.

POSVJAŠENIJE OSNOVNOHO KAMŇA SIROTINSKOJ KAPLICY

Urjadna gazeta tak pisala: „Neobyknovenno krasivo je i prevoschodnoje toržestvo otbylosja v Prjaševi 11-ho septembra t. h. (1932), kohda po nedil'noj večerni soveršilosja posvjašenije zakladnogo kamňa kaplicy, Jeho Excelenciej Pavlom stroimaho jeparch. sirotinca. Ot kaftedral-

noho chrama čerez hlavnú ulicu Prjaševa a tak pri zemskom sudi prjamo na Taborisko išel imponantnyj pochod cerkovnyj s choruchvami, v kotorom priňali učast: školna molođež, s professorami, členy O-va sv. Anny i O-va Vses-pomahajuščoj Bohorodicy, bol'sa gruppa mužčin, Sestry Služebnicy, Sestry Čina Sv. Vasiliya Vel., assistencija, duchovenstvo, členy kapitula i Preosvjaščennyj jep. Pavel, okružen org. Orlov, i bol'soju tolpoju virnikov, pri pinii krasivych pisnej i zvuku zvonov katedraľnoho i rim.-kat. chramov. K pochodu priklučili sja mnohi iz prohuľivajuščejsja po ulicam publiku, tak čto pred sirotincem tolpa ľudej vyrosla na niskoľko tysjači. Toržestvo načalosja precizno proizvedennym pinijem chora učenikov i učenic gr.-kaft. rus-skoho piv. učitel'skohó ustava, posli slidovala trohatel'na ceremonija, otkončenna Jeho Excellencijej jepiskopom Pavlom, a tak pročitan Dr. Josifom Kizak, prof. bohosloviju „Pamjatnyj list“, slidujuščaho soderžanija:

„Dokument sej najduščim i čitajuščim mir i blahoslovenije Božije!

Kohda položilsja osnovnyj kameň Monastyrja Sester Služebnic Prečistoj Divy Marii Neporočnoho Začatija i Sirotinca gr.-kat. jeparchii Prjaševskoj dľa širenija bol'sej slavy Božej i pitanija christianskoj ľubvi, v totže deň sej dokument dľa sochranenia tut toržestvenno položen byl.

Bylo že čislo odinadcatotoje misjaca senťabria, hoda 1932. Odinacatyj hod najslavnijšaho vladinija Svjatijsaho Otca Našeho Pija XI., Papy, 100.000 lir najlaskavijše na sej dom darovavšaho. Ot osnovania že Čechoslovackoj respubliky hoda četyrnacatoho, vladijuščim Ftomoj G. Masarykom, pervym Prezidentom, mužem v obščich dilach zasluživšimsja.

V to vremja sekretarem sv. Kongregacii dľa Vost. Cerkvi byl Jeho Eminencia Kard. Alojsij Sinčero, Apostolskim Nunciem pražskim Jeho Excellencia Dr. Petr Čiria-

či, Archijepiskop Tarsijskij, kotoryje osuščestvlenije seho instituta s najbolšeju lубовију i blahosklonnostiju podporovali. Jeparchijej Prjaševskoj Jeho Excellencia Pavel P. Gojdic ČSVV, osnovatel, i blahodijateľ seho zavedenija, Mučačevskoj Jeho Excellencia Alexander Stojka, Košickoj že Jeho Excellencia Iosif Čarskij mudro i blažo zavidovali. Tohože hoda členami Kapitula Prjaševskoho javlalisja Jeho Prevosch. Dr. Simeon Smandraj, prelat, protojerej, Jeho Prevosch. Dr. Nikolaj Russnak, prelat, Vpr. o. Emannuil Biharij, Vpr. o. Fteodor Rojkovič i dva mista ne zapolneny.

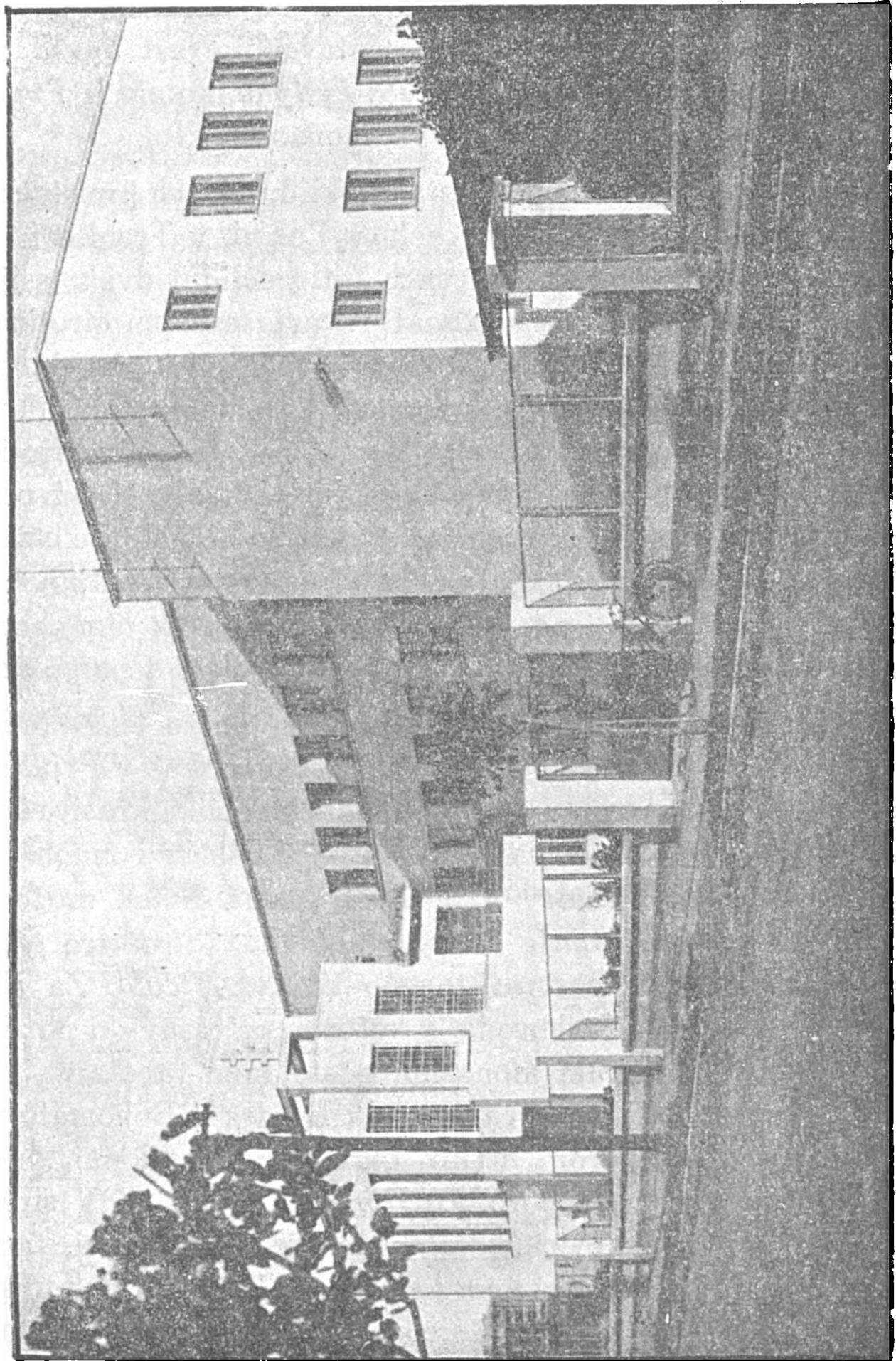
Dušpastyrstvom jak paroch Vpr. o. Miron Petrašovič, a virnikov lat. obrjada, Jeho Prevoschod. Adalbert Zabrovskij, prelat, povirenný.

Predstaviteli civilnaho pravlenija: minister soc. dil Dr. Ludvig Cech, Prezident Slovakií Dr. Josif Orsag, okr. nač. Dr. Vl. Gallaj, starosta hor. Julij Rovo, polic. komissar Dr. Vasilij Števonka.

Holovnoj nastojatelkoj Kongregacii SS. Služ. byla Veronika Gargil, mistnoj Evdokima Vološin... Postrojenije stalosja vozmožnym iz šcedrot vysšespomjanutych, svjaščennikov i virnikov jeparchii Prjaševskoj, osobенно že svjaščennikov i virnikov našich v Sojed. Deržavach Ameriki, prebyvajuščich na čeli s Jeho Preosv. Havriilom Martak, prelatom, najbolšim mecenatom Prjaševskoj Jeparchii. Slava Bohu, Precistoj Divi Marii i sv. Josifu, pod pokrovitelstvom kotorych sije zavedenije userdno moláščisja skladcjem.“

Fosemu Preosvjaščennyj Pavel proiznes trohatelnu rič, kotora i storhnula u mnohich slezy i v kotoroj oboznačil blahi cili stroimoho zavedenija, poblahodaril mecenatov i žertvovatelej. Hymnom papskim i Čechoslovackimi toržestvo skončilosja. V sirotinec perešli sestry dňa 1. maja 1934. No tohda ješče ne byl sovsim hotov. Hotovyj byl cikom v hodu 1935.

Sirotinec



V sirotinci teper nachoditsja i noviciat sester i prekrasno procvitajet. Tim časom už na 6 mistach súf sestry i jeſť ich 70 (iz toho 12 novičok). Novijše majut uže i svoju provinciju. Provinciaľnoju predstavenoju jest byvša S. Predstavena Prjaševská S. Filareta Fedyna, kota v Prjaševi byvajet, ot kuda posíčajet vsi monastyri svoi.

Eti monaſtyri nachoďatsja na ſlidujuſčich mistach: Kromi Prjaševa, v Michalovcach, v Lucini, v Trebišovi, v Uherském Hradiſti, v Libejovcach (eti poslidni dvi missijny ſtacii v Čechach nachoďatsjā). V prjaševskom ſirotinci otlično starajutsja o ſirotki, ktorých vospitujut v duchi Christa i duševno, no tože starajutsja i o tom, čtoby dati chlib do ruk ſirotkam. Vsi ſirotki, — jesli ostavľat ſirotiniec — majut ili ſkoly otkončeny, ili naučatsja ſiti, i podobny raboty. Sestry pri tom starajutsjā i o blaholipije chramov, ručny raboty robjat na prestoly, ſijut rizy, jesli nužno kolo chorych chodať i pomahajut každomu, kto k nim obrenetsja. Tepeřešňa Nastojateľka domu S. Melania Lutašova.

Sirotinec jeſť velika etažna budova, boľše čim 1 milion Kčs stojala. Prekrasno ukraſajet „Taborisko“ v Prjašvi. i jeſť blahoslavenijem dľa cieloj okolicy. Velika krasiva časovňa jeſť majže parochiaľnoj cerkoviu našich i mnohich rim.-kat. virnikov, ktorý v blízkosti živut. Smilo možem skazati, čto vybudovanije Jeparchialnogo Sirotinca jeſť žiznennym dilom Preosvjaſčennoho Vladyki Pavla. Za ſirotincom jeſť velika zahoroda, v kotoroj 'ot vesny do pozdroj oſeni uſilovny ruki monachiň postojānno rabantajut. Iz času na čas zajdut kromi časovni i k Lurdskoj Bohomateri, kotoru v konci zahorodi majut, okruženu smerekami, hde tak milo molitisja: „Bohorodice Divo radujsja . . .“ V ſirotinci nachoditsja i noviciat sester, ibo hde monaſtyrj, tam nužen i noviciat, i tak etot dom jest milym hnizdom tich duš, ktorých Isus zovet ná vysšoje soveršenſtvo. Sestry sami

rabotajut, i dľa Excellencii nit boľšej radosti, jak viditi to. čto nim založenaja institucija procvitajet, tišitsja koli vidiť sester na poľu robiti.

Russkij narodnyj dom v Prjaševi

Snova odna narodna institucija, kotora ne obošlasja bez jepiskopa. V urjadnoj gazeti „Dušpastyrj“ čitajem višť: „Obščeje sobranije russkoho kluba v Prjaševi. Dňa 29. decembra 1928 hoda otbylosja obščeje sobranije Russkoho Kluba. Cil sobranija pereminenije pravil. Predsidenteľ sobranija o. Kizak otvoril sobranije i vyholosil jeho pravosilnym. Posli toho Dr. Alexij Sedlak perečitajet peremineny pravila, *kotorymi obezpečitsja gr.-kat. charakter Narodnago Doma*. Sobrāniye otbylosja s *bol'sim oduševleniem*. Členy s blahodarenijem vzjali do vidoma, čto *Jeho Preosvjaščenstvo Pavel 70.000 Kčs. žertvoval na cil Russkaho Doma*. Ščedryj dar chorošo povlijal na druhich. *Dr. Simeon Smadray kan. žertvoval 1000 Kčs, o. Mich. Molčan,* paroch vo Vyslanki 500 Kčs, *Dr. Alexij Sedlak 500 Kčs.* Posli ščedraho i velikaho dara Preosvjaščennaho dolh počti vyplačen budet.“ Vot Vladyka tut, hde nužnyj byl, i ukazalsja otcom naroda, tak jak vsehda každyj naš gr.-kat. jepiskop ukazalsja takim, podľa možnosti obstojateľstv.

Knižnyj magazin „Petra“

Naša prjaševska jeparchija, májet niškoľko takich učreždenij, na kotory možem byti hordy, koťory sú specialnostju, s kotorymi druhi jeparchii ne duže možut pochvaliťisja. Takim učreždenijem jest tože „PETRA.“ Svoje načaľo majet v tak zv. „Techničeskoj Kancelarii.“ Techničeskaja Kancelarija, jak doznalisja my, vyšla iz iniciativy *Vpr. o. Adalberta Šalamona*. Osuščestvil ju Jeho Prevoschoditeľstvo *Dr. Nikolaj Russnak* tohdašnij vikarij, kotoryj

samost. upravľal jeparchijej. Vedenijem toj kancelarii byl poviren Vpr. o. *Emilij Suchij*, kotoryj majet čuvstvo k takim realnym, torhoveľnym dilam. Kancelaria dijstvovala ot 1923—27 samostojateľno. Jej zadačeu bylo posredstvovať svjaščenstvu potrebny vešči v chram i kontrolovati ciny. Kromi toho tam peresmotrjali plany k cerk. budovam. Eta zadača ješče i teper ostalaša pri toj kancelarii, no eta kancelarija užne ne suščestvujeť jako samostojafel'naja, no prešla na torhovľu „*Petra*.“ Techničeskaja kancelarija imila fažkosti i dijstvovala bez statutov, bez torhovli. Nužno bylo osnovati novoje učreždenije, kotoroje bylo by osnovannoje na torhoveľnom principu, i eto učredil Preosvjaščennyj Vladyka Pavel. Petra začala svoje dijstvie 1. IX. 1927 pod vedenijem Vpr. o. *Emilija Suchija*, kotoryj i teper javlajetsja jeja direktorom. Teper v Petri jest odin direktor i dvi vypomočny sily. Zanimajetsja prodažju kancelarskich nužnostej, knih, osobенно christijanskoj literatury. Kromi toho svjaty ikony, statui, ružančiki, medailonki, tože rizy, čašy, slovom vsjaki potrebnosti k bohosluženijam.

Tože zanimajutsja s izdateľstvom. Do sich por izdali užne bol'se učebnych knih, spomnu tut teper katichisis, biblijki, i ruskim i slovackim jazykom, molitvenniki, istoriju cerkovnu, liturgiku. Svitoznamu knihu Dr. Tóth T. „Čistý muž,“ „Chvalite Hospoda“ zbornik, teper vydavajut vtoroje izdanije. Petra, kromi toho, za boľše hodov razdávala po 3000 Kčs stipendij dľa ubohich studentov. Kromi toho na osnovanii koncuhodičnych rachunkov, Preosvjaščennyj všeħda vyassignujut nikuju summu dľa obščich religijnych cilej.

Izdateľskaja rabota

Vladyka znaja, čto pressa jesť pľucami jeparchii, čto čerez nich dychajet jeparchija, podľa vozmožnosti staralsja i o izdavanii različnych gazet, brošur, knih.

Perva gazeta byla „Russkoje Slovo”, kotoru stremili-sja tak mōraľno jak i materialno podderživati. Pri nej byla gaz. „Da prijdet Cärstvije Tvoje“ red. Archid. Myron Petrašovič. Fachova svjašč. gazeta byla „Dušpastyrj“, kotoru tože podderžival. Podľa potreby vydaval archipastyr-skija poslanijā i Rasporjaženija. Vozbuždal Vpr. OO. Redemptoristov, čtoby osobenno izdavanijem brošur rabolali. OO. Redemptoristy ostavili nam dijstvitel'no krasivu pam-jatku svojej dijateľnosti. Brošurki, kotory pod imenem „Bliže k Christu“ byli vydavany, očen popuľarny byli. Vy-davali gazetu, snačala „Naš Vychod“, posemu „Missionar“ kotoryj teper jest najrozširenijšeu gr.-kat. gazetoju. Vy-dal Vladýka, očen poučiteľnu knihu dľa virnikov, „Obrazki iz Žizni Spasitela“, kotoru perevel iz čužočo Vpr. o. Dionizij Zubrickij, byvšíj direktor gr.-kat. horožanki, znateľ domašnogo narodnogo jazyka. Brošurku „Choču byti dobrýj ot o. V. Kibalčika, tože Vladýka izdali. Novijše Preosvjaščennyj založil Izdateľstvo „Knihy Blahovistnika.“ Sam „Blahovistnik“ tože jeparchiaľna gazeta, a pri nej vy-davajutsja apologetičny i inši duchovny knižočki-brošurki. Do sich por vyšli slidujuščii knihi-brošurki: Gr.-kat. Cerkov. Kalendar Blahovistnika, Sv. Nikolaj, Jedinstvo Cerkvi, Idi k Josifu, Krestna Doroha. Pečatajetsja: Fatima. Prihotovleny do pečati: „Christos posredi nas“, „Christos v nas“ Preosvjaščennyj obstaralsja, čtoby intelligencia mala dobrým ruskim jazykom pisannyj molitvennik, i proto iz jeho povirenija sostāvil takij molitvennik Dr. Myron Podhajec-kij, spiritual, kotoryj molitvennik očen oblubennyj v kru-hach našoj intelligencii.

Ich ideal jest založiti takoje obščestvo, jakoje majut braťa slovacki rim.-katoliki pod imenem „Społok sv. Voj-techa“, čtoby i naš narod polučal každyj rok dobrý knihi. Byť možet, čto Izdateľstvo „Knihy Blahovistnika“ jest na-

čalom toj raboty. *Slovacki greko-katoliki* tože ne spjät, rabbotajut i kromi Missionarja vydavajut noviše časopis „*Cyril a Metod*“.

Jepiskop i bohoslovska seminarija

Najvažnijšeu institucijeju v jeparchii jesť bohoslovska seminarija. Jeparchija procvitajet, ili upadajet v zavisnosti ot toho, jakich svjaščenníkov majet, a svjaščenníki taki, jaki bohoslov.

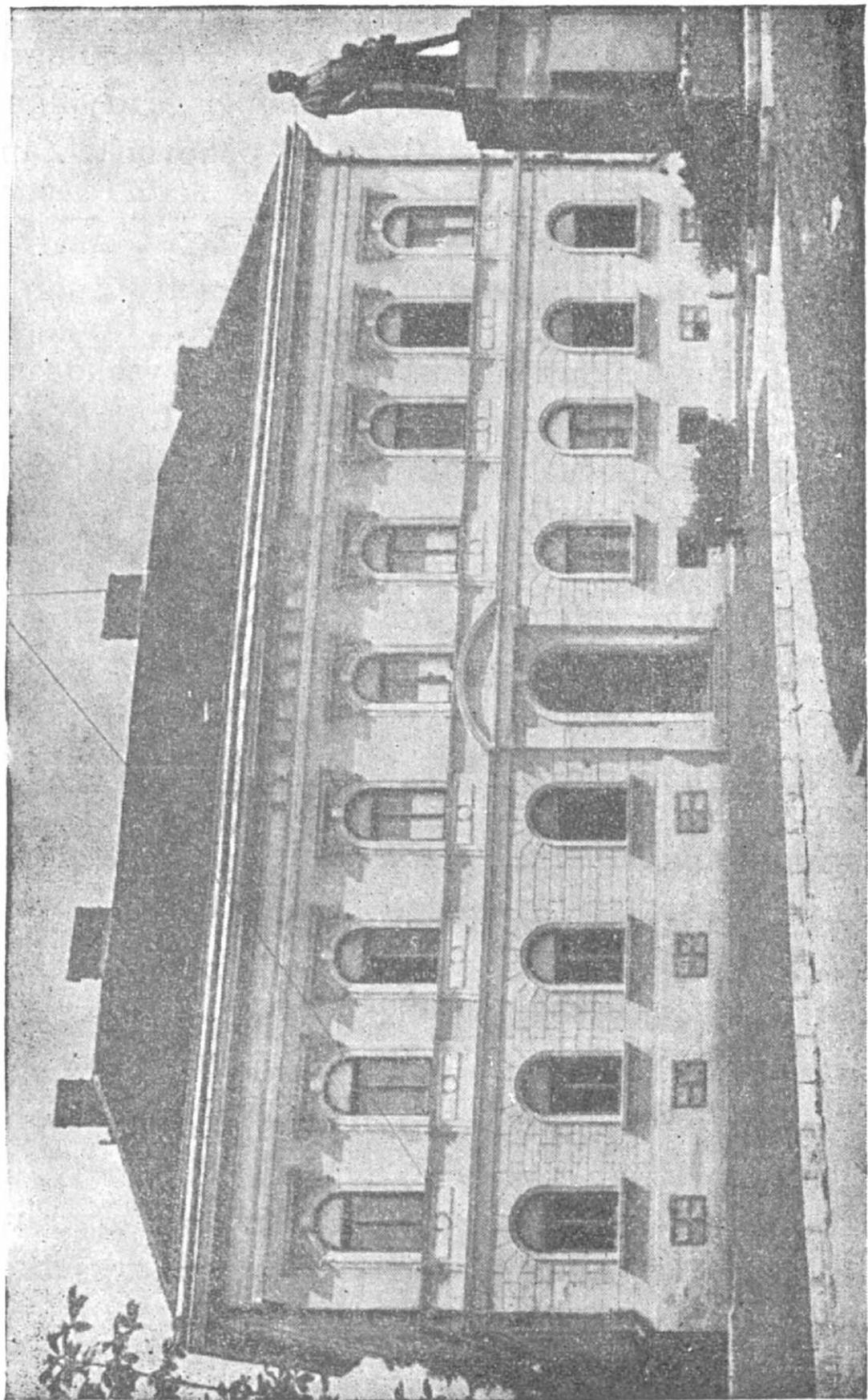
Vladyka svojeju otcovskoju lúbovju tak duchovno, jak i naukovo staralsja podnesti uroveň bohoslovskoj seminarii.

Jako dobryj pastyrj často zachodil v seminariju i privatno i urjadovo. Urjadovo za mnohi roki každu sedmicu raz zašel i tohda deržal konferenciju, nauku dľa bohoslovov. Pamjataju ješče iz svoich bohoslovskich hodov, jak my neterpeživo čekali etu konferenciju, ibo každyj bohoslov, majet mnoho problem, voprosov, fažkostej, a na eti voprosy, problemy vsetaki najkompetentnijšim vidili my znati mninije Archijereja. I naši duši tak uspokoilisja nad lehkim rišenijem fažkich našich problem, tak my sluchali jeho slova, jak slova otca, kotoryj učit svoich ditej.

Duchovny reformy v seminarii: partikularnyj ispyt i duchovnoje čtenije do ohidu ot 11. 45 do 12. časa etot zvyk davno ne byl. Nebylo opridilennoje vremja na duch. čtenije. Teper opredilenijem čtenija, čerez hod vsetakj mnoho kniž dolžen bohoslov perečitati, čto vsehda toľko v jeho poľzu budet. Zaprovažden zvyk posli obida i večeri umolenije Najs. Eucharistii, čto bylo sovkupleno s odnoju pisňeu.

Zaprovažden ružanec, molebny večerami v nikotory dni. Čerez maj každyj deň večer molebn.

Bohoslovska seminaria



Zaprovažden *deň rekollekcijnyj*, to značit pered pervoju p'jatnicaju od poludňa silencia (molčanije) i duchovnoje zaňatije bohoslovov. Meždu pročimi umolenije Najsv. Eucharistii, konferencija, častijša sv. spovid'.

Zaprovaždeny „*duchovny rozhovory*“ (colloquium) s *duchovnym otcom*, to značit každyj misjac, každyj bohoslov zajdet k duchovnomu otcu i s nim počesnit. Zaprovaždeny *praktičny katechisacii*.

Material'na storona

Toľko s materialnymi ťažkostami boretsja vsehda naša seminárija. Proto Excellencija opredilil podaf, tak zvanu, *seminaristicum*, podľa kotoroj i svjaščenniki i virníki dolžny podderžívaťi seminariju. No ješče i pri toj pomoci slabý súf materialny obstojaťel'stva. Novijše Vladyka i veliku *jeparchialnu zahorodu* dal uživati seminarii, (Vladyka ju kupil)kotora ne maloju miroju prispila k uluščeniu seminarii. Seminarija ždet, čto prijdet vremja, kohda i ona stanet na svoi nohi. (O tóm voprosi ješče budet slovo pod titulom: Jaki plany ješče neskončil Vladyka?)

Bohoslovski nauki teper razdileny na 5 hodov, i Preosvjaščennyj obstaralsja, čtoby eti 5 hody byli dobri využívány. Vyimenovali novy sily za professorov, čtoby s svížou energijeju dalisja do raboty.

Internat Sester Čina sv. Vasilija Velikoho

Dľa chlopcov uže ot davna byli dva internaty. Dľa divčat dolho ne bylo nijakoho internata, no i ne nužno bylo, ibo v davnijšich vremenach divuški ne studiovali vyssí školy. Prichodili toľko do horožanki, perebyvali za tot čas u svjaščenničeskich vdovic, pošli domu i za korotkij čas vydali-sja. Tak bylo raňše. Novijše vse bol'se i bol'se divušek prichodiť v školy.

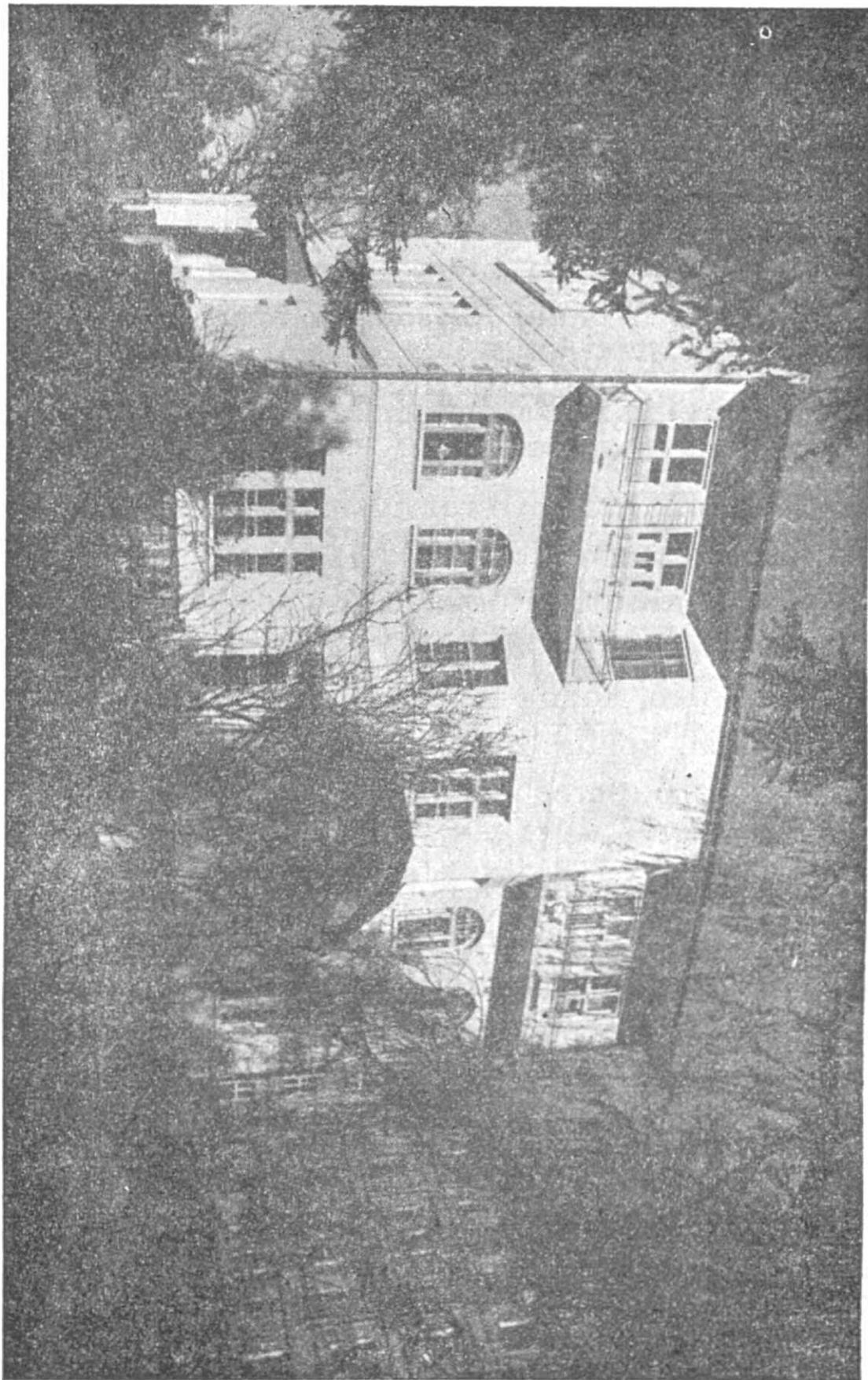
Istorija našeho divičeskoho internata

10. VIII. 1922 na prihlašenije Dra N. Russnäka prišlo 5 sester Vasilianok v Prjašev. Igumeňoju monastyrja byla M. Magdalina Humenjuk, ďalší sestry byli: Irina Olexjuk, Agneta Cenkner, Vasilija Chlibovecka, Markijana Matis. Sojuz Russkich Žen krasivo ich privital. Vpr. Kapitul pere-dal im divočij internat, kotoroj pomistil v porožnoj re-zidencii. Pokrovitelem internata byl, sam tohda upravľajuš-čij Vikarij *Dr Nikolaj Russnak*, kotoroj staralsja i o zarja-ženije i o propitanije internata. Pomahali i americki Rusiny na čeli s prelatom Gabrielom Martakom, velikim mecen-a-tom našich dil. Naš Preosvjaščennyj tohda uže v monasty-ri byli. Internat krasivo rozvivalsja k čemu pričinilsja i no-vyj apost. administrator Preosvjaščennyj Vladyka *Dr Dionizij Njaradij*. Sojuz Russkich Žen svoim 10.000 Kčs darom tože pomoh. Bylo 40 divušek v internati. Dňa 20. II. 1927 byl pervyj deň, kohda internat urjadno stričalsja s Vlady-koju Pavlom, kohda divuški pozdorovili toržestvennym ve-čerkom novoho, pered dnem pribyvšoho v Prjašev, Vladuku Pavla.

Ot toho vremeni, jak dobryj otec starajet' ja o internat. Často naščivl'ajet i interesujetsja každoju ditinoju, ich po-trebami, terpinijami, a tože ich uspichami i naukami. Po-dľa sviditelej, eti posičenija byli najprijemnijsi momenty v žizni molodeži.

Jeho Excellencija posemu staralsja o lučšeje pomisče-nije internata. Konečno našli misto na Francisciho ul. V ho-rodi je, a vsetaki mimo horoda, ulica spokojna, čista, zdoro-va. Pri budovi krasivyj sad, stromy, a za budovoju pole. Excellencija kupili to, iz fondu svjašč. sirot. Dom je do-černyj dom fundacii jep. Valijā. Budova byla nemnožko mala, ale bylo mista dľa uboľšenija. Do novoho domu pe-

Monastyrj SS. Vasilianok i prijut dla ubohich divčat



rešli sestry 31. VIII. 1929. Novyj školnyj hod uže začalsja v novom internati. Sejčas v načali nastal smutok, iбо odna sestra, imenem S. Vasilija Hlibovecka pomerla.



Sestry Vasilianki

Zaprovaženy pervy pjatnici v internat, a Excellencija sam prichodil i vyložil Nájsv. Eucharistiju dla umolenija, posemu soveršil moleben i skazal propovid. Eti propovidi nezabvenny byli i hluboko vrylisja do serdec molodeži.

V sije vremja zaprovažennyj prazdnik Christa Carja, kotoryj v internati s neobyknovennoju toržestvennostju otprazdnovali. Večer vyložil Preosvjaščennyj Nájsv. Eucharistiju v prekrasno pribrannoj časovni, skazal nauku i zaočhotil do nočnoj adoracii, jaka zaprovadilasja v internati. Diti duže rado a pobožno umoláli Isusa cílu noč podileny po 4—4 na pol časa. To ne vozmožno ani opisati, ani zma-

levati, to toľko tot možet porozumíti, kto sam vidil to i prežival.

Čtoby sestry mali lučšu možnosť žiti, Preosvjaščennyj pod číslom 4796/29 peredal sestrám veliku ovočnu zahorodu, kotoru daroval jeparchii *pok.* Šaš krylošanin. Zahoroda duže pomohla sestrám vo vospitanií molodeži.

Internat dvä raza byl rozšíren. Pervyj raz o tri komnaty, to slučilosja 1932 hoda, posemu i cilyj etaž, hde 8 novych miestnostej pomistilošja. Tut byla pomiščenna i uboľšena časovňa. To slučilosja v hodu 1937—38. Vse boľše sester jeſť, ale ješče vse ne toľko, skoľko by nužno bylo, i proto rišeno otkryti noviciat. Sestry Vasilianki teper načodatsja i mimo Prjaševa: v Mežilaborcu, v Stropkovi v Svidniku, v Sečovcach, v Prahi. V Prjaševi holovna ihumeňa M. Magdalena Humeňuk, ihumeňa doma M. Gertruda Karcub.

Otkrytie Gr. kat. russkoj gymnazii v Prjaševi

Staloſja to v 1936 hodu. Kohda čelovik to čitajet, nechočetsja viriti, čto to možlivoje. Kažetsja, čto to toľko ſon. My greko-katoliki, kotorymi mnohije tak prenebrehali, teper naraz gymnaziju otkryli. Neslychannoje dilo, kotoroje v našej deržavi ne bylo! V Haličini mali gr.-kat. gymnazii i v Rumunii byla odna, no na našich storonach, toľko v Prjaševi slučilosja takoje čudo, čto otkrylasja gr.-kat. gymnazija. V rasporjaženijach čitajem takoje: č. 444/36. „Dävnoje želanije jeparchii našej, imiti svoju gr.-kat. cerkovnu gymnaziju, s pomočieju Božieju približajetsja k osuščestvleniju. Ministerstvo škol a nar. prosv. otkrytie gr.-kat. russkoj realnej gymnazii v Prjaševi na osnovanii škol. zakona iz hoda 1883 XXX-pôd č. 45046/1936 do vidomosti priňalo, značit otkrytie gymnazii dozvolilo.“

Čto jakuju religioznuju i nacionaľnuju kriposť, jakij kulturnyj centr označajet dľa jeparchii otkrytie našej gymnazii, naskoro ani perehľanuti ne možno. Heslo: Čia molodež toho budučnosti, možno pravom dopolniti, čia intelligentnaja molodež, toho budučnosti; jesli naša doľa do teper ne byla najblahonadežnejša, tomu najvažnejša pričina byla ta, čto ne imili my religiozno i nacionaľno vospitannu, svidomu greko-katoličeskuju i russkuju intelligenciju. Sej čoteteperešnij nedostatok dolžna otdaliti namirjajema gymnazija. Ale pered očami deržime i privatny interesy svidomych i sovistnych rođitelej, kotory ne s maleňkoju starostju pozerajut do budučnosti svoich ditočok — kuda dati ich vo školu, čtoby oni tečenijem dolholitnych studij ne isportilisja, čtoby ne utratili dva najcinnijsi skarby čelovika — viru v Božia, a lúbov k svojemu narodu.

Otkrytijem gr.-kat. russkoj gymnazii podajeme možnosť našim virnikam, čtoby ich ditočki vospitalisja v našem religioznom i nacionaľnom duchi, čtoby stalisja iz nich virny diti Cerkvi katoličeskoj, lúbljaščije svoj Podkarpatorusskij narod i otdanny Československoj Republike.

Koli siju radostnu višť Vpr. Klíru do vidomosti prinošu, razom prošu Vas, Vpr. Otcy, a čerez Vas Vysokopochetných HH. Učitelej i vsich virnikov, čtoby siju najblahorodnejšu i najsvyatiju akciju za svoju priňali, i nam do pomoči prišli — naskoľko to moživo i materialno, ale osoblivovo moraľno.

Ožidajeme ot Vas, čtoby postaralisa o tom, čtoby vsi gr.-kat. ditočki naši, vstupujuščije v pervyj klass gymnazialnyj do našej gr.-kat. gymnazii vpisali.

Jesli lúbite svoju jeparchiju, lúbite svoju gr.-kat. Cerkov i lúbite Podkarpatorusskij narod, vozmitesja za dilo, čtoby sija blahorodna ideja, kota posli mnohich trudnostej, posli dolhich i serioznych soviščanij, približajetsja k realizacii, ne toľko začasja, ale i prodolžalasja, razvinu-

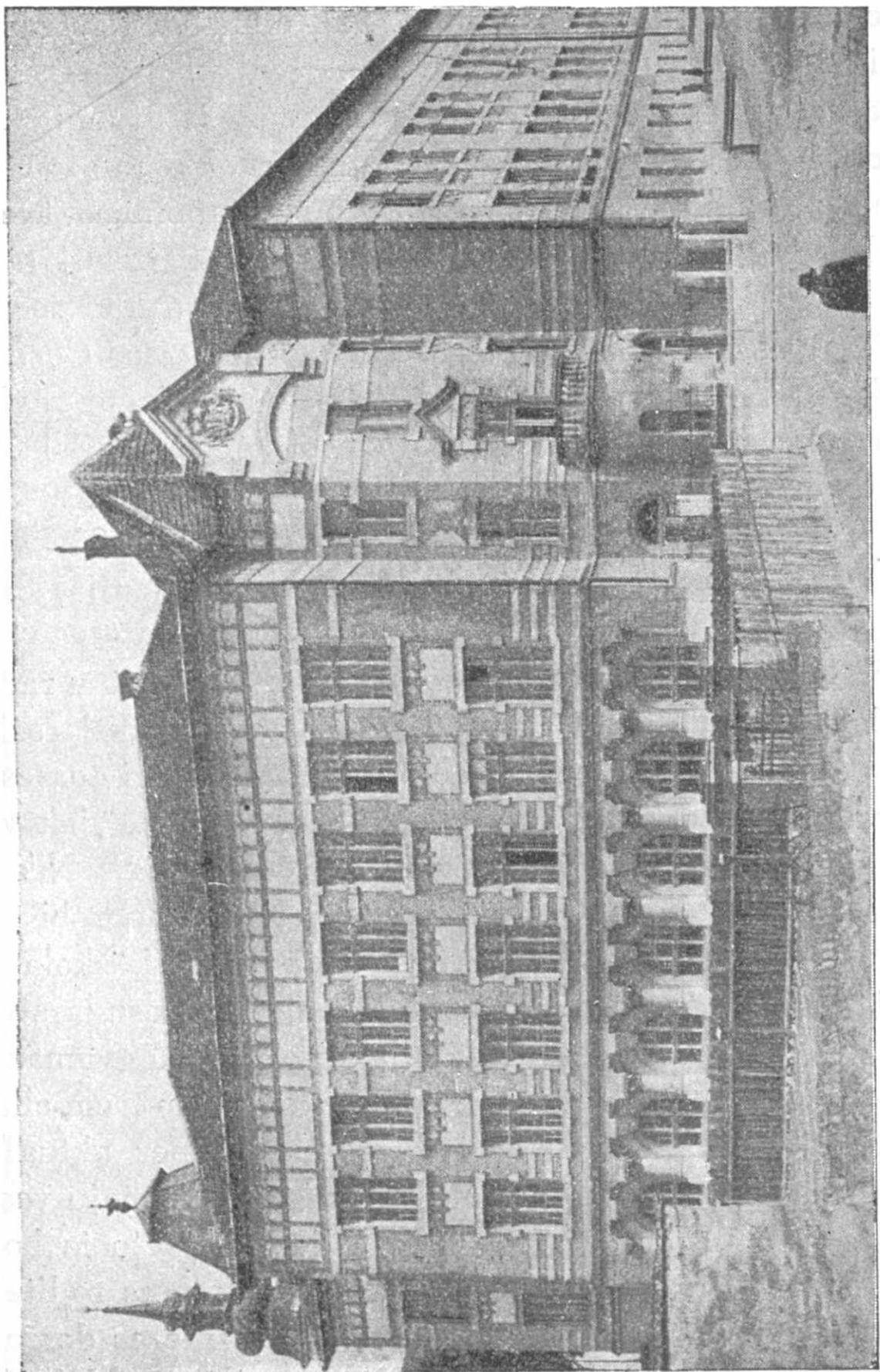
lašja tak, čtoby otkrytijem gr.-kat. russkoj gymnazii začalosja v jeparchii i religiozno, i kulturno i nacionalno nova lučša, blāžennijsa epocha.

K tomu prošu Vašej pomoči, prošu Vaši ščiry molitvy, Vaši sv. Liturgii, ibo svidomy my ſomu, čto bez osoblivšašo blahoslovenija Božoho, pri našich materialnych nedostatkach ne dobjemsja do polnoho uspicha; dolžny my naslidovati ot vorohov svoich pereslidovannašo izrailskaho carja Iosafata, kotoryj vidivše svoju nemošč i bezradnosť voskliknuł. „Poneže ne znajeme čto robiti, kuda obernutisja, ne ostavajet dľa nas inoho vychodu, jako oči naši k Bohu podnesti”.

Vsi virniki jeparchii prjaševskoj sojedinennymi silami vozmimsja za dilo — pomahajme kto čim mòžet — materialno, moraľno ale osobivo molitvoju, čtoby otkryvajema gymnazija stalasja ohniščem religioznaho, kulturnaho i nacionalnaho vozroždenija jeparchii našej. V Prjaševi, dňa 12. maja 1936. Pavel v. r. jepiskop“.

Škola otkrylajsja. Tut dolžny my spomnuti tich, ktorý majut zasluzu pri otkrytii gymnazii. Pervuju prihotoviteľnuju rabotu sdilal Dr. Ivan Pješčak advokat. Jemu idet do pomoči OREM, Objedinenije Russkoj Molodeži. Vpr. Fieodor Rajkovič, predſidateľ preduhot. komiteta. Prelat Dr. Simeon Smadray, protojerej byl pervyj mecenát svoimi 10.000 Kč. kotoryj gest pokripil v nádii slabšich, čto dilo pojdet. Dr. Nikolaj Bobak, pervyj direktor, kotoryj svojeju lovkoſtiju i odusěvlenijem znal dati ducha i professoram i roditel'am, i školu lovko provadil. Pervyj klass začalsja s 48 učenikami (34 malčiki 14 divuški).

Gymnazija iž hoda na hod rosla. Byli ťažkosti, ale vſi byli preodoleny. Pervoje pomiščenije bylo v sirotinci, posemu v ţalumnei, v činžaku, konečno dostaſja vo velikuju jeparchialnu budovu.

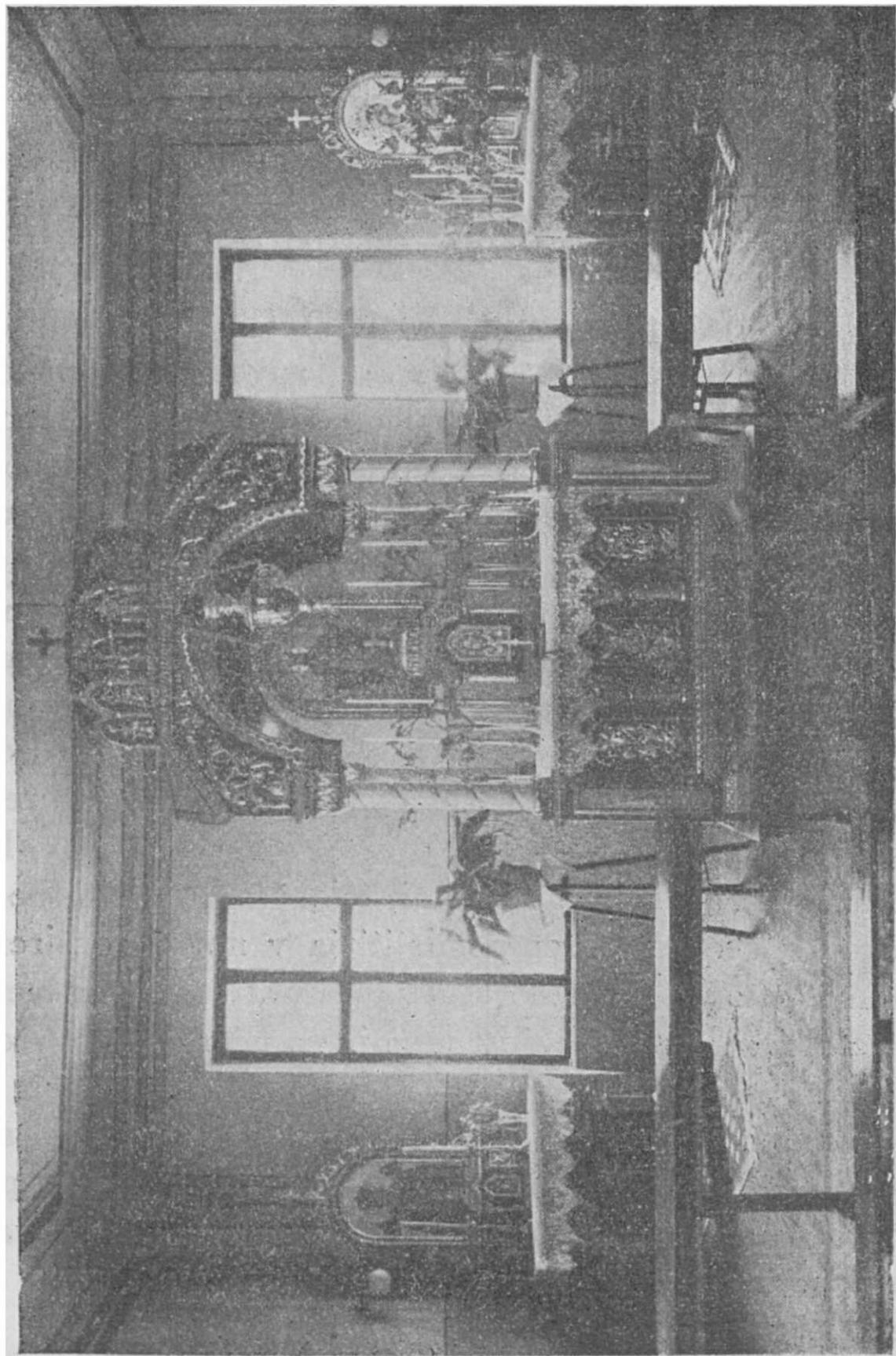


Byušaja gr.-kat. russkaja gymnazia

Čto charakterizovalo etu gymnaziju? Korotko: Byla to naša gymnazija, i po duchu, i professory i diti, byli naši. Meždu professorami a meždu učenikami bylo takoje otnošenije, jak meždu otcom i ditmi. Jak odna velika familija tak žili v toj školi. Ditočki duže dobry byli, chorošo učilisja. Podľa kritik odnoho pomočnogo professora iz druhoj školy, naši diti srovnano k druhim, byli anhelami. V školi byla časovňa, kotorá v pereminach vsehda byla napolnena. Ne na silu, každyj dobrovoľno i s radostiju išel naščiviti Isusa. *Byla to šťastliva škola, ibo meždu jej stinami tam perebyval Pervyj Učitel, Istinný Prijateľ molodeži Isus Christos, naš Spasiteľ.* Lučsije pedagogy, vidište to prjamo zavidili nam etu časovňu, neprijateli Christa strašno serdilisja, čto molodež v duchu Christa vospitujetsja. *V hodu 1942—3 byla perva matura,* kohda v cieloj gymnazii bylo 330 ditej. Iz tich 317 bylo greko-katoličeskaho viroispovidaniya, 4 rim. kat. a 9 greko-vostočny.

Preosvjaščennyj často posiščal etu školu, veliku radosť mal, kohda iz hoda na hod pered jeho očami diti rosli, i ubolšalisja čislom. Možem sebi predstaviti, jaki toržestva byli pri pervoj maturi, jaku radosť mal Vladýka, jak vozdežateľ školy, i jaku radosť mal direktor Dr. Nikolaj Bobak, ktorý možno skazati, každyj hod čudo robił. čto školu ne zakryli, čto i vopreki velikich agitacij, škola vše otkryla ďalšíj klass. Škola teper javlajetsja hosudarstvennoj, no jeparchija nikohda ne žalijet, čto otkrylā gymnaziju, ibo nadijtesja, čto i teper škola budet služiti tim trem cilam, pro jaki byla otkryta: *Kultura*, eta cil i teper aktualna. *nacionalna*, etu cil i teper dolžny mati pered soboju vospitateli, a *religiozno-moralna*, my nadijemsja, čto iz boľše pričin i eta cil ostanetsja. Imenno jest to interes roditeľj, čtoby oni vnimali nad duchom vospitanija. Interes deržavy, čtoby sovistnych horožan mala. Konečno uže iz blahodarnosti za osnovanje, toľko zaslužit osnovateľ, čtoby v eštej

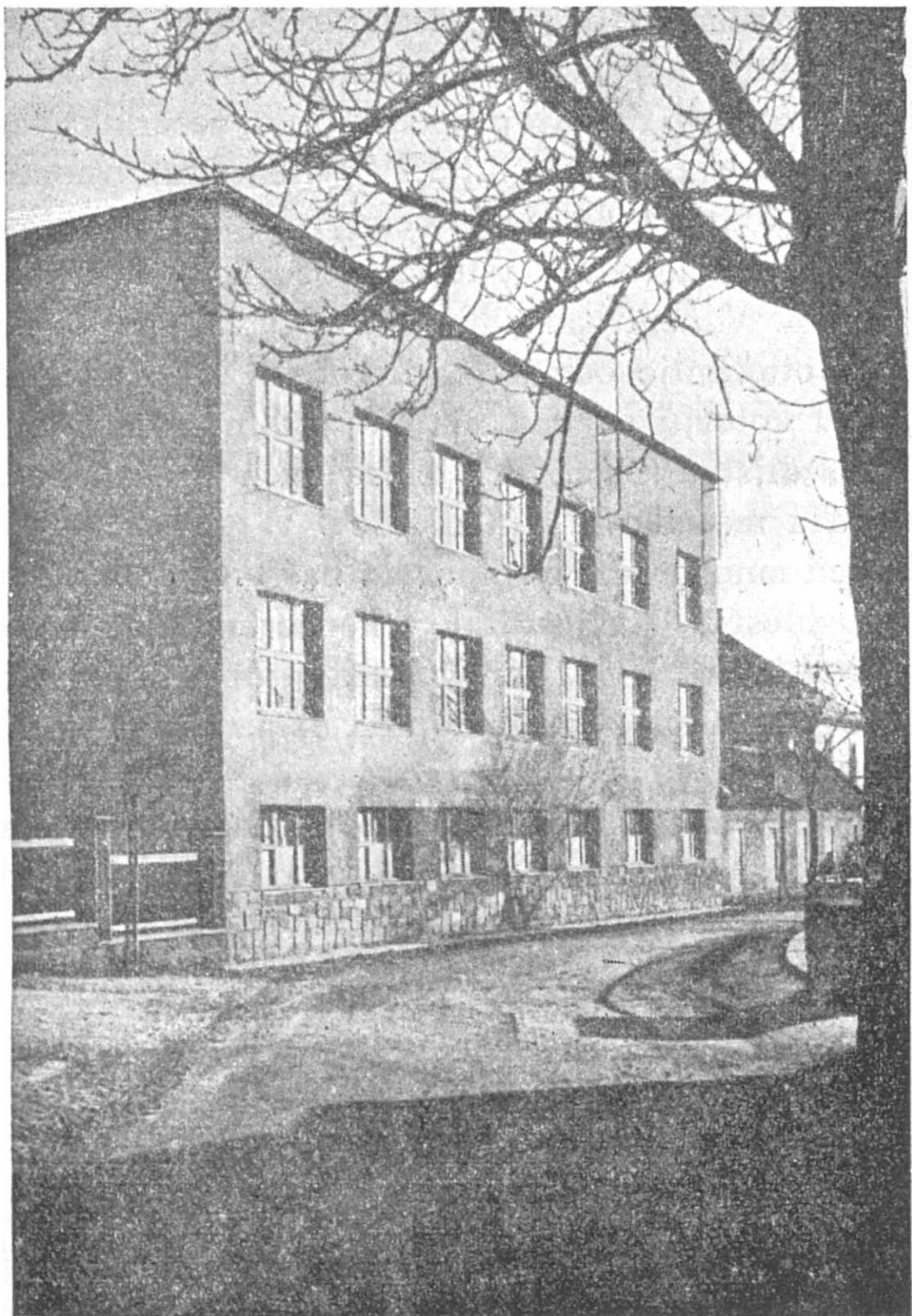
Kaplička byušoј gr.-kat. russkoj gymnazii



školi tradicijnyj nāš duch, kotoryj jesť rozumnyj, zdorovyj, christianskij, gr.-kat. — (naskoľko i teper 99% ditej gr.-kat.) zaderžalsja. Daj Bože, čtoby toľko r̄aboty, toľko molitvy, toľko staranija Vladyki prinesli ovoči choč v inoj formi, pod inym imenem, no holovno, čtoby ovoč byla odna: čtoby naš narod mal istinnych voždej.

Obnovlennyj Alumneum

Vo vremja upravlenija Vladyki i dal'sa institucija „Alumneum“, kotoryj javlajetsja sôbstvennostiju „Obščestva sv. Joanna Krestiteľa“, byl ubol'šen. Preosvjaščennyj, chotivše zreformovati internatskuju žizň, i chotivše zmodernizovati budovu Alumneja, vyimenoval molodoho direktora v osobi *Msgre. Michaila Sabadoša*, kotoryj pri tom i katechetom byl v hrâždanki i v novoj gr.-kat. russkoj gymnazii. Podľa nastavlenija Preosvjaščernoňho, novyj direktor dalsja do r̄aboty, i Alumneum razširil s odnym pribudovannym dvaetažnym zdanijem, v kôtorom na parteru pomistil obidnik, i kuchňu, na pervom etaži kancellariu, kvartiru direkcii, i muzeji. Na vtorom etaži tože muzeji byli pomiščeny. Davny muzeji peremineny na spaľni, tak, čto pribлизiteľno 120 malčikov spokojno možet pómistitisja v novyj rozširennyyj Alumnej. Ditočki radostno idut tam byvati, ibo tam veselo, tam čisto, tam pôrjadok, jest vremja na učenije, jest vremja na ihru, na šport, na prohuľku, na muzyku. Alumneum jesť naša mala seminarija, ibo v nej vospitany skoro vsi svjaščenníci naši. Jesť akcija, čtoby etu malu seminariju polučiti obratnō nazad ot hosudarstva, ibo podľa zakona každa jeparchija imijet pravo na odnu maluju seminariju. Daj Bože, čtoby želanie Vladyki osuščestvilosja.



Alumnej (novoje zdanije)

Vybudovanie gr. kat. kulturnoho doma

Kohda rišili budovati gr.-kat. kulturnyj dom, Vladyka mal pered očima duševny potreby svoich virníkov. K du-chovnoj i kulturnoj žizni neotminno potrebnyj jest bolšíj zal, hde vozmožno deržati prepodavānija, večerinki, teatraľny predstavlenija, akademii itd. V gr. kat. kulturnom domi, to vsjo nachoditsja. Preosvjaščennyj kupil ot familii Bal-patáki veliku zahorodu, i v toj zahorodi vybudoval sej kulturnyj dom. V nem nachoditsja velikij zal, pered zalom misto na otloženie odežd (harderoba). Zal končitsja sce-noju, pod kotorju nachoditsja dvi otdilny komnaty, dľa cdivānija dijstvujuščich pri teatraľnych predstavlenijach, osobno dľa maľčikov i dľa divušek. V gr. kat. kulturnom domi očeň mnoho raz vystupovala naša molodež i preukazala svoi bleſtašči talānty tak v koncertach, jak v teatraľnych predstavlenijach. Sej kulturnyj dom teper polučili OO. Vasilijane, kotoriy pribudujut k domu kapličku, tak, čto etot dom kromi kulturnych prepodavanij budet teper i dľa bohosluženij služiti. Kapličkā budet tak pribudovana, čto prestol budet otdilennyj ot kulturnohó domu, i kohda ne budut bohosluženija, oltar zapretja.

V susedstvi etoho doma Vladyka dal vybudovati odin činžak, originalno bylo dumano, čto tam budut kvartiry nášich ľudej. Naskoľko iz nuždy upotreblāli naši školy (gym-nazija), kvartiry tam toľko na druhom etaži byli. Nyni cilyj dom pereťanyj OO. Vasilijanam, v nem budet noviciat. Nadijemsja, čto etot dom budet náčalom novoj ery v našej jeparchii.

Ješće odin činžak dal vybudovati a to v susedstvi je-piskopskoj palaty.

Tam bylo porožnoje misto. Vybudovannyj odnoetažnyj dom, v kotorom pomisčena Roľnicka banka.

DILO, KOTOROJE VYŠLO IZ NAŠEJ JEPARCHII A ROZŠIRENNOJE NA CILU CERKOV CHRISTOVU

Vladyka zaslal v Rim dľa odobrenia niskolkich, nám vostočnym mīlych molity, čtoby Apostolska Stolica k tím molitvam privjazala otpusty. Iz dňa 10. VIII. 1943 vydala Vostočnaja Kongregacija spis všich etich vostočnych molity, ku kotorym priklučeny veliki otpusty. Etimi otpustami požovatisja môžut vsi, osobeno vostočnyje. Tak zvučit text: „*In favorem christifidelium rituum orientalium ubique locorum, ac in perpetuum*“ povsjudu i navsehda. Veliku radosť mal iz toho Vladyka, no ne meňšu radosť majem vsi, ktorí denno molimsja eti molity. I teper sovitujem eti molity molitisja. Vypečatany sú osobno, i môžno ich kupili v našej torhovli „Petra“.

Svjatiteľskaja dijateľnost Preosvjaščenoho RUKOPOLAHANIJE

Vladyka počal svjatiteľsku dijateľnosť sejčas posli svojej konsekrácií v samom Rimi. Odnomu monachu, po imeni Nikolaju Dudašu ČSVV udilil menši činy. Šťastlivovo počal svoju svjatiteľsku dijateľnosť, ibo iz toho monacha stalsja pozze Hajdudorogskij jepiskop.

V Prjaševi Preosvjaščennyj pervyj raz dňa 15. maja 1927 h. rukopolahal v svjaščenniki slidujuščich okončených bohoslovov: Ermeta Homičkova i Alexija Deaka. Tohože hoda ješče slidujuščich bohoslovov vysvätíl v čin svjaščeničeskij: Dňa 23. maja Josifa Petrašoviča, 7. augusta Deziderija Schudicha, Dňa 28. augusta Romana Jankeviča, Pavla Spišaka, 14. októbra v Stakčini Ernesta Sabola, 25. januára Eugenija Dudinskoho i Michaila Kizaka.

Tečenijem 20 lit Preosvjaščennyj vništi 172 svjaščennikov vysvätíl. Iz tich svjaščennikov bylo 16 celebsov, a

29 monachov. Velikoje čislo monachov objasňajetsja s tim, čto i takich svjatil, kotory ne byli naši, tol'ko dovremenno byli na territorii našej jeparchii. Korunoju všich posvjáščenij byla konsekracia Preosv. Alexandra Stojky, dňa 12. VII. 1932. h. na svjato sv. Verchovnych Apôstolov Petra i Pavla, kohda naš Vladyka byl holovnym svjatitelem pri posvjaščení jepiskopa Alexandra. Sosvjetiteľami byli Preosvjaščennyj Vladyka Josif Čársky košickij rim. kat. jepiskop i Preosv. Ivan Bučko, pomočnyj jepiskop lvovskij.

POSVJAŠČENIJE CERKVEJ

Vo vremja 20-ti litnogo upravlenija Preosvjaščennoho Pavla, bylo 18 sovsim novych cerkvej vybudovano v sledujuščich selach: Čižatice (totu Vladyka ne svjatil). Sliduju-



Posvjaščenije monastyrja OO. Vasilijan v Trebišovi.

šči vsi svjatil Vladyka a to v selach: Huňkovce, Čarnov, Stročin, Štavnik, Čertižne, Zlatník i Jastreb eti dvi filialki

Hlinneho), Zavada, Zavadka, Bystra, Komarník, Kokyňa, Giraltovce (horod) Lascov, Livóvska Huta, Medvedže, Mala Poľana.

V slidujuščich selach posvjatil Vladýka obnovlenny cerkvi: Malcov, Ujak, Komloš, Ruska Nova Ves, Valkov, Tvarožec, Svidník, Helcmanovce, Krempach, Sulin, Krasný Brod, Renčišov, Repejov, Petkovce, Torysky, Osturňa, Dvorjanky, Porač, Lesne, Stanča, Seč. Poľanka. Vmisti v 21 selach.

Kromi toho posvjatil monastyrj OO. Vasilijanam v Trebišovi razom s kapličkoju. Novu koplicu posvjatil v Orlovi, v Novom Meste, obnovlennu v Cigelki.

Iz Apostolskaho administratora jeparchialnyj jepiskop

VLADYKA OTKAZYVAJETSJA OT VEDENIJA JEPARCHII

Preosvjaščennyj naš Vladýka, jak apostolskij administrator, byl toľko dovremennym upravitelem jeparchii. I jak takij vidivše, čto' iz mnohich storon jeho situacija stalašja ne sovsim blahopolučnoju, faželoju — osobeno pro političeski obstojaťstva, rišilsja otkázatisja ot vedenija jeparchii. Pod č. 51/Pr... 1939 iz dňa 22. nojabrja nápisal Vladýka takoho soderžania pismo k Sv. Otcu v Rim.
*„Beatissime Pater! Infrascriptus ad pedes Sanctitatis Vestrae pro volutus profundissima venerantia et humilitate ferventissime exorat, ut ab administratione Dioceseos Fragopolitanae (Prešoviensis) necnon Administraturaे Apostolicae Mukacheensis — clementissime liberaretur. Propter mutatas circumstantias et politicas et dioecesanas necnon pri-
vatias meas bonum Dioceseos omnino efflagitat, ut in locum*

infrascripti constituatur homo manus fortioris et fiduciam Gubernii absolute habens. Itero et iterum preces meas humillimas et cum osculo SS. Pedum emorior Sanctitatis Vestrae filiorum minimus. Paulus Gojdíč OSBM. m. p. V písme spominajet, čtoby vedenie jeparchii peredati druhomu, kto silnijšoj ruke je, i kto iz storony vlady absolutnoje dovríje imijet.

Podobno nápisal Vladýka dňa 12. XI. 1939. i na predsedateľa praviteľstva, i prosil vladu, čtoby ona jeho prošenije podderživala v Rimi.

Predsedateľ pravlenia Dr. Tučka takoje pismo napisal Vladýki: *Predsednictvo Vlády čís. 382/I. res. 1940. Bratislava dňa 31. januára 1940.*

Osvietený pane! Na základe Vášho dopisu zo dňa 12. novembra 1939 vláda v zasadnutí dňa 26 januára 1940 vzala vznámost Vaše rozhodnutie vziať sa biskupskej funkcie.

Vláda usniesla sa, že keby ste nedostali také cirkevné postavenie, pri ktorom by bolo Vám zabezpečené Vašej hodnoti primerané zaopatrenie už teraz zaväzne Vám určuje 45.600 Ks. s tým, že túto sumu budeme Vám v mesačných rátach vyplácať i keby ste sa zdržovali v cudzine.

Ráchte prosím čím skôr zahájiť kroky, aby Sväta Stolice vzala Vaše zrieknutie na vedomie. Tuka v. r. Osvietený pán Pavel Gojdíč OSBM. biskup, apostolský administrátor v Prešove.

I tak i Vladýkā i vladny kruhy sdilali vši potrebny kroki, čtoby Vladýka byl uvolnenyj ot vedenia jeparchii.

OTVIT SV. PRESTOLA

Na misto uvoľnenia, *prišla bulla datovana dnem 19. VII. 1940*, v kotoroj bulli Vladýka s najboľšim udivleniem čítaje to, čto uvoľňajetsja ot titulárnoho jepiskopstva i ot apostolskoho administratorstva, no sovremenno *vyimenu-*

jetsja Vladyka Pavel, za definitivnoho prjaševskoho jeparchialnogo jepiskopa. — Neožidannyj otvit! Sovsim naoborot slučilosja jāk Vladyka prosil i jak vladny kruhi ožidali.

Radi soveršenstva, i istoričeskoj pamjati tut soobščajem v originali text bully: „*Pius Episcopus, Servus Servorum Dei, Venerabilli Fratri PAULO PETRO GOJDIČ, hactenus Episcopo titulari Harpaseno, ritus byzanthini slavici, electo Episcopo Prešovensi, salutem et apostolicam benedictionem. Commissum humilitati Nostrae ab aeterno Pastorum supremi apostolatus officium, quo universo christiano orbi praesidemus, onus Nobis imponuit diligentissime curandi ut Ecclesiis omnibus tales praeficiantur Antistites, qui sibi creditum dominicum gregem salubriter pascere, regere, et gubernare sciant ac valeant. Volentes itaque Nos, de venerabilium Fratrum Nostrorum S. R. E. Cardinalium S. Congregationi pro Ecclesia Orientali praepositorum consilio, Cathedralem Ecclesiam Prešovensem, Nobis et Sedi Apostolicae immediate subiectam, plures iam annos vacantem, proprio Pastore providere, simulque Tibi, qui ab anno millesimo nongentesimo vigesimo sexto Docecesim illam Administrator Apostolicus, laudabili prudentia ac sollertia hucusque rexisti, Nostrae benevolentiae signum praeberre, Te ecclesiae illius Episcopum renunciare statuimus. Apostolicae igitur Nostrae potestatis plenitudine Te a vinculo episcopalis Ecclesiae Harpasenae, cuius titulum hucusque gessisti, absolvimus, atque ad quam memoravimus Ecclesiam Prešovensem tranferrimus eique Episcopum praeficimus et Pastorem, nec non eiusdem Ecclesiae curam, regimen, et administrationem tum in spiritualibus, tum in temporalibus Tibi plenarie commitimus cum omnibus iuribus et privilegiis, oneribus et obligationibus pastorali huius officio inharentibus et ad residentiales Episcopos pertinetibus.“*

Končitsja bullia obyčajnymi, formalitami, v kotorych trebujeť prisjahu, viroispovidaniye. Podpisannyj na bulli Aloys

Card. Maglione, Josef Wilpert dec. prot. apost. Carolus Re-spighi prot. apost. i ješće tri urjadníki.

Vladyka viđa v tom vođu Božiju, uspokoilsjā. — Vladny kruhi, tože priňali to k svidiniju.

Najnovši dva dila Preosvjaščennoho

Pervoje dilo: bylo to prošenije o pomočnoho jepiskopa dla jeparchij prjaševskoj. Eta starannoſt zradžujet dušu Vladyki. Vsjo čto znajet, dilajet, čtoby pomoći jeparchii. Ne razmyšlajet malodušno, jak ludi zvykli. Davajet očeň ščiro otličija svoim svjaščenníkam, ne zavidit nikomu dostoinstvo, daže sam obstarajetsja o najboľšeje dostoinstvo o jepiskopstvo. *V istorii našeje jeparchii to pervyj slučaj, čto jepiskop prosil k sebi pomočnika jepiskopa.* Iz toho vidno velikodušnosť, objektivnosť, i ljubov k jeparchii. Dal by Hrbođ Boh, čtoby eti nadii, jaki priklučájet' k osobi novôno imenovanoho jepiskopa J. E. Msgr. Vasiliya Hopko, ispolnilisja ták jak Vlodyka sobi želajet i predstavļajet. Čtoby pokripilosja čerez to greko-katoličeskoje soznanije virnikov i čtoby boľše sdilalosja v požu duš.

Druhoje dilo, kotoroje točno teper slučilosja: *Vladyka peredal odin „činžak“ dom jeparchialnyj v požu OO. Vasilianov,* čtoby oni v tom domi zarjadili sebi noviciat. Tut davajetsja nam slučaj pišati o Vladyki v svjazi s monašestvom.

Vladyka ociňajet rabotu monašestva

Vladyka znajet, čto čim boľše monachov, monachiň mäjet v jeparchii, tim boľše pomočnikov majet k razšireniju Carstva Christa. Ibo kto znajet, i kto možet lučše rabotati v požu Cerkvi, jāk ne eti osoby, kotory radi Christa vsjo ostavili. Ostavili otca, matir, zreklisja supružestva, žer-

tvovali Bohu vsjo, čto najcinnijsé majut. Osobenno eti tri dila vlijajut ná čelovika, i ihrajut veliku roľ u ľudej a to sobstvennoje iminije, to ale často prepjatstvujet k soveršenstvu, ibo sdilajet iz čelovika raba iminija; monachi protiv



J. E. Msgr. Vasiliy Hopko, pom. jepiskop

tomu obitom obiščajut, čto ne choťat mati sobstvennoje imenije. Na čelovika vlijajet dumka familiarna, značit žiti familiarно, a v čeloviku jeſt pochof plotskā, kota upravļajet mnohimi slabymi, i čerez to ne možut byti soveršennymi. Protiv tomu sredstvo u monachov jeſt dalšíj obit. Obitom obiščajut zaderžati soveršennu čistotu až do smerti. U čelovika najcinnijsaja sila jeſt voľa, a eto voľa mnohich dilajet hordymi, plochimi; monachi protiv tomu obitom obovjavujutsja zrečisja iz svojej voli, i obiščajut poslušanije nastojateľu.

Preosvjaščennyj znajut, čto' monašestvo pri takich obitach jeſt elitnoje vojsko v armii Christa i proto obstaralsjā, čtoby v našej jeparchii mal monachov i monachiň.

O monachiňach, — o sestrach užе bylo slovo osobno, teper spómnim OO. monachov.

Snačala toľko OO. *Redemptoristy* byli v *Stropkovi*. Eti posemu perešli v *Michalovcy*. Iz Michalovec rozišlisjā ješče *znova* nazad v *Stropkov* i v *Sabinov*, hde cerkov, kotoru Vladyka kohda to dal vymaleváti, peredal v uživanije monacham, v poľzu dušpastyrstva. V Stropkovi budujetsja nová cerkov a pri nej monastyrj OO. Redemptoristov.

OO. Redemptoristy byli pervy pioneri v oblasti našej jeparchii, za čto my im blahodarny. Hospod' Boh pomahajet im, užе teper majut svoju greko-katoličeskuju viceprovinciju ná čeli s protoigumenom Vpr. o. *Metodom Trčkom*. Vpr. Protoigumen byl pervyj missionar meždu nami s oľcom *Nekulom*. Majet veliki zasluhí okolo vybudovania monastyrja v Michalovcach i pri vybudovanii prekrasného chrama, kotoryj carit na ciloj okolici svojeju krásotoju i velikolipnostiju.

No Vladyka chotil mati i v Prjaševi monachov. Proto častijše prizval v našu jeparchiju OO. Vasiljanov. No OO. Vasiliane rabotu na prjaševskoj jeparchii ostavļali na

pozdnijši vremenā. Chotili napered na Zakarpatskoj Ukrainsi pokriptisja. Tam reformovali čin, tam začali budovati gr. kat. gymnaziju po vzoru prjaševskoj gymnazii. No posli maďarskoj okupacii dolžny byli vsjo lišiti i eti, kotori proischodiat iz Slovakia vozvratilisja domoj. I tak Hospod Boh ich priprovadil k nam. Dumali obnoviti Bukovu Hirku, i Krasnyj Brod. Začali rabiťu, no front prepjatstvoval im.

Pervyj Vasilian, kotorij v Prjaševi začal svoju rabiťu, byl Vpr. o. *Chlib Kinach*, magister, teperišnij vikarij generalnyj v Rimi. On provadil noviciat Sester Služebnic, i byl duchovnym otcom vsich monachiň.

Posemu pribyli daľši 4 Otcy v h. 1944—5. Polučili internat gr. kát. russkoj učit. akademii.

Meždu tim organizovalisja i na sledujušči mista razošlisja. V Mežilaborcy, hde polučili parochiju, v Trebišov, hde kupili monastyrj, v Prahu, hde polučili parochiju. Byl naznáčennyj dľa etich domov i protoihumen v lici Vpr. o. *Sebastiana Sabola*.

Naskôľko deržava perebrala ot nich v Prjaševi vedenie internata, očutilisjā bez doma. Vladika prijal ich v rezidenciju, poka ne najdet dľa nich lučšeje misto. Teper Vladika nášel. Peredal im prekrásnyj dom na Duchnavičovoj ulici, i kulturnyj dom, dľa užívania. V etom domi budet noviciat monastyrja, a v kulturnom domi budet kaplička, i budet eta sala mistom aktivnoj katoličeskoj akcii. I my zbudilisjā na to, čto v Prjaševi sledujušcij hod budut tri greko-katoličeskije noviciaty, a to SS. Služebnic, SS. Vasilijanok, i OO. Vasilijanov.

Boh da blahoslovit ich rabiťu, čtoby prinesli mnoho poľzy dľa Cerkvi, dľa našeho naroda, čtoby Vladika k nim prikľučeny nadii vidil osuščestvleny.

Russka učitel'ska akademija (učrežđenije jep. Dra Valija)



Velikopostnaja duchovnaja programma

Uže v hodu 1928 čitajem rasporjaženije Preosvjaščennoho o tom, čtoby svjaščenniki dobri prihotovili narod na velikopostnu sv. spovid, čtoby poučili, čtoby zaochotili, spokojno terpelivo vysluchali ich spovidí, i čtoby vnimali na to, čtoby virníki so žalem i silnym postanovlenijem ulučšenija spovidalisja. Čtoby podali virníkam priležitosť i u čužoho svjaščennika spovidatisja, čto slučitsjá tim, čto sosidny svjaščenniki odin druhomu da pomahajut. Taki raspórjaženija často čitajem i pozje i pridājetsja k nim ješče i to, čtoby propovidi postny skazali svjaščenniki i čerez post osobitno katechizovali vniškoľnuju molodež; rozumijetsja, čtoby im deržali podchoďašči nauki. Vladykā často na posty specialny archipastyrski poslanija poslal, kotory svjaščenniki v načali postā mali perečitati. V tich poslanijach holovnaja dumka: pokajtesja, se vremja pokajanija!.. Spässi dušu svoju!

Archipastyrskoje poslanije o vospitanii molodeži

O vospitānij ditej, molodeži napisal Vladyka i krasiwoje poslanije k virníkam pod číslom 5111/30. Soobščajem niskoľko dumok iz etoho poslanija: „Nastupila zima. Kohda začemnilosja, kohda uže v seli ticho i v domach zásvitilisja lampy, tohda gazdyňa vozme do ruk kudil', gazda remeslo, diti poroskladujutsja okolo mamy i otca, i tohda choťa i nesvidomo, končitsja najcinnijsa robota v domi: vospitanije ditej. Vsjaki tovaristva, organizacii-partii, ná molodež vykinuli svoi siti, ibo čija molodež, toho budučnosť.

Najbol'še napružujut svoji sily o zachóplenie molodeží na žal bezbožnyje organizacii, kotorý... protivreligijnymi naukami, našu molodež ot mólitvy, ot Cerkvi, ot pobožnoho christianskoho života, ot Boha otťahujut ich takim sposobom na nesovistnosť na neposlušenstvo k rodičam, naučujut... to nemožet nikto prepjatstvovati, toľko rodiči. Kohda Boh obdaril vas ditočkami, ne lem totu dolžnosť naložil na vas, čtoby obstaralisja dľa nich o každodenný chlib i odeždu, ale osoblivo, čtoby staralisja o ich dušu. Duša jeſť tota drahocinnosť, kotoru H. Boh peredal vam, čtoby stáralisja o nej, sochranili ot zlodijev, ibo diavol ne tilo, ale dušu chočet ukrasti, ibo ona robit čelovika čelovikom.

Zahlante lem duševnyma očima do vičnosti, do nebä, jak proslavlajut v nebi diti svoich dobrych rodičej, kotorym možut ďakovati vičnu ich radosť... ale pahľante i do pekla, jak proklmajut tam i na viki budut proklinati diti svoich planych rodičej, kotorý porodili ich lem dľa svita i dľa vičnej pohibcli, ibo ne staralisja o ich duši... Strašno smutny naslidki zanedbania vospitanija ditej iz storony rodičej, čto ich parobok, ich divka neposlušna, zvadlivá, liniva, surova, ne mólitsja, ne chočet choditi do cerkvi, abo chyba pokazatisja so svojeju hadvabinoju, čto lem vystojujet pri okni, v dverjach, lem po zábavach po korčmach, po balach ich dumki a mnoho raz ješče i ruku smijut dvihnuti a može i udariti na tich, ktorý im život darovali i ich vychovali ale lem tilo, a ne razom i dušu... Oj, prolivalisja uže pered mnoju ne odnoj materi slezy prô neblahodarnosť syna, abo divky...

... Povinny Vy staratisja tim bolšoju starannostiju o dušu nad tilom, čim cinnijsa jeſť duša ot tila... Nažaľ vo sviti inše vidime. Rodiči starajutsja o každodenný chlib i 'odeždu dľa ditej, ale na to, čtoby i duša nasytiasja, ne majut starosti. Skoľko rodičej starájetsja o tom, čtoby

statok nakormlennyj byl, napojennyj byl, čtoby v lití na molodyj konič (trebič, trojka) ne vybihnul, ale čtoby ditina duševno pokormlena byla, t. e. čtoby molilásja, čtoby do cerkvi chodila, čtoby na nebezpečny dľa duši mista ne išlā, čtoby s dušehubiteľnymi tovarištvami ne schołasja o to ne starajutsja. Ne zabyvajte, roditeli, čto Hospod' Boh s procentami buďet žadati ot Vas toty talanty, tot skarb, kótryj Vam v Vašich dítach dal.

Dolžnosť roditelej same perše dobryj primir datи dítam svojim. Ale ne lem primirom, no i slovom dolžny rodiči poučiti svoich ditej.

Pri takich familiarnych rozhovorach večerami naučite vaši ditočki Hospoda Boha poznati, Jeho ľubiti, Jemu služiti; prihadajte im veliku vynáhorodu v nebi dľa dobrych a vičnu pohibel' v pekli dľa hrišnych. Na prazdniki na Roždestvo, na Paschu opovičte im, naskoľko poľubil H. Boh svit, čto Jedinorodnoho Syna svojeho poslal nā zemľu, čtoby každyj čelovik virujuščij v Noho ne pohibnul, no mal život vičnyj. Pri takich familiarnych večerach naučite diti vaši na odpovidny cerkovni pišni, koľadki, tropáry, paschaľnyj kanon itd., i takim sposobom ne lem milo, ale i duže chosenno perevedete čas, otľahnete ich ot zloho i zasadite do ich serdec simej vičnoho blaženstva... V školnych rokach: dàvajte pozor roditeli, čtoby diti Vaši v školach poľubili ne lem knižku i nauku, ale i Boha, i molitvu, čtoby iz školy vyšli ne liš mudrymi, ale i dobrymi...

Fundamenty pobožnosti ditiny pokladajutsja v otcevskom domi: ale jesli škola ne buduje dalej v duchu viry Christovoj, tohda taká budova ne prineset chosna. Dobra škola jest žerelom vsjakoho blaha, a plana bezbožna škola, žerelom vsjakoho zla i neščastija i proto starajtesja, čtoby vy mali christijanski školy.

Ale ješče i tohda ne pozbyvajetesja, rodiče, na otvičateľnosť za vaši diti, kohda už vychodili školy, kohda už

stali pārobkami, vojakami i velikimi divkami. V tom najnebezpečnejšem viku, jako tiň, jako anhel chraniteľ, maješ slídiť za svojej ditinoj iz kroka na krok: hde chodit, s kim tovarištsja, ľaki knižki, novinky čitajet, hde jeſť večerami, nočami či doma, abo inde, ibo lehkomyſlenny hrichi tvojeho syna i tvojej divki, ne lem jej, ale i tvoju dušu obťažujut. Skôlko divok i parobkov oplakujut kohda už pozdno, lehkomyſlenny hrichi svojej molodosti, kotory nā cilyj život sdilali ich neščastlivymi, i boľučim serdecem dumajut na svoich, može už v hrobi ležaſčich roditeľej, kotorych stroha dolžnosť byla ich napominati, ot hricha sochraňati, a ne sochraniли... Jesli správdi ľubite svoich ditej, chočete im dobro, tohda davajte na nich pozor, osobenno v tom kipjačom viku pristrastej.

Majte starannosť o nich, čtoby ne opuskarli molitvu, Službu Božu v nedľu, svjāto, čtoby po krajnej miri okolo Paschi i Roždestva Christovoho vyspovidalisa i zapričaščalisja. Na večerkach, na zabavāch, na tancach ani na minetu naj ne strafatsja vam z pered očej; majte starosť na to, čtoby kohda zatemnijetsja, ditina tvoja s toboju vjedno v domi byla, a ne voločilasja po ulici, seli.

Jesli ne tak robite ne lem ľāžko hrišite, ibo ne vozderžite ditinu svoju ot hrišnej priležitosti, čto vaša stroha rodiel'ska dolžnosť, ale vyrobľajete iz svojej ditiny na svoi stary dni bič, korbáč, pro kotoryj ješče ne malo horkich slez budete prolivati tohda, kohda ot svojej ditiny pomoči, a potichy by ste čekali i potrebovali.

Nedavno čitali my v amerikanskoj gazeti potrjasujuſčij slučaj, kotoryj gázeta tak opovidajet „So posmiškom na svoich ustach hovoril odin parobok o tom, že jak zabil on svojeho otca na smert. Sam sudija soblaznilsja nad povedeniem toho parobka. Ne ukázoval ni najmeňšoho žaťu nad svojim činom. Daže rozkazal jak ho ubil, a to s posmiškoj skazal. Sudija prositsja jeho: Znaješ molitisja? Ne

boišsja Boha? — A parobok otvičajet: Ne moľusja, ni ne maju ničoho s Bohom. Moj otec hovoril meni tak, čto by ja na „popovski“ besidy ne daval nič, to mňa učil, čto po smerti ne jesť nič, i ja lem o tom maju staratisja, čtoby v zemnej žizni priobril sebi všitko, čto možlivo priobristi. No ta ja ták robil, jak mene moj otec učil. Na čto byl by ja robil? Otec byl bohatyj čelovik. Ja bez vsjakoj roboty moh vyžiti iz jeho hrošej i majetku. No ne chotil mi davati.

Taj ja zabil otca, čtoby všitko čim skorše ostalosja na mene. Tak hovoril „syn“ o svojem otcu, ták ho otec učil, i tak vychoval pre sebe tot otec ne korbač, ale nož, kotorij ho zabil.

K tím slovam ne treba nič pridati . . .

Mnoho raz i stroho vystupovati protiv ditej — ale i to musite sdilati, ibo Duch Sv. nápominajet nas na to v Sv. Pisanii: „Ne prestaj mladencu nakazovati, ašče bo žezlom biješi jeho, ne umret ot neho, ty pobiješi jeho žezlom (paličkoju) dušu že jeho izbaviš ot smerti (vičnoj). Pričt. Sol. (23, 13, 14). I likar mnôhoraz vozmet ostryj nož, a vyriže čto ne zdorovoje, choroje na tili; i zahrodník otriže suchi, neplodonosny, škodlivy kónary stíoma. Tak majete robiti i Vy rodiči. Jesli na duši ditini Vašej zbačíte ranu, nezdorovyj suchij konar, či to upertosf (holovatosf) neposlušnosf, liniivstvo do chvaly Božoj, abo dô roboty, či tilesnosf (nečistoty) abo inakšij dejakij hrich, kotorij jak hnijuča rana nachoditsja na duši jej ibo jesli v čâsi ne vozmeš do ruky „operacijnyj nož“ (paličku, strohši napominanija itd.) choča i boliti budet i ditini i tebi, no ne otučiš ditinu ot hrišnogo obyčaju, tohda otrovitsja duša jej, isportitsjā (zhubitsjā) dŕta tvoje i naslidki dľa nej i dľa tebe horki budut.

Ne slobodno dozvoliti vsjo svoim synam i divkam, čto im lem zabahnetsja. čto im lem do myсли prijdet, ale lem to, čto Vâša roditeľska sovist, serioznyj rozum, za cho-

sennoje dľa ich duši i tila deržit inače bo rozpestite ich a budut dľa vas tyrany, budut vam oni rozkazovati.

Diavolska porada to, čo divka lem tak najdet sebi muža, a syn ženu, jesli vsjo dozvoliš im. Ne zabud' že čto hrichom začinajetsja, plačem končitsja. Šťastlivoje supružestvo ješće nikoli ne začalosja hrišnym znakomstvom.

Pročtō v teperišnom časi tak malo spravdy šťastlivych familiarnych životov? Proto bo malo začinajuťsja s Bohom, bez hricha.

Ciňte na mnoho svoje roditeľskoje dostoinstvo, ale razom perepolňajtesja strachom pro veliku otvičateľnosť, jaká obťažuje vas.

Ne berte sobi za lehko roditeľski povinnosti, povinnny vy ne lem o tilo staratisja, ale zabezpečiti dľa duši ditiny svojej blažennu vičnosť, ibo inače na viki budet vas proklinati v pohibeli, jesli pro vaše nedbalstvo dostanetsja tam...

Pokajtesja

Odin jepiskop postojanno dolžen deržati ruku na pulzi duševnej žizni naroda, a jak dobryj likarj postojanno dolžen predpisováti različny medeciny. Raz post, raz duševnyj pokorm — sv. pričastije raz kupil — spovíd, pokajanije. Teper zastavimsja pri pokajanii. Jak sovistno učit Vladyka svoj narod, čtoby istinno pokajálsja. V rasporjaženii č. 600/31. tak vozbuždajet: „V žizni odnoho christianina, dumaju nič inše ne hrajet tak važnu i v slidstvijach tak daleko dosjahujuču roľ, jak tajna pokajanija. t. e. sv. spovid.

Jesli by diakto vydumal lehkij, a pevnyj sposob, jak možno naskoro zbohatiti, milionovyj majetok nazbirati, jak možno choromu naskoro vyzdorovitisja, jak možno nekra-

sivomu pokrasiti, pevno, čto ne ščadil by nikto ani času, ani žertvy, čtoby tich važnych nauk priobristi.

A nauka o sv. spovidi ot vseho toho važnijša, dľa brišnika, ktoroj chofa by odin smeiteľnyj hrich učinil v životi, potrebnijša, ibo ona jedina v sili priobristi nam ne dočasne, ale vičnoje blaženstvo, bohatstvo.

— Nažaľ ne malo jest takich christian, ktoroy tot prevelikij dar voskressoho Isusa ne znajut dostatočno ociniti, cholodno, däže s otvraščeniem smotrjat na neho... Taki oni jak bolna ditina, kotoraj hnivajetsja i na horkuju, ale chosennu medecinu i na likarja, kotoroj podajet ju; takiye, jak slipyj čelovik, kotoroj ne znajet ociniti dobrodijanie solnca.

Čto bylo dľa bludnoho syna vozvraščenie v otcevskij dom, čto bylo dľa Magdáliny prikľaknenije k noham Isusovym, čto bylo dľa Savla poraženie jeho na damásskoj dorozí, to jest dľa hrišnika *dobra* sv. spovid. Povtorjaju *dobra* sv. spovid, ibo nažaľ *ne vsi dobri spovidajutsja*. Čtoby my znali ciniti spovid' musime znati to, čto spovid' ne ludi, osoblivo ne svjaščenniki, abo jepiskópy vydumali, ale ona pochredit ot pervoho Svjaščennika, Sámoho Hospoda Isusa.

Najsmešnijšā ale razom i najzlobnijša diavolska lož, čto sv. spovid' lem svjaščenniki vydumali samo taka beseda, jak by dakto skazal, čto žandarmeriju — zlodije, a finánsov lifieranty tovarov vydumali. Vid' sv. spovid' dľa svjaščennikov *najbolšíj fahar*, i najstrašnijša otvičateľnosť. Vydumiati to zvykli ludi, čto prineset im chosna, prijemnostej! Dobri znajete, čto spovidati čerez dolhi hodiny v zimnej cerkvi abo spovidati zárazlivoho choroho, a mnoho raz ješče i v noči vstavati iz teploj posteli, a v snihu, zadujavicach piše iti do druhoho, tretoho sela, jaka dľa svjaščennika vyhoda, prijemnosť, a to daže vsjo zadarmo! O jesli by ne Hospod' Isus byl osnoval i roskazal sv. spovid' to pev-

no, čto jepiskopy i svjaščenniki byli by perši, kotory by sterli spovid iz lica zemli.

Čtoby sv. spovid prinesla duši chosna, potrebno znati i nepokolebimo viriti choťaj 5 ričej. (Odin Boh v trech osobach, Boh — sprav. Sudija, Syn Božij stálsja čelovikom, čtoby nas spas, duša čelov. jesť bezsmertna, bez pomoči Božoj nít spasenija).

Napered razmyšľaj, prihotovlajsja k spovidi. Prihádaj sebi dila, slova, myсли, jakimi ty Hospoda Boha obrazil, dušu oskvernili. Prihadaj sebi opuščenija dolžnosti, i dobrých dil, jāki sdilati tvoja povinnost byla. Prihadaj sebi mista, domy, zabavy, hde ty byl, osoby s kotorymi ty tovarišilsja. Osoblivu pri velikich hrichach (smertelných) neotminno potrebno skazati čislo hricha, čto skoľko raz ty lajal, abo pjany byl, abo čužołožil itd., ibo to ne vsjo jedno odin raz ili dvačať raz sohrišti. Jesli nijak nemožeš znati točno čislo, tohda skaži čto na tyždeň, abo na misjac približiteľno skoľko raz mohlo byti. Neslobodno bez serioznoho prihotovlenija pristupiti k sv. spovidi.

Probud' v sobi pravdivyj žal za hrichi, ibo bez žaťu nít otpuščenija hrichov. Podumáj živoju viroju na karu, jaku zaslužil. Ne lem dočasnu, ale možno i vičnu za veliki smertelny hrichi, pro jaki ne odin iz ľudej uže 100, 1000 abo boľše rokov v ohňu pekelnom mučitsja, a budet mučitisja na viki. Prosjat, blāhajut Boha, liš na odnu minutku, čtoby ruohli vyspovidatisja i oplakati svoji hrichi, ale totu minutku za milliony dollarov ne možut polučiti, čas proby dľa nich uže perešol, oni uže propali nāviki.

A ty ješče tut i čas proby ješče ne minul, ješče maješ tetu minutku, kotoru prokľaty duši tak na mnoho čiňat teper, kohda už pozdro, ale kohda mali ju, tohda ne cinili.

Či ne zātajil ty dakoli narokom iz stydlivosti, abo iz hordosti dajakij smertelnyj, velikij hrich? Znaj, čto ne lem

tot zatajennyj hrich ne jesť tebi otpuščennyj, ale ani toty, kotory jes vyspovidal. Znova treba tebi iz tich vsich rokov — čerez kotory ne vyjavil ty ščiro svoj hrich spovida-tisja.

Pered sv. spovideju dolžen ty s *hnivnikom pomiritisja*. Dolžen ty hrišny svjazy, znakomstva perervati. Kradenny vešči otdati, jesli ich ne maješ, ich cinu zaplatiti, učinennyja škody vynaharoditi. Jesli by to sdilati pered spovideju ne moh, tohda dolžen ty choť lem serioznu voľu mati i silnoje postanovlenije sdilati, čto kohda obstojaťstva dozvolat, vsjaki krivdy škody uporjadkujesz. Jesli ty členom protivoreligioznoj, protivokatoličeskoj orgānizacii, dolžen ty neotminno vystupiti iz toj organizacii. Jesli čitaješ, predplačuješ, kupuješ protivoreligiozny gazety, knihi, dolžen ty zaslanie takich gazet zastaviti, i boľše ne lem ne predplatiti, ale ani ne čitati. Jesli to vsjo ne zrobiš, daremno ideš do sv. spovidi, razrišenije i tak ne možeš dôstatи.

V spovidačni podumaj sebi, čto ne pered čelovikom kľačeš, ale pered zastupníkom Božím. Otkryj tvoi duševny rany, hrichi, pered duševnym likarem, svjaščenníkom, jak by ty pered samym Hospodom Bohom otkryl. Ne sluchaj na zloho ducha, kotoryj, tohda — kohda do hricha fa fahnul odobral ti haňbu, a teper koli chočeš vyspovidatisja vozbuždajet v tebi haňbu... Ne bojsja ne zradit ne posudit, ne vysmijet fa svjaščenník, ani ne budet o tebi planno dumati, naoborot budet radovatisja, čto možet vyhojiti fa, čto možet nazad poprovaditi fa k Otcu nebesnomu... V spovidi ne hovori o hríchach twoich bližnich, o hrišnych učinkach twojej sosiidy, kumy, twojej svekry, abo nevisty, ale lem o svoich hríchach. Jesli že ot poslidnoj spovidi ne pamjataješ na nijakij hrich, osoblivo ná velikij nit, tohda prihadaj sebi dajakij davnijšíj hrich, kotoryj už može i mnoho raz vyspovidála.

Duže važna dolžnosť čtoby hrichi svoi čelovík ščiro, jasno, otverto i po čisli vyskazal v sv. spovidi, ale ješče važnijša, čtoby ne lem jazykom — slovami, ale i sokrušeným serdcem žaloval zá hrichi svoi. Hospod' Boh radostno otpustit hrišniku tysjač smerteľnych hrichov, jesli vyspovedaješ i serdečno žaluješ za nich, ale *ani jeden najmenšíj ne otpustit jesli ne žaluješ...* Žaľ jest dílom laski Božej, i díjstvijem voli čelovika. Sostoit v tom, čto čelovík sokrušennym serdcem uznajet zlobu svoich hrichov, kotorymi Hospodá Boha, svojeho Sotvoriteľa-Otca ale i Sudiju obrazil i prohnival i zaťahnul ne sebe strašnu vinu, zaslúžennu karu. Za marnyj dočasnyj nesprávedlivyj chosen za miňajuču hrišnu solodosť, kota za paru chvíľ deržála utratil jes pokoj sovisti, lasku osvjaščajuščuju, utratil vičnoje nebo ..., a zaslúžil sebi tu na zemli hryzotu sovisti, a vičny muki v ohni pekelnom po smerti.

Spravdy žalujušcij čelovík dolžen mati silnu voľu, kripkoje postanovlenije v budučnosti ot vsich hrichov, ale chof lem ot smerteľnych hrichov i ot priležitostej do hricha veduščich neotminno sochranitisja.

Volali raz odnoho svjaščennika k odnomu boľnomu staromu mužu, v tej minuti prichodať i iz druhoho domu — i zovut jeho k duže ťažkoj choroj ženi. Opasnosť na oboch miestach byla velika. Svjaščennik idet k staršemu, najdet jeho ješće pri pamjati, choryj krásni sja vyspovidal i o krotkij čas umer. — Svjaščennik takoj prosto spišil k boľnej ženščini, ale už pozdro prišel; utratila pamjať, už maľo čto dychala, ni odnoho slova ne mohla skazati i takoj pered jeho očami skonala.

Svjaščennik sovsim spokojnyj byl pro dušu staroho čelovika, viď tak krasivo vyspovidalsja, ale duže žaloval totu ženščinu, kotorá už ne dočekalasja sv. spovidi. Hospod' Boh vo sni do vidomosti dal svjaščenniku, čto naj budet

spokojnyj pro' dušu ženščiny, ibo ona chotá uže ne mohla porjadočno vyspovidati svoi hrichi, ale chotila to sdilati, duže chotila spovidatisjá a tak šciro žalovala za svoi hrichi, čto otpustilisja jej hrichi, ale ne tak jest s druhim, kotorij pravda otverto vyjavil svoi hrichi, ale *ne žaloval* iz serdca, lem slovami, jazykom, ispovíd bez žaľu ne spasla ho.

Proto ne možu dostatočno seriozno napominati vas, na to, čtoby *pri sv. spovidi najbolšu vahu klali na probuždenije žaľa*. Uže napered sv. spovidi horjačo treba prositi Hospoda Boha o lasku iskrennoho žaľu, ibo bez žaľu ni najmänsij hrich ne otpustitsja nikomu.

Polipšaniye života jest pervyj znak žaľu i dobroj spovidí. Pomirenije s hrišnikámi, vynahoroždenije škody, vozvrašenije krađežnych veščej, suť znaki dobroj spovidí.

Postanovlenije: 1. Duševnymi očami peresmotrim naši spovidi ot pervoj do poslidnoj i razdumujme, či oni vsi dobry byli? Či ne zatajovali my dajakij hrich može ješče v molodosti? (Jesli da, skažem to v sledujuščej spovidi).

2. Či náš žaľ byl pravdivyj, iz serdca vychodil on? Či byl soklučennyj silnoju voleju popravitisja? Abo liš jazykom, slovami žaloval? (Jesli v tom otošenii byla ošibka skažu pri sledujuščej spovidi i posovitujusja s spovidatelem).

3. Do spovidi čim lučše prihotovl'usja, i v nej ispravime i ošibki davny, (lem otkryto skázati svjaščenniku, on poradit).

4. Ot teper budeme šastijše, ne lem raz do roka spovidatisja, a vsehda tak, jakby tota spovíd v životi našem poslidňa bylā".

— Tak učit nas Vladyka v tom važnom učenii „Pokajte-sja ...“ Majem sredstvo pokájanija, toľko použijme j. ho podľa náuki Vladyki.

Jepiskop Pavel k svoim svjaščennikam

Dľa odnoho jepiskopa najcinnijšimi dolžny byti v jeparchii jeho pomoščniki dušpastyri, svjaščenniki. I proto často pišet jepiskop k svoim svjaščennikam. Napominájet, vozbuždajet, poučajet, uprekajet, podľa potreby. Poslanie iz 1932 hoda pod č. 670/32. k svoim svjaščennikam. Niskoľko dumok iz neho:

„Vy jeste soľ zemli... Vy jeste svit mira... Vy jeste na verchu hory vybudovánný horod... Vy jeste na svätcu vyložená svišča, kotorá dolžna svititi všim ktori vo chrami súť“ (Maft. 5, 13-14, 15-16). Do všich, ale osoblivším sposobom súť napravleny sii slova na hornoj besidi do *svjaščennikov*, ktorony uže siloju svojeho zvania dolžny tak svjato, primirno žiti, čtoby, vši, vidivše ich dobryja dila, proslávľali Otca iže na nebesich (Maft. 5, 16) osobivo dľa svjaščennikov súť rišiteľnym prikazom slova Spasiteľa: „buďte soveršenny, jakože i Otec vaš nebesnyj soveršen jesť (Maft. 5, 38).

Vy svjaščenniki dožny statisja soleju svita, kotorá ochraňajet duši ot hricha a obščestvennosť ot rozkladu porjadka; jedino svjaty svjaščenniki svoim svyatym životom a neutomimoju robotoju možut otdaliti cilyj svit ohrožajušču najboľšu katastrofu: ateizm, perevorot vsjakoho porjadka. *Vy dolžny statisja svitlostiju mira*; dolnžy jeste na ukoju sv. Evanhelija zapaliti svitlosť v temnoti različnych, mnohich fálšivych nauk zasliplennej modernoj kultury, primirom vašeho istinnaho svjaščeničeskaho života pofahnuti za soboju Vaše stado, kotoroje skorše uvirit dílam, jak slovam.

Vy jeste na verchu hory vybudovannyj horod, ktoroj každyj vidit, každyj kritizujet — za kotorym ľude orientujutsja, pro dobroje duchovno dvihajutsja, budujutsja,

pro zloje soblazňajutsja . . . Vsjo čto dobroje na sviti, sdilali to svaty svjaščenniki, „omne bonum ex clero“, ale i čto na sviti zloho različny jeresi, ateizm, itd. takož pochodit ot zlych, nesovistnych svjaščennikov, „omne malum ex clero“ . . . I prodolžajet: . . . „My svjaščenniki, dolžny vzjatisja do roboty. Dožny sme v svojem kruhu na svojem prichodi „opportune-importune“ borotisja protiv destruktivnoj nauki svita, razširjati carstvo Bože — slovom iz propovidačnicy v cerkvi, iz kaftedry v školi, v različnych obščestvach, čitáľnach, dilom, učinkami miloserdija, podporovanijem i razširenijem dobroj pressy, a osobенно s primirom a to so *svjatym svjaščennikčeskim životom*, ibo vična pravda, čto „verba movent, exempla trahunt“ (slova porušajut, ale pri-miry fahnut).

Kažet Hospod' Isus čto „hore miru ot soblazň“ (Mat. 18, 7) a osobенно soblazni pochodašci ot svjaščennikov, ohromny škody zapričinili svitu.

Pravda, čto po slovam Spasiteľa „nužda jeſť priji soblaznom“ (Mat. 18, 7) ale ne nužda, daže naj Hospod' Boh sochranit, čtoby oni pochodili ot svjaščennikov, osobенно ot katoličeskich svjaščennikov . . . „Hore čeloviku tomu, imže soblazň prichodit“ (Mat. 18, 7) možeme k tomu dodati, čto *storaz horše, jesli ot svjaščennikov prichodit*. (Čtoby svjaščenniki ne upali duchom). „Duch pobožnosti, apostolskoj revnosti jeſť takim duchovnym ohnem, kotoryj postojanno treba razduvati, podderžovati, ibo inače jako oheň, na kotoryj ne dokladajetsja, vyhasnet, i čim boľša temnota i jasnijša svitlosť perebyvala v serdzi svjaščennika, tim boľša zimnotā zavladijet upavšim sluhom Božim.

Fakla, ale uže vyhasla, ne svitlo, no temnotu a dym razširjajet, takij propovidnik, kotoryj slovom pokazuje dorohu do neba, a primirom svoim tähnet do pekla, . . . pričina upadka, čto ne staralisja posli seminarij boľše vozde-

žati v sebi duch svjaščenničeskij, *zanedbali dokladati na oheň pobožnosti svojeho serdca*; ne razduvali v svojej duši plameň viry i l'ubvi, slovom opustili molitvu, razmyslenija, duchovny čtenija, častu sv. spovid', opustili duchovny upražnenija, zanedbali bohoslovski nauki, daže vsjakoje dal'see obrazovanije. Ne divno posemu, bez obrazovanija tak duševnoho, jak naukovoho, o niskoľko rokov kromi samoho charaktera v ordinacii polučennaho, ničeho svjaščenničeskaho v sebi ne zaderžali; rezum svitskimi dumkami napolnennyj, serdce ne uporjadkovannymi pristrastiami ovladannoje, duša bez revnosti, bez l'ubvi Božoj hrichámi obťažena. Takim vojskom sv. Cerkov osoblivо v teperišnych vremennach daleko ne zajdet... *zreformujeme same perše sebe, a pročeje usjo, ot sebe prijet.*

Jako „conditio sine qua“ uslovije bez kotoraho nikto ne možet byti dobrym svjaščenníkom jest slidujuščeje: dolžny my: 1. posli horjáčoj rannoj molity *po krajnej miri 15 minut, pered litugizaniem, razmyšlati* o nikoj to pravdi viry, osobenno o cili, o smerti čelovika, o hrichu, o sudi, c' pekli, o nebi, o strastach i pročich momentach žizni Spasiteľa, do čeho sebi predmet iz odpovidnoj meditacijnoj knihi večer prihotovlajem. Pevno, čto posli dobroho razmyslenija i služba Boža prinesetsja Bohu pobožnijše, vnitiateľnijše i pevno ne zabudeme ani na blahodarenije. Kto ježednevno razmyšľajet tot ne pristupit k sv. prestolu v smerteľnom hrichu, i tak služba Boža stanetsja žerelom vsjakoj blahodati ne liše dľa druhich, ale osoblivо dľa samoho svjaščenníka.

2. V sovisti obovjujaju stroho každoho svjaščenníka, *ježednevno časoslov molitisja*; kto ne možet cilyj tohdà po krajnej miri po smyslu rišenija jeparchialnogo kongressu, čerez polhodiny dolžen molitisja tak, čtoby čerez 2—3 dni cilyj časoslov vymolilsja...

3. Najuserdnijše prošu vsich svjaščenníkov, čtoby dľa

záderžanija nevinnosti duši i serdca, čto do každodennoho liturgizanija tak duže potrebno, čim častijše spovidatisja, odnakož ne meňše, jak raz na misjac.

4. Neraz vidime, nažaľ i svjaščenníkov, ktorých povedenie, besida, odežda zradžujet sovsim prostoho seľanina, a to proto, ibo ne liše opuskajut molitvu, razmyšlenie, voobšče duchovny upražnenija, ale i proto, ibo ne zanima jútsja serioznymi dilami, odpovidnymi ich svjaščenničeskomu duchu i ich obrazovaniju liš každodenny žurby za kusok chliba, liš hospodárka, liš familija im na myсли i tak ne divno, jesli pomaly vsjo, čto učilisja zabyvajut, postepенно vsehda nizše a nizše upadajut, i skoro iz svaščen. cháraktera toľko kollar ostal na nich, abo može užе ani to nit.

I proto... v sovisti obovjažuju vsich svjaščenníkov, čtoby ne minul deň, čtoby po krajnej miri 1—2 hodiny ne učilsja, čtoby čohosj serioznijšoho ne perečitati. (Vse bohoslovski predmety nužno perebirati) ale každyj svjaščenník iz bohoslovskich predmetov dolžen vybrati sebi odin, v kotorom specializujetsja. Odin istorik, druhij pravnik, tretij moralista, patrolog, filosof itd. po svojemu smaku. To ne liš podneset jeho cinu pered svitom, ale prineset jemu mnoho naukovoj delektacii (naslaždenija) i vozderžit jeho ot mnoho zloho.

5. V cerkvach naj ne budet Isus smutnym, naj ne čuvstvujetsja opuščennym, no naj obkružat Jeho tam naši teply, ťubľašči serdca; naj ne minet deň, čtoby každyj svjaščenník ne positił čerez deň kromi liturgii, v Sv. Tajnach meždu nami perebyvajuščaho, Isusa. Do toho priučujem i našich virníkov.

Deň svjaščenníka naj končitsja teploju blahodarnostiju, molitvoju za polučennyje dary tot deň, strohim ispytanijem sovisti i probuždenijem sokrušennoho žaľu za hrichi minuvšoho dňa i voobšče za vsi hrichi ciloho života.

Vot praktično, v korotkosti vsjo skazáno, čto dolžen každyj svjaščennik poderžati i tohda obnovitsja parochija, a jesli bolše parochij obnovlatsja, tohda obnovitsja i dekanat, a jesli bolše dekanatov obnovlatsja, obnovitsja cilā jeparchija. Posluchajme, ibo naša dolžnosť posluchati svojeho Archipästyrja, na to my i prisjahoju obovjaszalisa.

Najvažnijšoje v žizni čelovika, dobra smert'

Preosvjaščennyj ne na to jest zvanyj, čtoby virnikov sistematicky poučoval o vsich pravdach, ibo na to súť postavleny prichodníki na parochijach. No vsetaki Vladyka, chofa eti nauki, ktorý duže važny, iz času na čas, vo formi pastyrskoho poslanija, posylajet dľa naroda.

Takim poslanijem jest tože č. 2169/30, pod titulom: „Archipastyrskij list o vyprošeniju blahodati dobroj smerti“. Poučmesja ot svojeho náštojateľa: „Iz matrik usopších, zaslanych dľa archiva jepiskopskaho, bolízniju vzjal ja do vidomosti, čto niškoľko iz virnikov moich bez svjatych Tajn perešli do vičnosti, bez prihotovlenija pojavitelia na tom ispyti-sudi, ot kotoroho zaležit ne odno sviditeľstvo, ne dočasnyj majetkovyj interes, ale vičná doľa čelovika... Tam ne vozmetsja do vnímanija, kto byl carem, a kto byl sluhóju; kto byl milionerom, a kto byl žobrakom, kto byl slavnym mudercom, a kto byl zamitačem ulicy; tam stratastsja vši svitski raznicy, a ostavajet lem odna meždu ľudmi a to ta, čto, kto byl dobrýj, a kto zlyj, kto byl pravednyj, a kto hrišnyj, kto virujuščij a kto bezbožnyj, kto budet na viki spasennyj a kto proklatyj. O! strašna to hodina smerti! Ona rišajet nád vičnoju doleju čelovika! V tej hodini začinajetsja vičnoje náše blaženstvo v nebi, abo vičnaja naša pohibeľ v pekli. (slidujut primiry strašnej smerti Iroda,

Voltera). Dijstvitel'no strašna jest hodina smerti; sam Spasitel' zadrožal, i krovavym počom zaťalsja, kohda zapanovaala nad nim dumka smerti... Jesli lem maleňko viry náchoditsja v našem serdci, a choťa maleňko iskry lúbvi k svojej bezsmertnoj duši, tohda nemožlivo, čtoby ne staralisja o najťažšej i najvažnijšej hodini, kotorá nezaderžiteľno približajetsja, čim lučše prihotovitisja.

Najpevnijša garancija dobroj smerti, dobryj christian-skij, svjatyj život. Ale čto majeme robiti my, hrišny ľude, ktorý choťa i usilujemesja Bohu služiti, odnakož vsehda podšpotimsja, či svit, či dijavol, a najbolše ráz vlasne tilo povedet do hricha. Osoblivо važno dľa nas, čtoby vyprositi, vymoliti dľa sebe lasku dobroj smerti.

Naj ne minet deň, čtoby po krajnej mři 3 Bohorodice Divo ne pomolilisja k Materi Božej i k Sv. Josifu, ako k pátronu umirajuščich, na vypošenije blahodati dobroj smerti.

Čto nikotory bez sv. spovidi i pročich tajn umirajut, pričinoju toho mnoho raz jesť to, čto i sami v životi ne staralisja o lasku dobroj smerti, ne molilisja pro ňu, ale i srodniki ne staralisja o dušu boľnoho. Kličetsja likárj, kohda chorota začinajet byti nebezpečnoju, ale kohda boľnyj ješče pri sebi, tohda treba volati i otca duchovnoho, a ne kohdā uže utračajet pamjať, rozum, abo kohda uže umirajet. Tohda sv. tajny uže fážko možut pomôći. Ne treba bojatisja ot sv. Tajn; prinosjat oni boľnomu ne smerť, ale naoborot vyzdorovlenije duševnoje, a mnogocraz i tilesnoje.

A či ne lučše, jesli boľnyj čelovik doznajetsja, čto jeho bolizň fážka, daže smerteľna i prihotovitsjā na poslidnu tak važnu dorohu, jak jesli naoborot, klamut jeho, i tak bez prihotovlenija pojavitsja na sudi Božom i pro nemiloserdnu lúbov srodníkov, dušā jeho na viki propadet!?

Jesli tak važna jest minuta smerti, tohda treba nam na totu minutu prihotovlatijsja:

1. Tak, čto často budeme na našu smerť pamjatati; rano podumajeme či ne bude sej deň poslidnyj dľa nas; večer: či rano probudimsja? naščivlajme často i rado cintár, hde naši didy, otcy, srodníki, ale uže i rovesníki v tak velikom čísli ležat i prihadajme sebi: hde jeſť naše miſto? Kohda budet i nad našim tilom označati derevjannyj krestik, čto tu otpočivajeme?!

Kohda zvoňat mertvomu, podumajme, čto kohdá to budut našu smerť holositi zvony, jesli pochorony vidime podumajme, kohda budut nas pohribati!?

Choča jak horka jeſť pamjať smerti, ale duže spásitelna, chosenna, kto často dumajet na ňu, horkosť jej stratisja, ibo žalo smerti jeſť hrich, ale kto často dumajet na smerť svoju, tot e sohriſit, ibo Duch Svjatyj kažet: „i pamjataj na poslidnyji tvoi dila, i na viki ne sohriſiš“ (Ekkl. 7, 40).

2. Kromi pamjati smerti treba molitisja o lasku dobroj smerti; jesli molimsja o zdorovľa, o dobryj urožaj, o sčastlivovoje putešestvovanije, slovom o zemny, minajući dobra, tim bolše treba nam molitisja o takoje dobro, ot kotoráho zaleží vična doľa duši. Moltesja osoblivо k Materi Božej jako k našej nebesnej materi i k sv. Josifu, jako k pátronu dobroj smerti, čtoby oni vyprosili dľa nas totu lasku, čtoby smerť ne dostihla nas v smerteľnom hrichu, i čtoby svjatymi tajnami očiſčeny i pokripleny mohli perestupiti poroch vičnosti.

Rozumnyj čelovík skoro napered prihotovlajetsja nátažki „čorný“ dni; zaroblajet, šporujet, otkladajet hroší, čt by bylo, kohda zaklopkajet na dverjach chorota, neščastia, bida.

Odin bohatyj samotnyj grof každyj rok išel na lito do Tater. Jeho virnyj sluha, kotoryj uže pri nem postarilsja, na rozkaz svojeho pana, mnoho ričej napakoval grofu, čtoby

mal na čas litnogo života v Tatrách dostatočno vseho. A jeden rok, kohda už grof i sluha stáryj byl to skazal grof: treba prihotovlatisja na druhij svit..., a sluha tak naivno prositsja: pane, a či na druhij svit majete tože mnoho zapakovano? Či poslal vy tam napered mnoho ričej, čtoby vy ne holodoval?.. Grof zadumalsja, priznal pravdu sluhi, majetok rozdal ubohim i prihotovlalsja do vičnosti... Tak treba i nam všim prihotovlatisja do vičnosti. Jesli ispyt raz ne udalsja, to možno povtoriti, jesli zemľa ne prinesla dobryj urožaj, to pevno, čto prineset druhij, tretij rok. Ale *jesli raz ne udalosja nam dobri umerti, totu ošibku uženikohda ne možno napraviti.* „Ašče padet drevo na juh i ašče na siver, na misto, idiže padet drevo, tam budet“ (Ekkl. 11, 3).

3. Usilujetsja *každyj deň tak žiti*, tak i ispolňati svoi povinnosti i christianski i stavu, *jakby tot deň byl poslidnij v životi našem.* Na hrobi kardinala Valentina v Rimie v cerkvi sv. Sabina čitajem slidujušči slova: „Ut moriens viveret, vixit ut moriturus“ (čtoby moh i po smerti žiti, tak žil, jak umirajuščij). Nikohda ne otvažmesja na takij učinok, na jakij by ne otvažilisja na smertelnoj posteli, tohda dľa nas smerť ne budet strašna.

Sčastlivyj čelovik, kotoroj perevel svoj život ne v puštych suetach slavy, a bohatstva, ne v hrišnych zabavach svita, ale v cinnych učinkach pravdivoho christianskoho života, kotoroho život na smertelnoj posteli javlajetsja jako velika, pšenicej zasijata zemľa, na kotoroj prekrasnyj urožaj, polny, ťažki, pochileny koloski, v lahodnom vitri koly sajuščesja čekajut na žatvu, — tak i on vidit, čto približajetsja čas, kohda jeho horjači molitvy jeho učinki ľubvi i miloserdija, jeho umertvlenija, posty, terpiniā, jeho sv. spovidi i sv. Pričastijsa, jako v nebesny skarby pereminivšejesja bohatstvo, čekajet jeho, čtoby v nebesnom otečestvi na viki bohatym i blažennym sdilalo jeho. Jako pčely ob-

rojāt svoju matku-carevnu tak obroat i dobrý učinki čelovika po smerti.

— Tak poučujet nas naš Vladyka o najväžnejšom momenti žizni. Sú to slova otca k svoim dieťam, ktorých Vladyka ľubí. Ne tak, jāk svitski ľudi ľubjat, — tut na zemli toľko — a ne starajutsja o tom, čtoby navíki ľubili, Vladyka tak ľubí, čtoby i vo vičnosti byli my šťastlivy, i čtoby i tam mohli my vmiesti s Vladykoju, jāk odna familija ľubitisja navíki. Ne zabudme na si ē važnoje poučenije, nāš interes, čtoby my to poderžali.

Liturgična akcija

Uže i raňše, no osobeno v 1938 hodu Preosvjaščennyyj urgirujet „Liturgičnu Akciju.“ Napisal Vladyka takie dumki v svojem poslanii . . . „Ne maloraz prichodit do mené skarha, čto vŕtniki po nikotorych selach zabyvájut na III. Zapovid' Božu, ne svjaťat dni nedilny i prazdničny tak, jak to Hospod' Boh i sv. Mati Cerkov požadujet ot nas.

A Hospod' Boh i sv. Máti Cerkov požadujut ot nas, v nedili i prazdniki vozderžatisja ot ťažkoj rabi i pobožno vysluchati Službu Božu a po možnosti i sv. propovíd (kotora u nas i tak pri službi jeſť) i utreňu i večerňu, daže inymi dobrymi učinkami posvjaťiti sii dni . . . Nažaľ, ne odin jeſť, ktoroj ne liš ne posvjatit deň Božij dobrymi učinkami, ale ani službu Božu ne vysluchajet, ješče i oskverňajet svoju dušu hrichami, ibo na *misto cerkvi* — *idet do korčmy*, na miesto Služby Božej na jarmarok, ná miesto večerni na hrišny zabavy; na miesto otvoriti usta na molitvu — otvirajet usta na klevetu, obhvárku a na haňblivý besidy.

A skoľkoraz stanetsja, čto mnogi, chоťa prišli do cerkvi, ne prišli molitisja, ale druhich soblazňati — taki radše by domá ostivali; ne prišli Bohu služiti, ale Boha

obražati, ne prišli dušu svoju zbohatiti dobrymi učinkami, ale hrichami pokaličiti.

No takoje oskvernenije nedil' i praznikov daľše terpiti ne možlivo, ne svobodno, ibo karā Boža dotknetsja nas všich.

Prikazal nam Boh sedmyj deň otpočinuti sebi i posvajati jeho. Heslo teperišňoho materialnoho čelovika jeſť: liš čim bolše pſenicy, žita, jarcu — vyťahnuti iz toj zemli, čim bolše tovaru iz fábriki, čim dorohše otprodati voly, koňi, korovy, choťa pro to trebalo by i Službu Božu opustiti . . . *Proto čto ľude ne poderžali III. Zapovid' Božu, Boh poslal ťažku karu: bezrabetnosť „nezamestnanosť“ . . .* ibo čelovik koli bylo roboty, v svojej zachlannosti, ješče i v dni prazdníčny-nedil'ny rabotal, obkradal Hospoda Boha ne otdal Jemu deň otpočinku i molity, proto dopustil na neho Boh karu, po kotoroj ne liš v nedil'u a prazdnik, ale i v robotny, povsednevny dni dolžen otpočivati, — choťa tot „otpočinok“ uže ne jeſť solodkij.

Tak istorija, jakože i každ'odennyj opyt nam dokazujet, čto blahobytije naroda tam najboľše, hde nedili i svjata najkrásše i najpobožníjše poderžat. Belgija, Holandija, Anglija, suť sii šaty, v ktorých virniki najsovistnijše posvajačajut nedili i prazdniki, i jakraz v tich trech deržavach narod najbohatšíj, i blahobytije najboľšoje. *Ťažko provinjutsja protiv Zapovidi Božej i cerkovnoj, kotoriy opustivše cerkov, Bohosluženije, daže i sv. Liturgiju — idut na jarmarok, idut na sobranija, či političeskije, či nacionalnyje,* idut na urjady, ješče ťažše provinjutsja ti pròvodníki, ktoroy taki sobranija usporjadájut, ti urjadníki, ktoroy ľudej na urjady prizvajut, daže primušajut (notar dejakij lem v nedil'u prijmet starostov itd.).

Ne na to prošu vas, čtoby v sobranijach ne učastvovali, ili v urjadach ne pojvilisja, ale nà to, čtoby *perše* po-

božno vysluchali Službu Božu, a liš posli Služby Božoj — jesli uže musit byti, peredalisja inšim zaňatijam. Jesli že sobranijá ili urjadny dila, jakraz na čas Služby Božoj padajut, tohda radše treba opustiti sobranije, urjady, jak Službu Božu, ibo „dolžny my pače povinovatisja Bohu, neželi čelovikom“. I konstitucijna gramota ČSR zabezpečuje svobodu sovisti dľa každoho horožanina, znáčit nikomu ne svobodno ot nikoho trebovatı takоje, čto protivitsja jeho sovisti, ili jeho religioznym zakonam i predpisám.

V tom dili duže mnoho proviňajutsja starosty sel, ktorý jakraz po nedíľach i praznikach a to pravi pod čas Služby Božoj vykonujut po urjádach svoi urjadny dolžnosti..., osobenno starosta, pervyj čelovik sela, dolžen mäti toľko christianskoho ubiždenija i toľko charakternosti i smilosti, čto ne boitsja skazati v urjádach, čto perše vysluchaju Službu Božu, — otdáju Bohu, čto Bohu naležit, a liš posli toho m'ožu pojavitisja v urjadi.

Jesli vas povolajut na prazdnik na sud, sejčas podajte appellaciju, a oni dolžny pereminiti. Jesli by to ne sdilali, sejčas holoste to ordinariatu.

Proviňajutsja protiv zakona, kotory obručenija i inši hostiny v nedíľu pered Služboju roblia, začinajutsja pijatíki pered Služboju, i prodlžajetsja pod čas Služby Božoj, i tak hrichom počinajetsja budušcij brak. Podobno roblia, pri krestinach, chofa krestiny až posli večerni, hosti uže pod čas Slyžby Božoj schodatsja i tak opuskajut Službu Božu. V budučnosti to naj ne povtorjajetsja.

Ne uvolňajet ot Služby Božoj ubohších ta pričina, čto ne imijut tak paradnoj odeždy, jak bohaty ... pered Bohom milijsa jeſť skromno oblečena duša, jač paradno oblečena, ale pri tom pusta, naduta, razsijana, horda...

Smutno, čto v nikotorych okolicach virniki prizvyčaili jevrejev, či inšich kupcov k tomu, čtoby jakraz v nedíľu-

svjato (chofa i po Službi Božoj) prichodili do sela kupovati teľatka, kurki, jajca i iny vešči...

Hde nit obščoho selskoho pastyrja, no každyj gazda sam dolžen postaratísja o pasenie statku, v takich selach duže mnoho ľudej ostanet bez Služby Božej, osobeno, koli tak razdileno pasut, a to: parobok idet s koňmi, divka s korovami, otec s volami, malyj škoľar s huskami, a mati doma dozerajet dom. Pri takich obstojateľstvach cila familijska bez Služby Božej ostanet. Či takij sposob „posvjaščenia“, ili lučše skazano neposvjaščenie nedili i svjata, možet vyprositi ot Hospoda Boha blahoslovenije dľa familii na slidujušcij tyždeň? Pevno čto nit! Neotminno treba preminuti takij planyj obyčaj. *Pol hodinoju skorše vyjti, pol hodinoju skorše vernutisja, i Službu Božu pozdnjije okolo pol jedinnadcatoj začati*, i tohda vsi krasno možut posbiratisja do cerkvi na Službu Božu.

Na mnohich miestach ne chodat diti do cerkvi pro nedostatok odeždy, a v zimi osobeno pro nedostatok teploj obuvi.

Duže seriozno napominaju roditelj, čtoby postáralisja o to, čto najpotrebnjše dľa ditej, čtoby svoi chrisctianski duševny dolžnosti uže ot malenkosti prizvyčailisja, ispolňati (menše davati na paradu pārobka, divki).

Proviňajutsjá protiv III zapovidi Božej ti, kotory choťa prijdut do cerkvi, ale tam ne moľatsja, liš po ľuďach rozhládajutsja, nasmiški robjat, druhich v pobožnosti mišajut, soblazňajut, *okolo cerkvi polihajut, diškurujut, daže kurjat, abo susidny zahorody obkradujut*...

A to vsjo proto, bo ne znajut, čto jest Služba Boža, i jaki bohatstva skryvajet dľa tich, kotory v nej pobožno učastvujut.

Ne znajut to, čto *Služba Boža, jest najsvjatijšoje Bohosluženie*, žertva Novoho Zavita, v kotoroj Syn Božij Isus

Christos žertvujetsja za rod čelovičeskij pravi tak, jako požertvovalsja pered 1900 rokami na hori Golgofti na kresti.

Ne znajut, čto v Službi na slova svjāščennika „prijmite jadite Sije jesť Tilo Moje“ i „pjte ot neja vsi Sija jesť Krov Moja“ peremiňajetsja chlib v Tilo a vino Krov Isusa Christa . . . V čas Služby Božoj otvoritsja nebo — hovorit sv. Lavrentij — s udivlenijem smotrjat na oltär anhely . . . Čerez Službu Božu najdostojnijše možem umoľati Boha, najpevnijše zadostučiniti za hrichi, najskorše obsjahnuti te, čeho prosime. Najsoveršennijše otvdačitisja Bohu možeme Služboju Božoju.

Tak odusevľajet, napominájet, učit Archijerej svoje stado. O jesli by to posluchali!

Lubi bližňaho

Kohda najlučše sviripstvovala epidemija „nadčelovika“, kohda robilisja pervoklăssny i vtoroklassny „rasy“, kohda byli i taki ľudi, kotory podľa toj teórii ne mali prava žiti, tohda Vladyska smil takoje učiti: č. 400/1939. „Vsim Vpr. OO. svjaščennikám! Žijeme v zakoločennych časach nacionalizma, šovinizma, rasizma. Jako nova nebezpečna jeres sviripstvujet po cilom sviti a osobенно v Europi, i beret svoi žerty tota nesčästna i zarazitelna nauka, kotorá v čeloviku v pervom rjadi japonca, ili kitajca vidit a ne čelovika, ne svojeho bližňahó.

Teperišnij „svidomyj nacionalist“ ne znajet sprijátelelitisja s toju dumkoju, čto *každyj čelovik*, naj budet on turok, ili tatar, bilyj ,ili čornyj, jedinakoje sotvorenije Božije i potomu *jedinakoho prava imijet do života* i do vseho, čto jemu miloje, či to jazyk, či to blahorodny obyčai, ili davny, mily tradicii, ne chočet uznati to, čto *Sotvoritel ne sortiroval ludej na klassy izbrannych i vtorostepennych*, a

čto *Spasitel svita za každoho pomer*, každoho otkupil i podnes na dostoinstvo ditiny Božoj.

Poneže modernyj hrich šovinističnoho svitohľadu tu tam pokušajet uže i svjaščennikov i premnoho krivd a nespravedlivostej narobil, a vsehda bolše a bolše robit bližnim, proto vozzyvaju Vpr. OO. svjaščennikov, čtoby chranilisja ot toj nebezpečnej epidemii, *ne osmililisja vstupiti v službu pomjanutoho bluda*, ale pamjatali na to, čto naša pervā i holovna dolžnosť Carstvo Božije razsirjati, sv. Evanhelije holositi, a ne statisja propagatorami nauki, kotorá razsirjajet meždu ľudmi nenavist, robit krivdy, *kotora prosto protivitsja učeniju Christovomu a narobila uže tak mnoho zla a nesčastja na sviti, čto bolše i ne treba*. Ľubiti svoje, to ne označajet nenaviditi čužoje, ne dajet nikomu pravā druhomu robiti krivdu, škodu, ohorčati, poraboščati bližňaho.

Ľubjaj brata svojeho v sviti prebyvajet, a nenavidaj brata svojeho v tmi jesť... (I. Jo. 2, 10—11). Nažaľ duže mnoho jest v našich časach, takich, kotorý v tmi chodčat, kotorým šovinistična nenavist zaslipila oči.

Najserioznejše napominaju vsich svjaščennikov, osobivo dušpastyrej, kotorý provadčat različnoho nacionaľnoho i poličeskoho napravlenija virnikov, čtoby ne osmililisja fanatično exponovatisja ni pri odnoj kasti virnikov i takim sposobom oddaliti ot sebe pročich. My dolžny deržatisja pímirá sv. Apostola Pavla, kotorý hovorit o sebi: „Bych Judejem jako Judej, da Judej (židov) priobrjašču, podzakonnym, jako podzakonen, da podzakonnyja priobrjašču..., vsim bych vsja da vsjako nikija spásu (I. Kor. 9, 20-23).

Každyj svjaščenník dolžen ļubiti vsich svoich virnikov...

Prošu i obovjázuju Vpr. OO. svjaščennikov, čtoby jako učenikí Christovy toho deržalisja i chranilisja vsjakoho premachu v svojej nacionaľnej i poličeskoj dijateľnosti..., *vsehda robim vsjo na principach spravedlivosti i ľubvi...*

bo kto krividit druhoho, krividit sebe, ibo krivda vsehda pomstitsja, a justitia est fundamentum regnum. Dolzny my pereňatisja nastrojenijem Grigorija VII „Fiat justitia, pereat mundus“.

Pravdivyj dušpastyrj s virnikami svoimi najiskrennijše sočustvujet, s nimi tišitsja, s nimi smutitsja. Kto na to ne sposoben, tot naj znajet, čto jeho postupovanie bludnoje i nekorrektnoje. Političeski i šovinističeski premachi sväščennikov uže mnoho škody narobili sv. Cerkvi i dušam, proto najserioznejše nápominaju vsich, čtoby v tej točki zrevidovali svoje doteperišnoje postupovanie...

Rasporjaženie, ktoroe urazilo Slovensku vladu

Preosvjaščennyj mal mnoho nedorazuminij tože s vladnymi kruhami. Ne byl simpatičnym v očach veduščich. Vytykali im, čto choroňat prava Rusinov. Preosvjaščennyj vsehda s tim argumentoval, čto prava slovackich gr.-kat. jesť komu boroniti. Viď vsi deputaty slovackije borjutsja za vsich Slovakov, značit i za greko-katolíkov. No prava gr.-kat. Rusinov ne bylo komu choroniť. A naskoľko eti virníci tože javlajutsja virníkami Preosvjaščennoho, Vlădyka po tradicijam svoich predstavníkov, deržal za dolžnosť chraniť svoich — nikom ne chránenných — virníkov. Istorija našeho národa vsehda byla sviazana s istorijeju jepiskopov. Vladyka to deržal za svoju povinnosť, čtoby chraniť svoj národ.

Tut sleduje jedno Archipastyrskoje poslanije k sväštenstvu, pro kotoroe očeň razsereďilisja vlădny kruhi na Vladyku i pro kotoroe mnohim sväščennikam, kotoryje to perečitali narodu, zastavili konguru, daže i v Ilave zabrali. Teper, kohda nastrojenia nemnožko spokojnijši, pusť kaž-

dyj spokojno perečitajet, bylo li tam oskorblenie vladnych kruhov, bylo-li to „rusinskou agitaciou medzi slovakmi atd.

Č. 3700/1940. Vysokoprepodobnomu Duchovenstvu!

„Vsim vidno, čto koncem seho hoda prihotovlajetsja novoje narodočislenije. Poneže pro doteperišni ošibočny statističeski data ohromno mnoho zlā a nespravedlivostej bylo, *Slov. Vlada želajet, čtoby sije narodočislenije pravdi a faktam jak najotpovidnijše bylo perevedeno.*

Vpr. OO. Prichodniki izvoľať poučiti virnikov svoich o väžnosti seho narodočislenija, o nebezpečnych naslidkach jeho, jesli by davny ošibki i pri tom narodočislenii povtorelišja i izvoľať vozzvati ich, čtoby *každyj naš virnik dal zapisatisja tim, čim on v dijstvitelnosti jesť*. Jesli Slovakom, naj majet starosť o to, čtoby zapisannyj byl za Slovaka, jesli jest Rusinom, ili Nimcom, ili Maďarom, naj zapisannyj budet za Rusina, resp. Nimca, ili Maďara, no o tom *naj každyj presvidčitsja, či on tim zapisannyj, čim on dijstvitelnro deržitsja*. „Na konci ješče sovitujet, čtoby ne byli različny nazvanija, jaki uživajut Rusiny (rusin, rusnak, russkij, podkarp. russ, ukrainec itd.) čtoby Rusiny odnym imenem ďalisja zapisati pri najbližom narodočislenii a to za Rusina, jak nás naš baťko Duchnovič nazval (Ja Rusin byl, jesm i budu), jak spivajeme v našem himni „Podkarpatkiye Rusiny ostávte hlubokij son“.

Prjašev, dňa 21. X. 1940. — Toľko bylo vseho, i eto rasporjaženie strašno nesympatičnym bylo pered kruhami vlady. Ne bylo za čto hnivatisja.

Vyhološenije Euharističnoho hoda

Pod č. 3440/43. Vyhlosil Preosvjaščennyj Pavel pro prjaševskuju jeparchiju Eucharističnyj hod slidujuščim archipastyrskim poslanijem (časti iz neho): „Dorohi moi

virniki! Blizko 2000 hodov tomu nazad, cto Isus so apostolami svoimi perechodil cerez more Galilejskoje... nastala burja... nastrašeny apostoly voskliknyli: Hospodi spasi nas, pohibajem!...

Ne na Galilejskom morju, no na cilom sviti sviripstvujet strašna burja, kota denno beret svoi žertvy... Jako učeniki obernulisja k Spasiteľu..., podobno dolžny i my robiti v tej strašnej svitovej buri... Chočeme i budeme umilostivlati a pereprošati Spasiteľa za naši i ľudski hrichi; a to vo pervych počitanijem i umolenijem Najsv. Eucharistii.

Pered sto rokami pojvilasja Mati Boža odnoj svjatoj monachini Katerini Labur i skazala jej: Kohda na sviti najhorše buďet, tohda prichodite sjuda k oltarju..., tu vsehda čekajet vas moj Syn... Na cilom sviti horše nikchda nebylo, čim jesť teper..., proto sdilajme po jej sovitu... Obklučme Eucharističnogo Isusa našimi ľublaščimi, serdcami, čtoby vyprositi ot Noho tej milosti, čtoby i nadalše zachranil nas ot takich katastrof, jaki postihli mnichich... Virujeme, čto ni odin listok iz stroma, ni odin volos iz holovy ne vypadet bez vidomosti i bez pozvolenija Otca Nebesnogo...

Nastupivšij školskij hod ot prazdnika Christa Carja (31. X. 1943 do praznika Najsv. Eucharistii) 18. VI. 1944 využijme na zadosťučinenije spravedlivosti Božej, na vyprošenije čim skoršoho spravedlivoho mira...

Zvertaju tut vaši oči i na to, čto Hospod Boh dozvolil nam dožitisja v žizni jeparchii našej tak važnogo sobytija, čto vo tekušcom školnom hodu, naša *jeparchialna greko-kat. gymnazija* otkryla svoi vorota pered učenikami VIII klassa, čto možet pochvalitisja polnoju VIII klassovoju *gymnaziju*... Pered sedem hodami naši serdca ne bez pričiny naplnilisja strachom o buduču doľu novoroždennej školy...

teper radostiju možem skonstatirovati, čto vsi trudnosti Hospod Boh pomoh nam peremoči. Minet niskoľko misjačev a pervy abiturienty našej gymnazii so sviditeľstvami zrilosti v rukach razjdutsja po različnych fakultetach univerziteta, čtoby stališja iz nich revny pobožny svjaščenniki, mudry professory, sovistny likari, učeny pravnički, advokaty, lovki inženery itd., čtoby zaňali v obščestvennoj žizni toje mesto, kotoroje čekajet na nich, čtoby v nem poslužili Cerkevi, narodu i deržavi...

Iz vyšeuviedennych pričin *vyhlošuju dľa našej jeparchii umilostivitelnyj a razom blahodarstvennyj Eucharističnyj hod*, a to ot prazdnika Christa Carja (31. X. 1943) až do konca šk. hoda 1943—4, kohda ná prazdnik Najsv. Eucharistii (18. VI. 1944) dokončime jeho v Prjaševi toržestvennym jeparchicalnym Eucharističnym dnem, pri učastvovanii svjaščenstva i virnikov ciloj jeparchii. Cilyj tot čas majet charákterizovati umolenije Boha, sokrušenosť srdca, pokajanje za vyprošenije mira dľa ciloho svita, no razom iskrenna blahodarnosť za mnogi blahodijanija, udilennyjā nam pri osnovanii a uderžanii gymnazii"

— Eucharističnyj hod prekrasno skončilsja podľa programmy v Prjaševi. Poleva sv. Liturgia byla pered našim kulturnym domom, v zahorodi, amplionāmi roznosilosja krasivoje pinije chora učiteľskoj akademii pod vedenijem *Prof. Georgija Bobaka*. Sošlosja velikoje čislo naroda. Toržestvo skončilosja manifestativnym šestvijem s Najsvätnejšej Eucharistijeju čerez holovnu ulicu Prjaševa.

Načinanije Preosvjaščennoho i v Rimi malo svoje echo. Iz Apostolskoj Nunciatury v Bratislavi pod č. 2038/44 polučil Vladykā pochvalnoje písmo, čto Sv. Otec mal radosť iz toho Eucharističnogo hoda i poslal svoje Apostolskoje blahoslovenije Vladyki i vsim, kotory osuščestvili Eucharističnyj hod.



Sestry Služebnicy

Vyhološenije Marianskoho Hoda

S datumom 14. X. 1944 poslal Vladyká Archijerejskoje poslanije, v kotorom v jeparchii našej podobno, jak predi duščij hod byl vyhološenyj za Euchärističnyj, teper 1944 —45 hod vyhološujetsja za Marianskij hod.

Niskoľko dumok iz poslanija: „... Velika časť ľudej iz Boha, iz duši, záhrobnoj žizni toľko posmichovalasja; Boha bezstydno obražala, v bezmoralnosti valala... a ješče derzko chvastala: „Vot sohrišili my, a čto sja nam stalo?“ A Boh ne prišel..., čekal na naše polipšenije. Prohovoril k nam v pervych holosom našej sovisti, dal'se vozzyval nas na pokajanie čerez svoich sluhov svjaščennikov; posylal k nám missionarov... Daže 1917 hodu vo Fatími ustami samoj Nebesnej Caricy, Prečistej Divy Marii, napo-

minal nás, čtoby pokajalisjá. „Jesli ľude ne prestanut obražati Boha, spravedlivosť Boža zahľanet na svit novymi a ješče ťažšimi karami čim v pervoju svitovoj vojni“.

A ľudi ne pokajálisja. A spravedlivosť Boža začala dilati rachunki na cilom sviti. A sii rachunki deržat užе šestyj hod, a vychodat dľa neščastnoho hrišnogo čelovika duže zle. A pro hrišnych musjat terpiti i spravedlivy.

Rozbombardovány horoda, do fundamentov popalený sela, miliony mŕtvych i kalik, bezprehľadny tolpy bosých, holodnych, ďoma svojeho pozbavlenych bižencov, po lisam kryjučichsja rodin, jesť to vse dľa nas strašnym poučeniem o tom, jak velika jest zloba hríchā, a jak strašno jest dostatisja v ruki Boha živáho, no i nahľadnym poučenijem o tom, čto *nauka, kultura, vsjakoje zemnoje bohatstvo, zemny roskoši, čim ľudi tu na zemli chotili ustroiti sebi raj, jest sňeta-suet*, jesť son, kotoryj skoro miňajet, jesť ranna rosa, kotora skoro vysychajet a jedino duševny skarby, kotory ľudi zanedbavali, suť tākoj cinnosti, kotory zasluhujut vsjakoj žertvy i vsjakoho truda, iba ich ni zlodii, ni bomby, daže ni sama smerť ne možet pozbaviti...

Tut citirujet staťju *Koza-Matejova* — Plameň 1944: „*Do teper vysmijalisa Hospodu Bohu, jak betelski diti sv. proroku Elizeju, ibo dumali my, čto Hospod' Boh, poneže ne udaril nas sejčas posli pervohu hricha, jesť, jak Elizej staryj, hluchyj, slabyj, kotoryj ne vidit, ne čujet ne ponimajet nas, no teper tot smich uže peremenilsja na strach, a k nam nastrašennym prohovorit Hospod' Boh tak: „Tak diti! iz toj svojevolnosti a nevkusnosti bylo uže dosť, vy mene svoimi frazami o nauki, o kultury, o pokroku ne oklamete. Jesli ja vas ostavil na čas na svoju volu, to ješče ne označalo, čto dostali vy voľnu ruku na mojem majetku, Panom javlujusja Ja, a teper ili tak budete dilati, jak Ja vam prikazal (v Zapovidach B ožich i Cerkovnych), ili vši vaši*

kramy, budy, hrački i babrački sfuknu do vody ili na smitisko“.

Čim že suť ti vaši horoda? ne inoje, jak vertepy bezbožničestva i nemoralnosti: centry sojuznikov i revolucionerov protiv Boha, hnízda epidemij a bacillov nevirija! Babilonski veži, kotorymi balamutite i zaslipujete svit. Dumajete, čto tak podaritsja vam ukrasti ot Boha jeho nebo, jak Prometeusu udalosja oheň, a tu na zemli budete sebi roskošovati pohanskim sposobom?!

Iz toho vseho imiju uže dosť! Vaši hrišny zlobny ihruški dolžny propasti, proto rjad za rjadom brosaju vam vše to vo vodu a v oheň ... a škoda vam za tim všim plakati, čim skorše propadut, tim lučše, no začneme vše snova! A ot vas zavisiť, čtoby vaša budučnosť byla lučša, statočnija, krajša ...

... V našem strašnom neščastiju i my do koho inoho možem pribihati, o pomoc, a potichu, o skoročenije tich dnej Božej kary, jak k našej Nebesnoj Materi, k Prečistoj Divi Marii, Ona jest Zastupnica Christianov nepostydnej, Ona náša Chodataica u Hospoda Boha, Ona Pribižišče hrišnikov, Ona Potišitelnica smutnych, skorbjaščich Radost, slovom Ona jest naša dobrotlinava, miloserdnaja, nas všich ščiro ľubľaščaja nebesnaja Mater kotoraja bolše čim my sami, želajet nám pomoči, pouterati naši horki slezy, zahoiti naši boľuči rany, vernuti nam i duševnyj i žiznennyj pokoj.

Dolžny my pokajatisja ... Za daľšu našu dolžnosť označila Prečista Diva Maria vo Fatimi, molitvu, a to molitvu požertvovannuju v čest Jej Neporočnaha Serdca. Naš vostočnyj obrjad ľak bohatyj v različnych formach počitanija Preč. Divy Marii, čto možem sebi vybrati, čto našemu srdcu najotpovidnijše (Čestnyj Paraklis, Akafisty, Moleben, Ružanec).

Jesli minuvšíj hod byl dľa našej jeparchii hodom

Eucharističnym, teperišnij naj budet rokom Marianskim. Jesi my i v normalnych vremenach s dovirijem pribihali k Prečistoj Divi Marii, tim bol'še pričiny imijem dnes v toj svitovoj katastrofi pribihati k nāšej Nebesnoj Materi, čtoby ne ostavila nas, ne dala nam propasti...

1. Usilujemesja voobšče Prečistu Divu Mariu v tom hodu osoblivijšim sposobom počitati...



Iz otpusta v Lucini

2. Marianski prazdníki usilujemesja osoblivijšoju tep-letoju a toržestvennostiju poprazdnovati.

3. Pervy sybboty v misjacu žertvujeme v česf jej Neporočnáho Serdca (Nä Službi Božoj pojavitísja, i k sv. Tajnam pristupiti). Ne zabyvajme na tych milion duš, kotory či na fronti či za frontom stalisja žertvoju toj strašnej vojny.

4. Na pervy nedili misjaca posli večerni pered vylo-

žennymi Sv. Tājnami otkončiti Č. Paraklis, ili Moleben v česť Pr. Divy Marii.

5. Katechety pust' zaskiplat v serdca ditej ľubov k Marii.

6. I virniki pust' denno privatno moľatsja ili Paraklis, ili Akaftis, Moleben, ili ruženec.

7. *Jeparch. Marianskij hod toržestvenno dokončime*
28. *augusta 1945 hoda v Lucini na otpusti...*

— I Marianskij hod krasivo prazdnovan i toržestvenno dokončen byl.

Ołdychi — Rekreacii

Predanje hovorit, čto raz odin čelovik zäsel k Sv. Ioannu apostolu, jevanhelistu, i vidit, čto sv. apostol ihrajetsja s odnoju pticeju. Udivlajetsja, čto tak serioznyj čelovik, apostol ihrajetsjä. Kohda eto zamitit sv. apostol to hovorit tomu naščivniku: Znaješ, brate, jesli strunu duže naťahneme prasknet, nužno inohda uvolniti, čtoby dolhše deržala. Praviľno! Posli raboty, posli stárostej, i tilesno i duševno vyrabotannyj jepiskop tože nuždajetsja v otpočinku.

Najlučše ľubit Vladyka pojti v monastyrj. Osobenno ľubit často zäjti na Černeču Horu, i vsehda prositsja do toj kelii, v kotoroj on kohda ſo jak novik perebyval. Byla to maleňka, skromneňka kelija. V monastyri najlučše čuvstvujetsja. Tam zäbudec na vsi svoi starosti i klopoty, jaki sut svjazany s jepiskopskim dostoinstvom. Soberet iz sebja jepiskopskij krest, ne uznajet nijaki vyjimki, ne prinimaje nijakich osoblivijšich projavlenij, poklony, točno zachovujet monastyrskij porjadok. Vse toj samyj, točnyj, skromnyj, každomu uslužnyj o. Pavel.

Kohda zaperli hranici, i ne moh Vladyka dostatisja do Mukačeva, posiščal často domašni monastyri a to Mežilaborce, osobeno Michalovce, i Trebišov. Vsehda spominal Vladyka, čto v monastyru najlučše čuvstvujetsja, ibo vsjo majet pod rukoju.

VESELY EPIZODY

Zaznačim i niskoľko veselych epizodov iz žizni Vladyki.

Na selskoj parochii:

Slučilosja raz, čto Preosvjaščennyj Pavel uže jako jepiskop prijichal v mukačevskij monastyrj ná korotkij otpočinok. Čtoby jepiskop lučše otpočinul, igumen monastyrja zaproponoval prohuľku na koču. Jepiskop ochotno prijal propoziciju i prosil zavesti jeho do odnoho sela, hde byla nova cerkov, kotoru chotil posmotriti. Iduči po dorozi, prosil igumena, čtoby mistnomu svjaščenniku ne zradil, čto on jepiskop, čtoby paroch ne mal starosti s pohoščenijem. S jepiskopom jichali ješće tri monachi. Igumen byl najstaršíj i parochu dobre znakomyj. Paroch prijal hostej duže prijateľski i po domašnomu. Igumena posadil na pervoje misto, a jepiskopa, jako najmolodšoho posadil ná konci stolá. Na neho paroch ani ne obraščal vnimaniye. Monachi podsmichovalisja, ale ne prozradili ničeho. Meždu tim prišol cerkovnik i zaholosil parochu, čto pered cerkoviju čekajut ludi s ditinoju do krestu. Čtoby paroch ne musil lišati hostej, monachi zajavili ochotu pokrestiti ditinu, kotoroho otec paroch chočet, pusť vyberet. Paroch posmotril na Preosvjaščennoho i skazal: „Može by tot najmolodšíj pokrestil“. Preosvjaščennyj Pavel skromno vstal i pošol s cerkovnikom v cerkov i pokrestil ditinu. Ale jake bylo udelenije parocha, kohda pri proščanii igumen predstavil jemu najmolodšoho i skromnogo monach o. Pavla, jako prjaševskoho jepiskopa, o tom ne treba hovoriti.



Po dorohi so svoim byvšim sekretarem, teper pom. jep. Vasilijem.

Pražskí epizody

Nužno bylo obidovati. Ja jako skromnyj proletar, naučilsja choditi do skromnoj reštauraci v Prázi III. Vladýka hotovyj byl so mnoju tam pojti, naskoľko on ťubit vsehda originalny dumki. No rozumijetsja, čto inkognito išol, bez odznakov. Pri stoli sidil i Vpr. otec Krylošanin Ďulaj, i tože odin češskij svjaščennik, kotoryj spokojno, in-

timno hovorit s Vladykoju, jako s kollegoju... veselyj, iskrennyj... naraz Vpr. o. Krylošanin Ďulaj, zabyvši na prikaz Excellencii, čto nikohda ne slobodno jeho jepiskopstvo zraditi, čto to pošepnet českomu svjāščenniku... Tot sbľadnet, ruku cilujet, prosit izvinenija, čto' on s odnim jepiskopom tak po priateľski hovoril, i sejčas chočet otojti ot stolá, čto on nedostojnyj tut ani siditi... Vladyka smi-jalsja, no pri tom i hnivalsjá, čto tak priyatnoje tovaristvo s českim svjāščennikom im na silu prekratili...

NA EXKURZII DO KONNERSREITU

V Konnersreitu živet Terezia Neumann, štigmatizovaná, ranami Isusa obdarena osoba, kota v to vremja byla očeň slavnoju. Rišilisja, čto pojdu naščiviti ju v Germaniju... Iz našich tam byli Vpr. o. krylošanin Korotnokij, krylošanin Ďulaj, Preosvjaščennyj i J. E. Dr. V. Hopko.

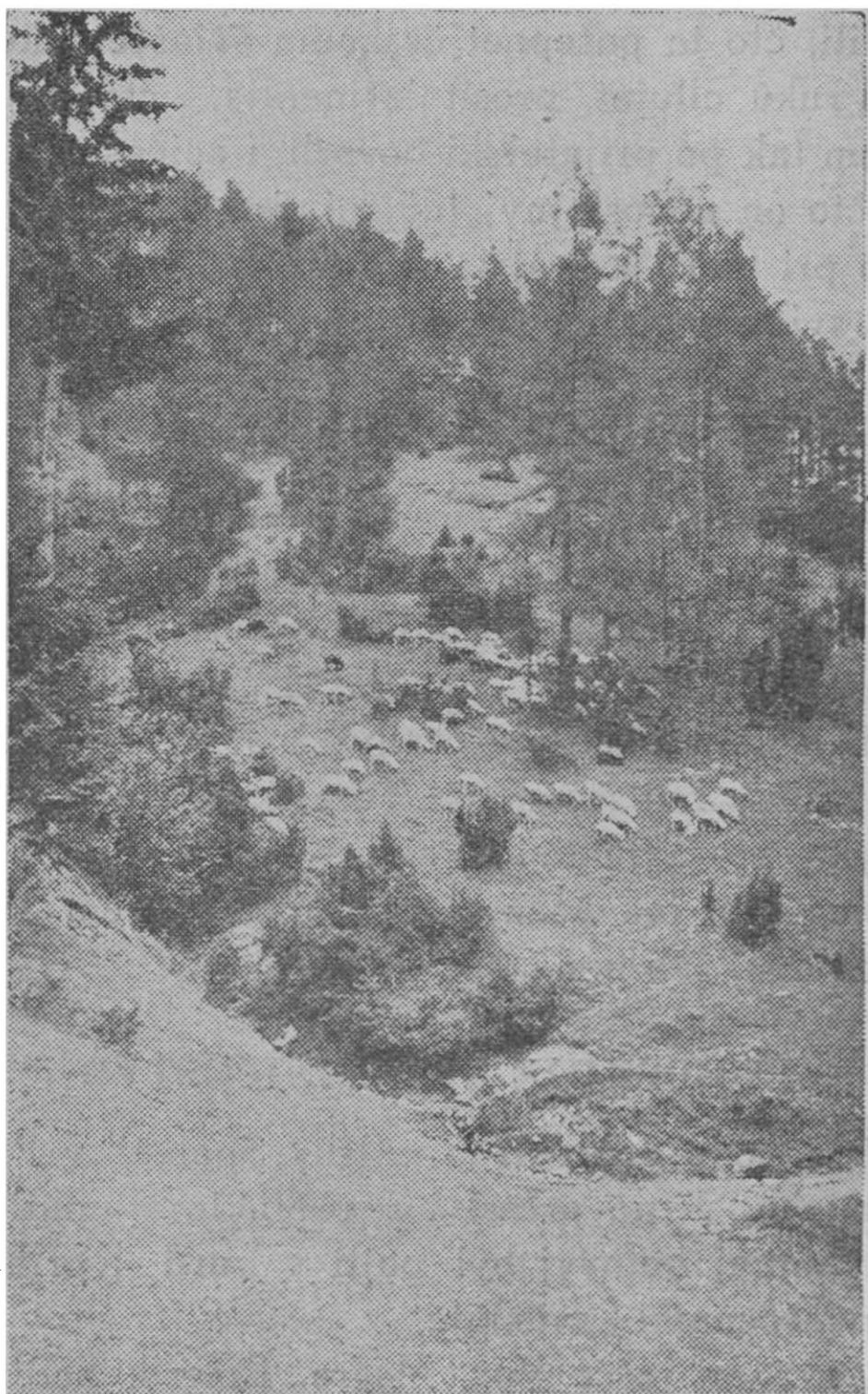
Pri vidini ran Neumann Terezii na stolko vlijalo to na Vladyku, čto zamlil... Pokornyj o. Korotnokij skazal tohda: Smotrite, jak sočuvstvujet s terpinijem Isusa, zomlil... on inšij jak my...

LURDSKOJE PALOMNIČESTVO

V 1933 hodu poprosil „Lurdsý Spolek“ v Práhi Preosvjaščennoho, či ne priňal by protektorat puti v Lurd. Preosvjaščennyj hoťovyj byl pojti v Lurd i priholosilisja k nim i svjāščenniki i svitskije.

Byli s námi ješće Vpr. Msgre. Emerik Sedlak, i Dr. Ernest Homičkov prof. i svjāščenniki. Eto palomničestvo, očeň miloje bylo v tovarišestvi Preosvjaščennoho. Vladyka obošel cilyj poizd i k každomu mal mily slova, čto Čechi očeň s povďačnostiju kvitirovali. To byl pervyj slučaj v istorii etoho obščestva, čto rim. katolikov provádil gr.-kat. jepiskóp. On liturgizal urjadno povsjudu i na Zapadi mno-

bie zainteresovalisja o naš obrjad, ktoroj reprezentoval
jepiskop vo vostočnej mitri. Vladyká v Lurdi pozdorovil



Olšavicki „škvirki“

tiež mistného jepiskopa. Za dorohoju stavili sja my v Pariži,
v Verduni, v Paray le Monialu, v Lisieux, hde my mohli vi-
diti najcinnijši mista, v každom hórodi. Zastavili sja tože

v Biaritzu na hranici Ispānii, v slavnom morskem kupelnom horodi, tože positili my česku koloniju v Bordeauxu.

Vladyka posemu ješće dalše išel s nàšimi v La Sallet, hde ješće čudesnijši mista, krasivu prirodu vidili. Čerez Milano vertalisja posemu dòmoj.

MEŽDU SPIŠSKIMI HORAMI

Kohda hranica nemožnym sdilala perejti Preosvjàščennemu v monastyrj na otdych, tohda doznavšijsja o obstojatel'stvach, i znajući, čto jeho posičenije ne budet nikomu na ťarchu, išel na exkurziju na Spiš. Etimi ščästlivymi



Na otdychi

mistami byli sledujušči parochii: Levoča, v hosteprijemnom domi o. *Dimitrija Petrenko*, ottuda prekrasnymi horami lukami perechodili my v Olšavici. Selo kólo 800 m. vysoko nad morem, zdorovyj vozduch, velika parochija, hosteprijemnyj dom o. *Mašleja*, parocha. Denny liturgii i spovidanie, tak, čto v Olšavici cily missii byli vo vremja ferij, skoro ciloje selo vyspovidalosja... Pòsli poslidnoj Liturgii obyčajno išli my meždu hory. Na prohulkach stričalsja

Vladyka s rabcimi, koscami, hrabačkami, s pastyrjami, s každym pochovoril i každyj radovalsja, čto Vlādyka s nim hovorit, i čto voobšče navščivil ich chotarj.

Pri takich otpočinkach očeň prijemny razhovory velisjá s Vladykoju, kotorij v prirodi cilkom ožil, snova sovšim molodym čuvstvovalsja. Inohda prizvali my k sebi pastuchov i s nimi hovorili. Snačala bojalisja panov, ale jāk vidili, čto ti panove sú ľuďmi, ktorých i to interesujet, čto „jaký nožik máješ“ a „či znaješ piščok zrobiti?“ Kohda



Meždu sinokosami

tak snizilisja k nim, otkrylisja serdca i my poznali teply, nevinny serdca našej molodeži. Pri každoj striči polučili pamjatku ot Preosvjaščennoho.

Duže ľubili my choditi na vysoku horu „Spišská“ (eta hora, podľa neboščika K. Jurka, kotorýj v odnoj osobi byl: cerkovnik, bubnar, šuster, hajtol, kantor, hasičskij veliteľ, i „vodič psov“ pri poľovački, lem „tri metry nizša jak Tatry“; on to vymírjal s „valaškoju“). Ottuda išli my na „Dudiv verch“. Tam v horach litom cila Olšavica čerez

niskoľko sedmic rabotajet kolo sina. Tam ľudi i nočujut, i lem na nedelu schodat domu. Ľubili my tože choditi na „Krigiv“. Korotka i prijätna prohulká byla itti nad selo *Podproc*, kotore meždu horami nachoditsja. Toľko 13 domov majet, no majet i gr.-kat. cerkov i školu, i hovoritsja, čto v istorii uže v XIV stôlitii spominajetsja jak selo, Byla kohdā to i parochija tut. Poslidnyj svjaščennik mal byti Hodermarskij.



V obščestvi ditej

Prijatny byli prohulkí k riki Torisa, v kotoroj rybu lovili.

Posiščali my i naši druhí okoličny parochii. Najdaľše ot Olšavici jesť *Štelbach*, paroch o. *Michail Čabiňak*, *Blažov*, paroch o. *Nikolaj Rojkovič*, *Nižni Repaše*. paroch o. *Alexij Mirošaj*, *Toryski* paroch o. *Ivan Čisarik*, s kotorym my uže stritilisjā v Prahi, jak s byvšim pražskim parochom.

Vsi parochii očeň hosteprijemny, i povsjudu jesť dejaka specialita. V selach kolo Torysi specialita pstruhi, v Repašoch jahody, v Olšavici serny.

Obyčajno kohda my uže mnoho náchodilisja po horach, vernulisja nazad v Levoču. Tut pri ščirom hósteprijemstvi, pri elektriki, pri horodskom konforti snova tak čuvstvovalisja v dekanskem domi o. *Dimitrija Petrenko*, jak doma. Osobeno to ľubilosjā Preosvjaščennomu v Levoči, čto v domi jest časovňa, i tak často mohli my positi Eucharističnogo Isusa. Ibo i na ferijach dnevnyj porjadok tot samyj kromi urjadovanija — jak doma: liturgija s prihotovlenijem i blahodarenijem, posičenija Eucharističnogo Isusa, duchovnoje čtenije — inohda v pirodi, časoslov, ružanec.

Jaki plany ješče nedokončeny?

Preosvjäščennyj Pavel majet ješče prekrasny plany, kotory chotil by i dokončiti. Spominaju sledujuščii plany, o' ktorých my doznalisa.

RAZŠIRITI DUCHOVNUJU SEMINARIJU S ODNIM ETAŽOM

Dajem to na pervoje misto, ibo take jest obšeje mninije, čto jesli dačto majetsja budovati, jesli majetsja čto-to uboľšati, na prvom misti majet to byti duchovnaja seminarija. Vid, tam vospitujutsja budušci svjaščenniki, oni sú najbližsi k serdu Vlădyki. Daľše i proto, ibo vsi inši institucii, školy perebrala deržava, tak, čto v praktiki teper nit školy, i nit internata, choťa dovremenno, o ktorých by mal starrisja. Ostanet odinoko duchovnaja seminarija, kotorá i nadijetsja, čto vsi vozmožnosti majet teper, čtoby dožitísja smodernizovania budovy. Idealom seminarii jest, system kelij, to značit, čtoby choťa starši bohoslovov mali svoji komnaty (kelijā, cella) i tam učilisja, spali, i razmyšľali. Eto nevozmožno perevesti, toľko odnim pribudovannym

etažom. Tam posemu nášlisja by ješče mistnosti i pro čitaľňu, pro muzykaľnu salu, pro hosteprijemnuju komnatu i.č., čto vsjo nužno by dľa seminarii.

NOVICIAT SESTER VASILIJANOK

Jesli chočem mati v jeparchii Sester Vasilijanok, to bez noviciatu ne vozmožno. Nam nužno mati različny činy, a istorija nam te diktujet, čtoby my nezabyvali na najstársij čin Vasilijanskij. Odna jeparchija tohda bohata, jesli majet mnoho različnych monachov i monachiň. Posmotrim na Zapad! Skoľko tam kultury, skoľko tam uspiča! Kto to sdilal? Eti ľudi, kotory vybrali sebi lozung: Molisj, trudisj! To byli monachi. Nužny nam aktivny činy, ale tim boľše nužny nam kontemplativny (boľše moľaščijsja čin), ibo podobno jak v istórii Izrailetanov: Kohda Mojsej k molitvi deržal ruki, Izrailetané pobiždali, jesli Mojseju ruki upäli, neprijateľ pobiždal. Nakoniec postavili dvoch mužej, kotory postojanno deržali ruki Mojseja, čtoby moľilsja čtoby vyderžal ruki do neba dvihati... Etimi Mojsejam i dľa nas, súť kontemplativny, chor končajući činy. Meždu našimi obstojaťstvami to súť iz ženského čina Sestry Vasilijanki. Jak to krasivo, kohda iz časovni, utrom, do obidu, posli obida večer, otzyvajetsja holos moľaščichsja monachiň. Jak mily súť eti psalmy, stichiry pered Hospodom Bohom, jesli oni proischoďat iz čistych serdec monachiň. I jak nužny súť Marty (meňše boľše aktivny činy, kongregácií jak napr. Sestry služebnici) tak nužny súť i Marii. Jak nužny súť sestry, kotory choďat kolo chorych, tak nužny súť sestry, kotory kľačuť v časovni. Rozumijetsja novijše vsi činy berut do programmy i zadaču Marii i Marty, no vsetaki, odny súť boľše Marty, a druhí súť boľše Marii. Jesli chočem mati odnych i druhich, nužno nam noviciat dľa sester Vasilijanok. Bylo by chorošo, jesli by našelsja dľa

nich podchodaščij dom. S tim svjázano i postavlenije novoj kuchni, ibo teperěšňa sovsim ne podchodašča.

SOCIALNYJ DOM

Zdanie, kotoroje vybudovannoje pro ženskij monastyrj, v kotorom dovremenno byla i naša gymnazija, rozbombardovānno. Jesli opravitsja, v tom domi dumajet Vladyka duže mnóho pomistiti, to vsjo malo by odno imja: „Socialnyj dom“. Tut byla by časovňa vičnoho umolenija. Dla toho nužno i sester tam, Vladyka uže i obiščal to Sestrám, naskoľko originalno dla monastyrskich cilej, resp. pro vospitanije svjašč. sirot divušek mal služiti dom, čto Sestry pereblali by vedenije toho domu i vičnoje umolenije mali by na starosti.

V tom domi byli by kvartiry pro Vpr. Krylošanov, penz. svjaščenníkov i pro iných našich virníkov. V parteru byla by obšča kuchňa i stolovaja, hde sestry by podávali propitaniye ne toľko živuščim v etom domi, no i druhim, ktorí by sjudá chodili na propitaniye.

Vračebnyj (ličebnyj) dom dla boľnych svjaščenníkov, monachov, hde to na Spišu, eventualno v Tatrách, čtoby v tom domi mohli ličiťsja naši svjaščenníci i monašestvo.

REKOLEKCIJNYJ DOM

Bez rekolekcijskoho doma, v kotorom by bylo miesta chofa pro 40 ľudej (pribl. 20 komnat) ne pojdem vpered v Katoličeskoj Akcii. Rekollekcijský dom moh by byti podobnyj jak „Stojānov“ na Velehradi, byl by podobnyj jak hotel, ktorýj by služil ľuďam putešestvjuščim, no v slučai duch. upražnenij byl by dla upražnenia. Moh by byti i v kupeľach. (Bardejov, hde by vo formi penzionatā sušestvoval. Podobny penzionaty majut Sestry Vincentinki

v Belušskich Slátinach, v ktorých domach teper najkrasivša rabota idet v poľzu Katoličeskoj Akcii).

Sirotinec dla chlopov, ibo teper majem toľko dla di-vušek.

Starobinec pro našich starych, i dla intelligentov, i dla ubohších.

Zakuplenije maloho „Tatra“ auta, na missijny excurzii. Dla polnaho obraza dolžny my pripomnuti, čto Vladyka polučil ot MNO odno boľšoje auto, kotoroje služit na archjerejski posiščenija.

No kromi toho nužno by odno missijne auto dla 3—4 ľudej, čtoby podľa potreby iz Prjaševa svjaščenniki mohli itti vyslužiti narod na Makovici, ili kuda nibud' inde.

Prekrasnaja programma, dla odnoho jepiskopa. Dij-stvitel'no jak jesli by ožil meždu nami duch sv. Vasilija Velikoho, synom kotoroho jávľajetsja i Vladyka. Eta programma sviditel'stvujet o sočialno — charitativnom čuvtvi Jeho Excellencii. Želajem jemu iz ciloho serdca, čtoby eto vsjo ispolnilosja.

Boh da pomožet!

Dokončenie

Iz žizneopisanija našeho Vladyki vidim, jak on vsestoronno rabotal i rabotajet. Dvadcať hodov ne velikoje vremja, a vsetaki, skoľko dobroho sdilal pro nas Vladyka!

Naša dolžnosť za to byti k nemu blahodarnymi. Blahodarnymi budem, jesli my pomolimsja za neho, čtoby Hospoď Boh poderžal jeho ješče na mnohaja lita.

Blahodarny budem, jesli v buduščnosti ješče lučše posluchajem jeho, i jesli jemu v upravlenii vsestoronno pomôžem.

Vladyko! Tut majete svoje stado, i svoje vojsko s dôstojníkami — svjaščenníkami. Vsi my slučajem 20-ti litnoj hodovščiny duchom kolo Vas, jak kolo svojeho otca. Vsi my blahodarim Vas, za Vašu ľubov, i prosím i v buduščem toj ľubvi.

Blahoslovi nas Vladyko, čtoby my v buduščnosti stalisja ješče lučšimi sotrudníkami Vašeho Vladycstva! Blahoslovi nas, čtoby my jak poslušne stado išli za svoim Pastyrem. Čtoby my vše virny byli k Katoličeskoj Cerkvi, k Svjatijšomu Vselenskomu Archipastyju Papi Rimskomu, čtoby my ochotno borolisja za Christa, za duši i za našu dorohu Greko-katoličeskuju Cerkov.

Slava jedinomu Bohu v svjatoj Trojci!

Knihi Blahovistnika № 7.

J. E. Pavel Gojdič ČSVV

(K jeho dvadcaťročnomu jubileju so dňa jepiskopskoho
posvjaščenja 1927—1947).

Sostavil redakcionnyj komitet.

Pečatano v knihopečatni Nakladat. Družestva v Prjaševi

Izdalo Vpr. Svjaščennstvo jeparchii prjaševskoj
